

L'IMPARTIAL

Feuille d'Avis des Montagnes 1806

Quotidien neuchâtelois et jurassien édité à La Chaux-de-Fonds
Rédactions régionales: Le Locle, Fleurier, Neuchâtel, Saint-Imier, Tramelan, Saint-Bras

Rédaction
Administration:
2301 La Chaux-de-Fonds
Rue Neuve 14
Tél. (039) 21 11 35
Télex 95 2114

la voix d'une région

Société éditrice: Imprimerie Courvoisier - Journal L'Impartial S.A.

Opinion

Liban Assez unis pour discorder

Palestiniens tombant sous les balles et sous les bombes au Liban.

Les camps de Sabra et de Chatilla ravagés, martyrisés. L'horreur toujours recommencée. Dès qu'on arrive à Beyrouth, faut-il lire sur tous les murs: «Lâchez toute espérance!»

Est-ce minimiser les atrocités que de proclamer clairement: «Non»? Est-ce littérature d'affirmer: «Maintenant, en dépit du sang et de la mort, germe, pour la première fois depuis bien des années, le grain du Liban uni.

L'écrivain maronite, Khalil Gibran a écrit: «Le mal qu'est-ce sinon le bien torturé par sa propre faim et sa propre soif?»

Réflexions philosophiques gratuites s'opposant au vécu?

Il y a toujours un hiatus, plus ou moins grand, entre le vivre et le penser.

Mais en l'occurrence, on n'a pas assez remarqué en Occident que, derrière les massacres hideux, depuis des mois, petit à petit se précise enfin le Liban.

«De tous ces mouvements épars, remarque quelque part Claudel, je sais bien qu'il se prépare un accord, puisque déjà ils sont assez unis pour discorder.»

Paradoxe? - Non pas!

Divisés d'abord, les chiites ont vu peu à peu les modérés prendre l'ascendant, puis se lier aux soldats de la sixième brigade de l'armée libanaise.

Avec les druzes, un consensus s'est établi.

Les milices nassériennes, qui refusaient l'harmonie, ont été écrasées, puis certaines troupes chrétiennes particulières.

Mais la majorité des chrétiens en ont marre de se faire tuer pour des extrémistes, qui ne songent souvent qu'à maintenir des privilèges d'un autre âge. D'où l'insuccès du commandant Geagea. D'où les efforts du président Gemayel pour parvenir à un terrain d'entente.

Que le compromis se soit fait sur le dos des Palestiniens, sur leur vie même, cela n'a rien de très glorieux. Mais que les Occidentaux qui, en temps de paix et de prospérité, n'ont jamais fait de reproches aux étrangers, leur jettent la première pierre!

Afficher à la boutonnière, «touche pas à mon pote!», ce n'est pas très difficile en Europe.

Après des années de guerre, après des amoncellements de morts, vouloir que les étrangers s'en aillent coûte que coûte, ce n'est pas, nous répétons, très édifiant, mais c'est affreusement compréhensible.

Dans ce contexte miteux, beaucoup de Libanais croient que va se forger la volonté de faire un Liban indépendant.

► Page 2 Willy BRANDT

Uno!
Voiture de l'année 1984.



FIAT

La «guerre des camps» entre chiïtes et Palestiniens Les heurts s'étendent au Sud-Liban

La «guerre des camps» entre chiïtes et Palestiniens menaçait de s'étendre au Sud-Liban hier alors que les combats à Beyrouth ont marqué une pause, permettant à la Croix-Rouge internationale d'évacuer 95 personnes au cours du week-end.

Pour la première fois depuis le début des affrontements dans les camps palestiniens de Beyrouth le 19 mai, des heurts ont opposé des miliciens chiïtes d'Amal aux Palestiniens du camp d'Al Bass, près de Tyr au Sud-Liban, en plein cœur du pays chiïte.



Des femmes chiïtes voilées cheminent dans la rue principale du camp de Sabra alors qu'une femme palestinienne quitte les lieux. (Bélino AP)

Des combattants palestiniens du camp ont ouvert le feu à l'arme automatique sur le point de contrôle d'Amal, situé à l'entrée du camp, qui compte 10.000 habitants.

Des miliciens d'Amal ont alors investi le camp et arrêté cinq combattants avec leurs armes. Mais il n'y a eu aucune victime.

Une vive tension régnait également dans le camp palestinien d'Ein Hilweh, dans les environs de Saïda, chef-lieu du Sud-Liban, où les Palestiniens ont entamé la construction de fortifications.

Enfin, dans l'est du Liban, près de Baalbeck, des combats à l'arme automatique ont opposé vendredi soir Palestiniens et chiïtes.

► Page 2

Sur le nord-est des Etats-Unis et le sud-est du Canada Les ouragans sèment la mort

De violentes tornades qui ont ravagé vendredi le nord-est des Etats-Unis et le sud-est du Canada s'alourdissent. Le nombre des morts dépassera probablement la centaine aux Etats-Unis. Au Canada, ce sont au moins 18 personnes qui ont été tuées et plusieurs centaines d'autres blessées, selon les autorités locales.

Aux Etats-Unis, l'Etat le plus touché a été la Pennsylvanie, où l'on a découvert de nombreux corps, ensevelis sous les ruines de milliers d'habitations aplaties comme des crêpes. Des villages entiers ont été rayés de la carte, les vents arrachant en outre des kilomètres de lignes électriques et téléphoniques.

Des unités de la Garde nationale de Pennsylvanie et de l'Ohio voisin prêtent main forte aux polices locales pour les travaux de déblaiement et de recherche des victimes. Des chiens sont utilisés pour tenter de repérer les corps sous les monceaux de débris.

Quelques actes de pillage ont été signalés par la police mais des équipes de surveillance ont été constituées dans les différentes communautés ravagées.

A Pittsburg, les services météorologiques ont indiqué que ces tornades avaient été provoquées par le passage d'un front froid, venu de l'ouest, sur des terres chauffées par plusieurs heures d'un ensoleillement exceptionnel.

Des désastres de ce genre sont plutôt rares dans la région, notent les spécialistes, le «couloir» emprunté d'ordinaire par les tornades, d'ailleurs surnommé «Tornado Alley», se situant nettement plus à l'ouest du pays.

Avant de franchir le lac Erié et de frapper la province canadienne de l'Ontario, les tornades ont provoqué des dommages considérables dans l'Ohio. Quelques victimes étaient aussi signalées dans l'ouest de l'Etat de New York.

Au Canada, la région de Barrie, située à 100 km. au nord de Toronto, a été la plus touchée par des vents soufflant à 150 km/h. avec des rafales atteignant parfois les 500 km/h. Elle a été déclarée zone sinistrée par le premier ministre de l'Ontario, M. Frank Miller.

La base des forces canadiennes de Borden, proche de Barrie, a détaché 300 personnes (médecins, infirmières et police

militaire) pour prêter main forte à la police provinciale dans ses travaux de recherche des victimes et de déblaiement.



Dans la ville d'Albion en Pennsylvanie, un jeune habitant marche parmi les ruines. (Bélino AP)

A Barrie même (45.000 habitants), où les installations du champ de course ont été rayées de la carte, on a relevé au moins 8 morts dont 4 enfants. (ats, afp)

Eliminatoires de la Coupe du monde de football Le rêve mexicain s'estompe



Les Irlandais jubilent après le premier but marqué par Stapleton. (Bélino AP)



M météo

Pour toute la Suisse: le temps sera ensoleillé le matin puis des nuages se formeront sur les crêtes et des orages isolés pourront éclater en fin de journée, surtout sur le Jura, l'ouest des Alpes et au sud des Alpes. Limite du degré zéro vers 3200 m.

Evolution probable: mardi et mercredi, temps encore chaud et partiellement ensoleillé mais tendance orageuse accrue, surtout sur l'ouest et le sud. Jeudi et surtout vendredi, temps souvent très nuageux, parfois pluvieux et baisse sensible de la température.

Lundi 3 juin 1985
23e semaine, 154e jour
Fête à souhaiter: Nicodème

	Lundi	Mardi
Lever du soleil	5 h. 40	5 h. 39
Coucher du soleil	21 h. 21	21 h. 22
Lever de la lune	22 h. 20	23 h. 30
Coucher de la lune	5 h. 31	6 h. 19
PL	5 h. 50	

S sommaire

Dans la capitale vaudoise
La violence règne sur les trottoirs
SUISSE Page 4

SPORTS

FOOTBALL. - Le Locle aux portes de la LNB; l'UEFA et la tragédie du Heysel.

CYCLISME. - Suspense relancé au Dauphiné; Saronni s'impose au Giro.

TENNIS. - Leconte rit, Noah pleure!

MOTOCYCLISME. - Nouveau doublé pour Freddie Spencer.

AUTOMOBILISME. - Les pilotes de F1 ont gagné.

Lire en pages 6, 9, 11 et 13

R
région
2e cahier

La Chaux-de-Fonds
Douce euphorie
pour la Fête de Mai
PAGE 15

MONDE

E

entre autres

Elections grecques PASOK: le sursis

Elections législatives hier en Grèce. Il s'agissait de désigner les 300 membres du Parlement hellénique. Il s'agissait surtout de choisir entre deux projets de société. Et ce à travers deux hommes. Après une campagne pour le moins animée dans tout le pays, à l'américaine, ou presque, odyssees des candidats sur tout le territoire, meetings-débats dans les cafés, sur les places publiques.

D'un côté Andreas Papandreou, premier ministre, homme de légende au pays des mythes, baroudeurs du pouvoir depuis 1981, fantasque, imprévisible, «instable» selon ses adversaires.

Parce qu'il avait promis et axé sa campagne de 81 sur le retrait de la Grèce du Marché commun et de l'OTAN. Promesse non encore tenue, entre autres. Et pourtant, Papandreou s'est battu pour rétablir les termes de l'adhésion de la CEE en faveur de la Grèce, pour faire reconnaître les spécificités économiques de son pays. Ce dont les paysans grecs peuvent se réjouir, les prix agricoles sont désormais garantis, la production est rationalisée et modernisée.

Et hier, le premier ministre demandait la caution de son peuple afin de «poursuivre la politique du changement», celle qui l'a amené à agir là où on en avait le plus urgent besoin: réformes sociales, salaire minimum garanti, échelle mobile. Les travailleurs grecs coûtent cher, presque deux fois plus que leurs homologues turcs. Certaines firmes étrangères prennent déjà la poudre d'escampette et démantent en pays ottoman. On ne fait pas d'omelette...

Mitsotakis, dirigeant de la Nouvelle Démocratie, joue d'autres cartes. Celle de champion du libéralisme à tous crins. Celle de pourfendeur du PASOK aussi, dont il énumère avec patience et opiniâtreté les faillites, multipliant les promesses de faire mieux, autrement. Notamment en mettant un terme à «une expérience qui a échoué», en proposant un allègement de la fiscalité, des solutions «libérales» pour relancer l'initiative privée et les investissements. Les sondages soulignaient la percée spectaculaire de la Nouvelle Démocratie ces derniers temps. On ne s'en étonne point. Plus facile de construire un programme d'opposition par rapport à des expériences déjà passées que de bâtir en partant du néant.

Pourtant hier soir les Grecs semblaient plus enclins à suivre le subtil Papandreou et à lui accorder un peu de temps encore avant de suivre les récriminations de Mitsotakis.

Christiane ORY

Elections législatives en Grèce Participation très élevée

Une participation très élevée a caractérisé les élections législatives anticipées, indiquait-on hier à la clôture des quelque 14.738 bureaux de vote, installés dans les 56 circonscriptions électorales que compte le pays.

Bien qu'aucun taux n'ait encore été publié par les services officiels, on qualifiait de très importante la participation - en ce jour de Pentecôte orthodoxe - des 7.666.000 électeurs, appelés à élire les 300 députés du nouveau parlement. Et cela, même si le vote est obligatoire en Grèce.

On n'a signalé aucun incident majeur, en dépit de l'enjeu de la consultation, caractérisée par la confrontation entre le Parti socialiste panhellénique

(PASOK) au pouvoir depuis 1981, et la principale formation de l'opposition, la Nouvelle Démocratie (conservateur).

Le PASOK (Parti socialiste Panhellénique) du premier ministre Andreas Papandreou arrivait en tête avec 47,01 pour cent des votes, contre 39,91 pour cent pour la Nouvelle démocratie (opposition conservatrice), selon les premiers résultats officiels partiels dimanche soir, portant sur 582.756 voix.

Les estimations des instituts de sondage, fondées sur les premiers résultats, donnent la majorité au PASOK avec 161 sièges sur les 300 du parlement, 128 pour la Nouvelle démocratie et 11 pour le Parti communiste, pro-soviétique. (ap)

Les heurts s'étendent au Sud-Liban

Page 1

Dans les deux camps de Beyrouth encore aux mains des Palestiniens, Chatilla et Bourj Barajneh, les miliciens chiites et les Palestiniens ont échangé hier des tirs sporadiques d'armes légères et de grenades malgré le cessez-le-feu ordonné vendredi soir par le chef d'Amal, Nahbi Berri, sous la pression de Damas.

Amal n'a lancé aucun assaut et tentait plutôt de «grignoter» les positions palestiniennes. Selon la police, deux personnes ont été tuées et 18 blessées dans la nuit de samedi à dimanche.

Profitant de cette accalmie relative dans les combats, la Croix-Rouge internationale a pu évacuer 95 personnes des camps de Chatilla et Bourj Barajneh, en trois missions, au cours du week-end.

Ces évacuations se sont faites après de nombreuses tractations visant à s'assurer que les miliciens n'ouvriraient pas le feu sur les ambulances comme ce fut le cas lors des précédentes tentatives.

Hier, l'évacuation s'est déroulée dans le calme mais les miliciens d'Amal ont toutefois sorti deux Palestiniens des ambulances arrachant leurs bandages pour voir s'il s'agissait bien de blessés et non de combattants tentant de s'échapper.

L'un des Palestiniens, Mohammed Sleiman, 33 ans, a ainsi été extirpé deux fois d'un véhicule avant les six ambulances parviennent à l'hôpital du quartier druze de Shwifat.

L'évacuation des blessés a également permis d'entendre les témoignages de Palestiniens sur la situation dans les

camp. Ainsi selon Sleiman, des centaines de blessés et de morts gisent dans le camp. «On doit creuser des fosses pour mettre les cadavres. On y met entre 20 et 30 corps. Il n'y a pas d'eau et la situation sanitaire est très mauvaise». Samedi soir 40 corps ont été sortis des camps de Sabra et Chatilla.

Le «comité populaire» des réfugiés, qui d'ordinaire gère les affaires quoti-

diennes des camps, a lancé un appel aux dirigeants arabes et aux organisations humanitaires pour «sauver des vies».

«Il y a des centaines de blessés. Des enfants meurent de faim et de soif. Les maisons sont incendiées et des centaines de personnes sont arrêtées» a déclaré le comité. Selon un autre porte-parole palestinien, le choléra a même fait son apparition. (ap)

Relance diplomatique américaine au Proche-Orient

Profonde inquiétude en Israël

La perspective d'une prochaine relance diplomatique américaine au Proche-Orient a surpris hier les responsables israéliens et crée une profonde inquiétude quant à la survie du cabinet d'Union nationale israélien, estiment les observateurs à Jérusalem.

Le «oui» de Washington à l'établissement de contacts officiels avec une délégation jordano-palestinienne, a, en effet, ramené au premier plan la question de l'avenir des territoires occupés de Cisjordanie et Gaza, au moment où va s'achever dans les prochains jours l'occupation du Sud-Liban.

Dans un premier temps, les responsables israéliens s'étaient montrés plutôt sceptiques à propos du résultat des rencontres de la semaine dernière entre le président Reagan et le roi Hussein de Jordanie. Un message transmis hier par le secrétaire d'Etat George Shultz au premier ministre Shimon Peres et divulgué lors du Conseil des ministres, a contraint Israël à «rectifier le tir», soulignant les observateurs.

Les travaillistes (gauche) et le «Likoud» (droite nationaliste), principaux partenaires du cabinet d'Union

nationale, n'ont jamais fait mystère de leurs profondes divergences sur la question des territoires occupés.

Alors que les travaillistes se sont toujours déclarés favorables à un compromis territorial en échange de la paix avec la Jordanie, le Likoud revendique la souveraineté d'Israël sur l'ensemble de ces territoires.

L'issue du Conseil des ministres, David Lévy, vice-premier ministre et Ariel Sharon, ministre du commerce et de l'industrie, ont insisté pour qu'Israël «rejette immédiatement et vigoureusement les nouvelles et dangereuses propositions américaines». «Négociateur avec des membres du Conseil national palestinien (CNP - parlement en exil) revient à négocier avec l'OLP, ce qui est inacceptable», a affirmé M. Lévy.

M. Lévy s'est également élevé contre l'établissement de contacts entre les Etats-Unis et une délégation jordano-

Célèbre guide Rebuffat est mort

L'alpiniste français Gaston Rebuffat est mort d'un cancer à l'Hôpital Avicenne de Bobigny (Seine - Saint-Denis) à l'âge de 64 ans.

Gaston Rebuffat était l'un des plus célèbres guides de haute montagne et avait à son actif de très nombreuses et périlleuses courses dans le Mont-Blanc.

Né le 7 mai 1921 à Marseille, Gaston Rebuffat avait commencé par faire de l'escalade dans les calanques. En 1942, à 21 ans, il est reçu à l'examen de guide de haute montagne. En 1950, il participe, aux côtés de Maurice Herzog, Louis Lachenal et Lionel Terray, à une première, la difficile ascension de l'Annapurna (8078 mètres).

Membre de la Compagnie des guides de Chamonix, il a sillonné le Mont-Blanc, dont, le premier, il réussit l'ascension des cinq faces nord.

Ecrivain, Gaston Rebuffat était l'auteur de nombreux ouvrages sur la montagne. (ats, afp)

Réforme économique en Pologne Enterrement en douceur

Le Parti communiste polonais s'est prononcé ce week-end à Poznan (centre du pays) pour un renforcement du rôle de l'Etat dans la direction de l'économie, au cours d'une conférence destinée à évaluer les aménagements de la réforme économique de janvier 1982 qui, à l'origine, était censée accorder une large autonomie aux entreprises.

Faisant la synthèse des travaux en présence du général Jaruzelski, chef du parti et du gouvernement, le vice-premier ministre Messner s'est défendu de vouloir revenir «aux anciennes méthodes», mais il a fixé des objectifs qui, de fait, annoncent la mise à l'ombre des trois axes de la réforme: autonomie, autogestion et autofinancement.

M. Messner s'est ainsi prononcé pour un renforcement du pouvoir central dans la planification, la supervision et le

contrôle du fonctionnement des unités économiques.

Le vice-premier ministre a aussi annoncé que, «pour l'ensemble du plan quinquennal 1986-1990, l'Etat continuera d'imposer aux entreprises des quotas de production obligatoire, des investissements et des programmes de recherche».

La même rigueur a été annoncée pour les prix, qui «sont un domaine trop important pour que l'Etat soit privé d'instruments efficaces quant à leur formation». «L'ensemble du système des salaires», a ajouté M. Messner, devra faire l'objet d'une réforme par l'élaboration d'une politique centrale des revenus. (ats, afp)

En bref

● RYIAD. - Le prince héritier d'Arabie saoudite Abdullah a proposé une action collective contre le terrorisme aux six pays du Conseil de Coopération du Golfe (CCG).

● MOSCOU. - Les amateurs de la dive bouteille ont fait la queue à Moscou pour pouvoir acquérir vodka, champagne ou vins divers samedi en début d'après-midi, au moment où entrait en vigueur la nouvelle loi anti-alcool qui interdit la vente avant 14 heures des boissons alcoolisées.

● NIAMEY. - Deux soldats nigériens ont été tués et un grièvement blessé dans la nuit du 29 au 30 mai lors d'une attaque menée par un commando de quatre personnes «formées et entraînées en Libye» contre la sous-préfecture de Tchinn Tabaraden, à environ 500 kilomètres au nord-est de Niamey.

● PARIS. - M. Chirac, leader des néo-gaullistes, a lancé samedi la campagne des élections législatives françaises de mars 1986 en présentant son programme tout en se situant face à ses partenaires et concurrents de l'opposition: l'ex-président Giscard d'Estaing et l'ex-premier ministre Barre.

pensable par tous ses partenaires, a porté «un rude coup à l'Europe», poursuit M. Delors.

Interrogé sur la bonne volonté affichée par M. Kohl envers le président Ronald Reagan au sommet des pays industrialisés à Bonn, M. Delors «espère» que le chancelier ouest-allemand pourra réparer cette attitude au Conseil européen de Milan. «Si l'Europe n'agit pas ensemble, prévient-il, elle sera écrasée par le rouleau-compresseur américain. Les Américains veulent diriger le monde entier». Il manque encore aux chefs de gouvernements européens, estime-t-il, la volonté de relever le défi technologique et d'agir en mettant leurs efforts en commun. (ats, afp)

● KHARTOUM. - La police soudanaise a dû user de gaz lacrymogènes, samedi soir, pour disperser une foule qui lapidait des fondamentalistes musulmans à Atbara, à 275 kilomètres au nord de Khartoum.

Commission européenne de Bruxelles Delors: «Je me retire, si»...

M. Jacques Delors, président de la Commission européenne de Bruxelles, menace, cinq mois après sa prise de fonctions, de se retirer de son poste si les dirigeants européens ne changent pas leur attitude actuelle, dans une interview au magazine «Stern» à paraître demain.

«L'Europe dépérit parce que tout le monde se contente de belles paroles, affirme M. Delors. Si les dirigeants politiques continuent ainsi, ils seront responsables de la fin de l'Europe. Mais alors, je ne sers plus à rien à ce poste». «On ne peut pas attendre de la Commission européenne qu'elle se batte pour l'Europe au milieu de l'indifférence et de la lâcheté», ajoute-t-il.

M. Delors s'en prend vivement à l'attitude de la RFA lors des dernières négociations agricoles, attitude qui, selon lui, a causé un «choc à tous les Européens». Le ministre de l'agriculture ouest-allemand, M. Ignaz Kiechle qui, en menaçant d'y opposer son veto, empêche une baisse du prix des céréales jugée indis-

Dans un hôtel de Rome Oubli explosif

Un demi-kilogramme d'explosif a été découvert dimanche dans une chambre de l'hôtel Hilton, à Rome, où son propriétaire, un Libanais selon le passeport présenté à la réception, l'avait abandonné depuis le 26 mai dernier.

L'homme, Ali Ahmad Chour, 53 ans, s'était présenté le 23 mai au Hilton. Trois jours plus tard, il disparaissait, sans payer sa note, indiquant à la direction de l'hôtel qu'il allait revenir.

Dimanche matin, un employé, à la demande de la direction, entra dans la chambre et trouva par terre une grosse valise endommagée. Un artificier appelé aussitôt devait découvrir un demi-kilogramme d'explosif au plastic à l'intérieur de la valise.

Selon les experts de la DIGOS (Services antiterrorisme), l'homme pourrait avoir provoqué l'explosion du détonateur au moment où il tentait de le relier à l'explosif, et aurait préféré alors disparaître. (ats, afp)

Affrontements au Sri Lanka Rencontre au sommet

Soixante personnes au moins sont mortes au cours des derniers jours d'affrontements entre Tamouls et Cinghalais dans l'est du pays où des troupes ont été envoyées d'urgence par voie terrestre et maritime.

Par ailleurs, le président sri-lankais Junius Jayewardene a rencontré hier à La Nouvelle-Delhi le premier ministre indien, M. Rajiv Gandhi. Les deux hommes ont échangé «de vastes points de vue» sur l'aggravation des affrontements au Sri Lanka. (ats)

opinion

Page 1

Liban Assez unis pour discorder

Rêve creux? Tout dépendra d'Israël et de la Syrie.

N'oublions pas que la majorité des Libanais chrétiens sont originaires de ce pays. Cela pourrait simplifier une foule d'obstacles avec Damas. Cela pourrait aussi aider à endiguer le flot des extrémistes chiites. D'autant plus que le chef de la faction modérée,

Nabih Berri est issu d'une famille, établie longtemps en Sierra Leone.

Enfin, repoussés par les Libanais, les Palestiniens pourraient être amenés à découvrir un terrain d'accord avec Israël. Dans la perspective indiquée soit par l'ex-chancelier Kreisky, soit par le Genevois Stroun, soit par le sommet de Fès.

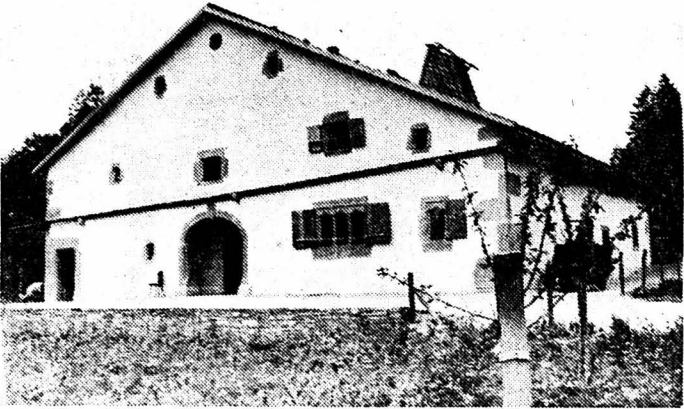
Certes, l'inondation de sang ne sera pas endiguée sur-le-champ. Les tueries de Palestiniens se poursuivront.

Entre les extrémistes de la Phalange et les Libanais, une formidable combat devra clore la lutte.

Les Dieux ont soif. Mais dans les sillons arrosés par le sang, on commence à discerner l'ombre timide de l'éclosion possible d'une rose.

Willy BRANDT

TRAIN SPÉCIAL



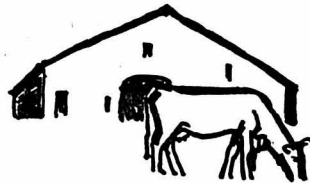
à l'occasion de
l'inauguration de la
ferme de La Recorne à
Ballenberg

L'Association de sauvegarde du patrimoine
des Montagnes neuchâtelaises

avec la collaboration de

L'IMPARTIAL
la voix d'une région

ASPAM



vous invitent le **15 juin 1985**

à LA FÊTE NEUCHÂTELOISE qui aura lieu au Musée de plein air à BALLEMBERG,
pour le prix exceptionnel de:

Fr. 35.-

Fr. 17.50 pour les enfants de 6-16 ans

Fr. 25.- pour les abonnements demi-prix

comprenant: le transport en train spécial jusqu'à Brienz, bus navette jusqu'au Musée, entrée gratuite au Musée sur présentation du billet de train.

Programme de la journée:

Dès 11 heures, animation par la musique des Cadets, Ceux de la Tchaux, les Francs-Habergeants, musique, chants et danses folkloriques.

Possibilité de pique-nique.

Le Locle départ 6 h 36, La Chaux-de-Fonds départ 6 h 45, Les Hauts-Geneveys départ 6 h 52, Neuchâtel départ 7 h 28, Brienz arrivée 10 h 12

RETOUR: Brienz départ 17 h 20, Neuchâtel arrivée 19 h 30, Les Hauts-Geneveys arrivée 19 h 53, La Chaux-de-Fonds arrivée 20 h 03, Le Locle arrivée 20 h 14

Retrait des billets jusqu'au 13 juin 1985 à 17 h

Gare CFF, La Chaux-de-Fonds, Le Locle, Neuchâtel et les Hauts-Geneveys, bureaux de L'Impartial, La Chaux-de-Fonds et Le Locle

Nombre de places limité

A cette occasion, nous avons le plaisir de vous offrir un bon de réduction d'une valeur de Fr 5.-

A retirer à nos guichets
La Chaux-de-Fonds, Avenue Léopold-Robert 16-18 et 78
Le Locle, rue Henry-Grandjean 5



**Société de
Banque Suisse**

Une idée d'avance

Cette annonce fait office de programme

VICHY

l'apéritif santé



EAU MINÉRALE ALCALINE FLUORÉE NATURELLE



**Enchères publiques
volontaires
de tableaux, gravures et miroirs**

La Greffe du tribunal de district de Boudry vendra, par voie d'enchères publiques volontaires, pour cause de départ, un lot d'une centaine de tableaux, gravures et miroirs anciens appartenant à Mme Danielle Pain, de Bevaix

MERCREDI 5 JUIN 1985, dès 14 heures (visite dès 13 h 45) à la salle d'audience de l'Hôtel-de-Ville de Boudry, rue Louis-Favre 37.

Tableaux de peintres contemporains et anciens, à savoir: Octave Matthey, Guillaume, Max Theynet, F. Melin, C. Conrad, Sarah Jeannot, M. Reutter, L. Galand, Bon. Alex. Robert, Menth, Grisel, Favre, etc.

Grandes lithographies noir et blanc et couleur signées Albert Anker et Léopold Robert.

Conditions de la vente: paiement comptant. Quelques échutes réservées.

Le greffier du tribunal: C. Gattolliat 28-103

tout pour la vie...

novoplic

studio

son ordinateur au service de votre vue

J. Held
La Chaux-de-Fonds
av. L.-Robert 51
(sous les arcades)
☎ 039/23 39 55



Seul le
prêt Procrédit
est un
Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

**rapide
simple
discret**

Veillez me verser Fr.

Je rembourserai par mois Fr.

Nom

Prénom

Rue No.

NP/localité

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2301 La Chaux-de-Fonds,
Avenue L.-Robert 23, Tél. 039-23 16 12

SUISSE

Dans la capitale vaudoise La violence règne sur les trottoirs

Ouvert mercredi, le procès de cinq membres du «milieu lausannois» qui ont torturé une prostituée en mai 1982 se poursuivra cette semaine devant le Tribunal criminel de Lausanne. Les trois premiers jours d'audience ont été marqués par l'évocation détaillée du calvaire d'Aurore, du délire de cruauté et de sadisme de ses bourreaux. Les témoignages de plusieurs péripatéticiennes vaudoises, malgré leur évidente réticence à violer la loi du silence, ont aussi montré que la «punition» d'Aurore a été certes une inexplicable bavure, mais que la peur et la violence règnent bien sur les trottoirs lausannois.

Le 31 mai 1982, une femme complètement nue, la tête rasée, le corps couvert de blessures, traverse en titubant la Cannebière de Marseille. Recueillie par des policiers, elle sortira du coma à l'hôpital quatre jours plus tard. Transportée de Lausanne à Marseille dans un coffre de voiture, Aurore, âgée aujourd'hui de 35 ans, a miraculeusement réussi à s'échapper avant que les caïds marseillais aident ses bourreaux à la diriger vers un bordel africain ou à la faire disparaître dans une crique de la Côte d'Azur.

Depuis mercredi, elle se trouve face aux deux prostituées, aux deux petits souteneurs et à la blanchisseuse qui durant cinq jours l'ont suppliciée dans un studio lausannois pour la punir d'avoir transgressé d'obscures règles du milieu. Son souteneur marseillais, qui participa à ce règlement de comptes, sera jugé en France.

L'INQUIÉTUDE DEVANT LES REPRÉSENTATIONS

Les tortures qu'il lui ont fait subir, parfois sous les yeux d'enfants, paraissent

traient invraisemblables si les cicatrices d'Aurore et les aveux des accusés ne démontraient leur réalité: coups de matraque et de couteau, brûlures de cigarettes, simulation de pénétration, nuit passée dans une baignoire où les tortionnaires urinaient.

L'histoire d'Aurore ne constitue-t-elle qu'un cas isolé? Des prostituées qui ont défilé à la barre ont laissé entendre que peur et violence hantaient au contraire ce qu'elles appellent le «turbine» ou la «mine». Plusieurs péripatéticiennes ont affirmé avoir reçu des menaces avant le procès et ont visiblement préféré éluder les questions du tribunal.

Une ex-prostituée n'avait par exemple pas osé avertir la police alors même qu'elle avait vu Aurore à demi-morte dans le studio où elle était torturée. Par peur que l'on s'attaque à son fils, elle est encore restée avare de confidences à la barre des témoins: «Ils m'ont dit de fermer ma gueule». Une péripatéticienne a en outre confié à AP qu'elle avait reçu ces derniers jours par téléphone des messages vengeurs destinés à Aurore qui

occupait l'appartement précédemment. Ils ont été enregistrés sur un répondeur automatique et la cassette transmise à la police de sûreté.

Existe-t-il à Lausanne un milieu tout puissant? Il est apparu durant ce procès que des règles plus ou moins strictes régissent le monde du trottoir. Les prostituées restent souvent à la merci d'une faune de caïds de plus ou moins grande envergure, comme les deux petits souteneurs qui ont torturé Aurore.

Linda, qui s'est prostituée à Lausanne jusqu'en 1980, a confirmé à la barre que Marie-Jo, 38 ans, l'une des accusées, régnait sur un «territoire» et exigeait que les jeunes recrues lui versent 50 francs par jour pour ne pas «avoir d'ennuis». Lorsque la jeune femme refusa de payer son tribut, le mari de Marie-Jo, truand au palmarès chargé, est venu lui promettre de la défigurer. Selon Linda, les policiers à qui elle demandait d'intervenir lui ont conseillé de trouver «un maquereau costaud».

Exceptionnelle, l'histoire d'Aurore est tout de même le fruit d'un arbre pourri. Le procureur général Jean-Marc Schwenker devrait prononcer son réquisitoire lundi. Yannick, 24 ans, l'une des accusées, ne l'écouterait pas. Vendredi, elle s'est effondrée en pleine audience après avoir ingurgité deux tubes de comprimés.

Abandonnée par ses parents alors qu'elle n'était qu'un bébé, elle se prostitue depuis l'âge de 13 ans. Elle a participé à la «punition» d'Aurore, mais vit depuis dans la terreur, celle qui rôde parfois dans les rues lausannoises. (ap)

A la gare de Genève Attentat à l'explosif



Les dégâts sont importants. (Bélino AP)

Un attentat à l'explosif s'est déroulé hier vers 0 heure 45 dans la gare de Genève. Personne n'a été blessé, mais les dégâts matériels sont importants. Un porte-parole de la police de sûreté genevoise a déclaré que la déflagration a été provoquée par une charge explosive déposée dans un nouveau secteur de la gare où se trouvent des casiers à bagages.

Ce couloir relie les bureaux de Swissair à la place Montbrillant. Des vitres ont été brisées et des faux plafonds se sont

écroulés, mais les policiers n'ont pas encore pu chiffrer les dégâts.

L'attentat n'a pas été revendiqué. Les gendarmes genevois ignorent quel type d'explosif a été utilisé. Le service scientifique de la police de Zurich a commencé ses investigations dimanche de bonne heure. Ce travail a duré plusieurs heures, car une vaste surface a été dévastée. Les recherches n'avaient pas encore fourni de résultat concret dimanche soir, selon le porte-parole. (ap)

FAITS DIVERS

Dans la verte Gruyère Lait «purifié» au détergent

Un agriculteur fribourgeois a été condamné à Bulle par le Tribunal correctionnel à mille francs d'amende, parce qu'il ne rinçait pas sa machine à traire. Ce dernier avait déclaré en décembre dernier lors d'une émission de la Télévision suisse romande que les restes de détergent éliminaient ainsi les germes trop nombreux dans le lait. La Division du lait de l'Office fédéral de l'agriculture avait déposé plainte pour falsification de marchandise.

L'agriculteur, M. François Fracheboud, avait expliqué devant les caméras qu'il avait essayé en vain auparavant de diminuer la teneur en germes de son lait par d'autres moyens. Il s'était alors résolu à suivre les conseils d'un chimiste, en ne rinçant pas ses ustensiles. M. Fracheboud a été soutenu lors du procès par l'Union des producteurs suisses, dont les membres venus témoigner ont affirmé que ce principe de non-rinçage est recommandé par les installateurs de machines à traire, voire par certains inspecteurs laitiers.

MEILEN: FUITE D'AMMONIAQUE

Une fuite d'ammoniaque s'est produite, samedi matin, dans une fabrique de crèmes glacées, à Meilen (ZH). L'alarme immédiatement donnée a permis d'éviter que l'incident ne prenne de graves proportions.

La quantité d'ammoniaque qui s'est échappée des installations a quelque peu incommodé les habitants du centre de la localité sans que ces derniers aient cependant à souffrir d'intoxications. On suppose qu'une défectuosité des installations est à l'origine de l'accident.

UN ACCIDENT MORTEL PRÈS DE LAUSANNE

Un accident de la circulation, mortel, s'est produit hier vers 5 h. 40 sur l'autoroute N9, à proximité de Lausanne.

Jean-Michel Jordan, 21 ans, domicilié à Martigny-Croix (VS), qui circulait en direction de Genève, a perdu le contrôle de son automobile qui heurta la tête de la glissière droite, fit une embardée et retomba sur le toit sur la route cantonale de La Blécherette.

Grièvement blessé, le conducteur a été transporté en hélicoptère au CHUV. Il est décédé peu après.

INTSCHI (UR): UN «PINZGAUER» SE RENVERSE

Une personne a été tuée et trois autres blessées au-dessus de la localité uranaise d'Intschi dans un accident survenu dimanche à 9 h. 30 avec un «Pinzgauer», véhicule tout terrain de l'armée. Comme l'a indiqué le Service de presse du Département militaire fédéral, le véhicule, du groupe canon lourd 14, avec à bord cinq personnes, se rendait en mission de reconnaissance à la place de tir d'Intschi, lorsque que, pour des raisons encore inconnues, il est sorti de la route.

La victime est le gardien de la place de tir, M. Josef Tresch, âgé de 55 ans, de Wassen (UR). Il est décédé peu après son transport à l'Hôpital d'Altdorf par un hélicoptère de la Garde aérienne suisse de sauvetage (GASS). Le propriétaire du terrain, qui se trouvait également à bord du véhicule, n'a été que légèrement blessé: c'est lui qui a pu se dégager et avertir la police de Goeschelen.

Selon les indications du DMF, le conducteur du «Pinzgauer», un caporal, s'en sort indemne, tandis que deux autres officiers ayant pris place dans le véhicule, sont blessés. Une enquête militaire a été ouverte, en collaboration avec la police cantonale uranaise. (ats, ap)

Les nouveaux pauvres de l'Helvétie

Tout comme à l'étranger, des nouveaux pauvres ont fait leur apparition en Suisse. Mais le phénomène n'a pas pris la même ampleur que dans les pays limitrophes, à en croire les organisations d'entraide et les offices du travail. Les bureaux d'assistance sociale constatent cependant que les chômeurs n'ayant plus droit aux indemnités font de plus en plus souvent appel à leurs services.

Paul Urner, chef de l'Assistance sociale zurichoise, a déclaré à AP que les questions financières ne constituent pas le plus gros problème des sans-emploi. La plupart d'entre eux sont confrontés à la maladie, à des difficultés conjugales ou au désespoir qu'entraîne l'impossibilité de trouver du travail.

Il n'existe pas de chiffres précis concernant le nombre de sans-emploi qui n'ont plus droit aux indemnités. L'OFIAMT estime que quelque 5000 travailleurs ont épuisé en ce début d'année les prestations de chômage. L'Union syndicale suisse, de son côté, parle de 10.000 personnes.

A titre de comparaison: des articles de presse ont révélé que six millions de Français ne gagnent pas le minimum vital, que 2,5 millions d'Allemands doi-

vent compter sur l'assistance publique et que huit millions de personnes sont dans la même situation en Grande-Bretagne.

PAS MIEUX LOTIS QUE DES CLOCHARDS

Les chômeurs qui ne touchent plus d'indemnités reçoivent d'abord une aide cantonale, puis ils doivent se tourner vers l'assistance, a expliqué Rudolf Trepp de l'OFIAMT. Guido Casetti, président de la Confédération des syndicats chrétiens de la Suisse, critique le fait que l'assistance place sur un même pied un travailleur qui a perdu son emploi, des toxicomanes et des clochards. Il réclame un traitement différent pour les sans emploi. Guido Casetti estime que le chômeur «permanent» constitue l'un des problèmes les plus compliqués qui se posent aux syndicats. A l'heure actuelle,

on compte quelque 32.000 personnes sans travail en Suisse.

Michael Hohn, chef de l'assistance sociale municipale de Berne, prend le problème au sérieux, même si la situation helvétique n'est pas comparable à celles des pays limitrophes. Ce qui inquiète le plus, c'est que le chômage frappe aujourd'hui des personnes qualifiées, surtout des invalides ou des gens confrontés à des difficultés personnelles. Les autorités zurichoises se plaignent également du nombre de personnes qui ne trouvent pas de travail durant longtemps.

Peter Müller, du Bureau ecclésiastique zurichois qui s'occupe des chômeurs, est un peu plus optimiste. Depuis le début de cette année, le nombre de personnes ayant épuisé les prestations n'a pas augmenté aussi rapidement qu'il le craignait. Beaucoup d'entre eux acceptent n'importe quel travail pour échapper à l'assistance publique. Et leurs familles, voisins et amis semblent mieux les soutenir que par le passé.

DES ORGANISATIONS PRIVÉES TRÈS ACTIVES

De nombreux cantons et communes ont pris des mesures pour donner un coup de pouce passager aux gens qui chôment trop longtemps. Bâle-Ville, le canton le plus touché dans ce domaine, offre par exemple des emplois de secours pendant six mois. Cette mesure permet à de nombreux sans-emploi de recevoir des indemnités par la suite. Les postes sont surtout trouvés dans l'administration publique et les institutions sociales. Les manuels n'ont toutefois pas été oubliés: ils peuvent travailler dans les jardins publics ou dans une boulangerie.

Le nombre de Suisses qui ne touchent plus de prestations sera peut-être bientôt connu. Le Conseil fédéral a en effet accepté un postulat de la conseillère nationale Française Pitteloud (ps-VD). Cette intervention demande des statistiques plus précises.

Mais les chômeurs les plus défavorisés ne doivent pas uniquement compter sur l'aide des autorités en Suisse. Caritas et l'Œuvre suisse d'entraide ouvrière sont particulièrement actifs dans ce domaine. Barbara Gysin, collaboratrice à Caritas, a expliqué que de nombreuses personnes qui se gênent de s'adresser à l'administration se tournent vers les organisations privées.

Les bureaux régionaux de Caritas s'occupent actuellement d'une vingtaine de projets. Ils tentent aussi de faire bouger les communes afin que celles-ci trouvent des solutions. (ap)

Caisses-maladie: vers une fédération unique

Menés depuis 1977, les pourparlers en vue de la constitution d'un concordat unique des caisses-maladie de toute la Suisse ont connu samedi à Genève une étape importante. La Fédération des sociétés de secours mutuels de Suisse romande a en effet voté sa dissolution en vue de son intégration dans une organisation groupant Alémaniques, Romands et Tessinois. Le concordat alémanique des caisses-maladie devra se prononcer à ce sujet lors de son assemblée de fin juin.

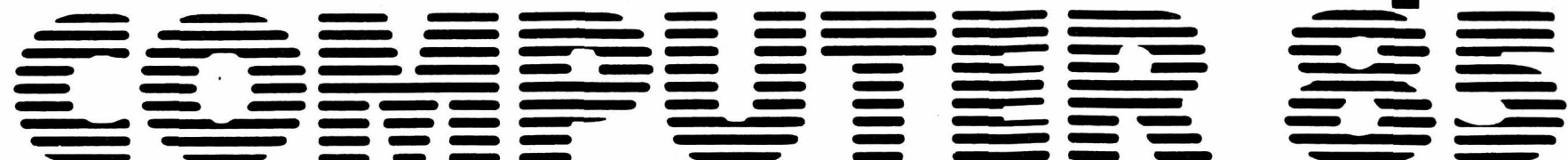
En attendant, M. Marco Bruchez a été réélu à la présidence de la Fédération romande, qui compte 484.000 membres. Après le vote de principe sur la dissolution, une assemblée extraordinaire des délégués a adopté de nouveaux statuts et une «déclaration d'intention». Les candidats romands aux divers postes de commande de la future Fédération suisse des caisses-maladie (concordat) ont été désignés. Les Romands devraient, estime-t-on, occuper 40% des sièges.

Si la nouvelle Fédération voit le jour, elle marquera la fin de l'Union des fédérations suisses de caisses-maladie. La nouvelle organisation, dit-on au siège de la fédération romande, aura pour avantages des processus de décision plus rapides et un plus grand poids politique. (ats)

PUBLICITÉ

4-7 JUIN

L'événement informatique



SALON SUISSE DE L'INFORMATIQUE | BEAULIEU | LAUSANNE

83-230

● Diverses manifestations ont marqué samedi, dans tout le pays, la cinquième journée suisse du vélo. A Zurich, on comptait 1500 participants et à Genève 1200. Les cyclistes souhaitent un aménagement rapide de voies sûres et attrayantes qui leur soient réservées.

nouveau

Série spéciale
Arna Jubilé.

13709



Venez faire connaissance avec l'Arna Jubilé, la puissance (79, resp. 85 chevaux) associée à un nouveau design élégant et sportif. Dès Fr. 13 900.-.



GARAGE ET CARROSSERIE
AUTO-CENTRE
LA CHAUX-DE-FONDS

Fritz-Courvoisier 66

☎ 039/28 66 77

24200

Alfa Romeo



Feller-Callback
Le répondeur automatique



Je recommande
le Feller-Callback,
parce que...

Faites le 039/28 71 28
Leu Ernest

Route de la Charrière 13
2300 La Chaux-de-Fonds

Demande à acheter
horlogerie ancienne

montres, pendules, régulateurs, outillage, fournitures, layettes, établis, documentation sur l'horlogerie (livre d'A. Chapuis) Christophe Grimm.
☎ 038/31 76 79, Neuchâtel. 28-300550

SERRE

116

C'EST
ÉVIDEMMENT
L'ADRESSE DE
MEUBLES GRÄBER

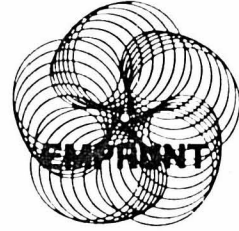
TOULEFER

Place de l'Hôtel-de-Ville



Quincaillerie
spécialiste de votre jardin.
Demandez notre catalogue
tél. 039/28 62 55
avec chèques fidélité CID

76590



Electric Power Development Company, Ltd.

Tokyo, Japon

avec cautionnement solidaire du Gouvernement japonais

5³/₈ %Emprunt 1985-95
de fr. s. 100 000 000

Le produit de l'emprunt sera utilisé pour le financement de projets généraux de production d'électricité de la société.

Prix d'émission

99¹/₂ %

+ 0,3% timbre fédéral de négociation

Délai de souscription
jusqu'au 5 juin 1985,
à midi

No de valeur: 766 955

Modalités de l'emprunt

Durée:
10 ans au maximum; remboursable par anticipation après 5 ans

Titres:
obligations au porteur de fr. s. 5000 et fr. s. 100 000

Libération:
18 juin 1985

Amortissement:
rachats annuels de 1990 à 1994 au cas où les cours ne dépassent pas 100%

Coupons:
coupons annuels au 18 juin

Cotation:
aux bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne et Zurich

Restrictions de vente:
Japon/USA

L'extrait du prospectus d'émission paraîtra le 3 juin 1985 en allemand dans le «Basler Zeitung», «Neue Zürcher Zeitung» et en français dans le «Journal de Genève». Les banques soussignées tiennent à disposition des prospectus détaillés.

Société de Banque Suisse
Banque Populaire Suisse
A. Sarasin & Cie

Crédit Suisses
Banque Leu SA
Société Privée de Banque et de Gérance
Union des Banques Cantonales Suisses

Union de Banques Suisses
Groupement des Banquiers Privés Genevois
Groupement de Banquiers Privés Zurichois

Bank of Tokyo (Schweiz) AG
Daiwa (Switzerland) S. A.

The Industrial Bank of Japan (Switzerland) Limited
Yamachi (Switzerland) Ltd.

LTCB (Schweiz) AG

77-3



LAPPONIA
JEWELRY

OEUVRES D'ART DE L'ORFÈVRE
DU 3 AU 16 JUIN

VOUS Y DÉCOUVRIREZ LES CRÉATIONS DES 4 DESIGNERS FINLANDAIS DE «LAPPONIA JEWELRY». CETTE MANIFESTATION RETRACE L'ENSEMBLE DES OEUVRES EN BIJOUTERIE DE CES ORFÈVRES DANS UN DÉCOR D'AVANT-GARDE.

andré monnier

1, rue St-Maurice bijoutier 2000 Neuchâtel

Pour tous vos imprimés
adressez-vous au bureau de L'Impartial

Mise au concours

L'ASSOCIATION CANTONALE BERNOISE
DES FABRICANTS D'HORLOGERIE
(ACBFH) à Bienne,

met au concours le poste de

SECRÉTAIRE
GÉNÉRAL

pour remplacer le titulaire cessant ses activités en raison de l'âge-limite.

Exigences:

- direction d'un secrétariat patronal;
- expérience dans l'industrie horlogère et microtechnique souhaitée;
- conseil et assistance à des chefs d'entreprises, représentation de leurs intérêts individuels et collectifs;
- facilité dans la rédaction et l'expression orale, esprit de synthèse;
- capacité d'assumer des responsabilités dans un travail autonome;
- langues: française, bonne compréhension de l'allemand et du suisse-allemand;
- date d'entrée en fonction à convenir en 1985, avec mise au courant par le titulaire actuel.

Les offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire peuvent être adressées à: M. J.-P. Hagger, président, case postale 923, 2501 Bienne.

6-46589

Lorsque votre femme apprécie l'arôme de votre cigarillo, lorsque votre palais est flatté par une douceur moelleuse et que vos amis se servent volontiers dans votre boîte métallique, il y a forte chance que vous soyez l'heureux propriétaire de Braniff Cortos no 1.

Car des spécialistes en tabac ont sélectionné en Amérique du Nord et du Sud ainsi qu'à la Bourse de Java à Brème les tabacs les plus parfaits pour la confection des fameux Braniff Cortos no 1.

Et comme ces cigarillos sont fragiles et doivent conserver toute leur fraîcheur, ils sont conditionnés dans une boîte métallique élégante qui trouve place dans toutes les poches et reste en forme lors même que vous vous asseyez dessus...

Boîte métallique
à 20 cigarillos
Fr. 4.60



25-18207

Dès maintenant en Suisse!

SPORTS

Au Dauphiné Suspense relancé !

La deuxième et dernière étape de montagne du Critérium du Dauphiné a relancé le suspense. En effet, le Hollandais Steven Rooks, vainqueur en solitaire à Gap, ne compte plus, à la veille de l'arrivée à Avignon, que trois secondes de retard sur le Français Pierre Bazzo, héros de l'étape de samedi.

Hier, l'équipe Panasonic n'a cessé de harceler Bazzo. Ainsi, dans les lacets du col du Noyer, Peter Post faisait-il attaquer Rooks, troisième au classement général à 5'01" du leader.

Rooks franchissant, détaché, le col Bayar avec une avance de 3'25" sur le peloton du maillot jaune. Il portait cet avantage à 3'50" dans le col de la Sentinelle, puis à 4'40" dans le très difficile col de Moissière.

Là, le Colombien Pablo Wilches se lançait à la poursuite du jeune Néerlandais. Il se rapprochait à 35", mais, dans la descente vers Gap, Rooks consolidait son avantage pour l'emporter en solitaire avec 1'45" d'avance sur le Colombien, alors que, pour la troisième place, l'Irlandais Sean Kelly, retrouvé, devançait Phil Anderson.

RÉSULTATS

Sixième étape, Villefontaine - Grenoble (207 km.): 1. Pierre Bazzo (Fra) 6 h. 34'48" (32 km/h. 674, 10" de bonification); 2. Phil Anderson (Aus) à 2'17" (5"); 3. Herman Loiaza (Col) à 2'41" (3"); 4. Gilles Mas (Fra) à 5'31"; 5. Kim Andersen (Dan) à 6'06"; 6. Thierry Claveyrolat (Fra); 7. Philippe Chevallier (Fra); 8. Peter Winnen (Hol); 9. Steven Rooks (Hol), même temps; 10. Robert Millar (Eco) à 9'23". **Puis les Suisses:** 15. Niki Rüttimann à 13'16"; 34. Jörg Müller (S) à 33'21".

Septième étape, Grenoble - Gap (173 km.): 1. Steven Rooks (Hol) 5 h. 11'04" (33 km/h. 369, 10" de bonification); 2. Pablo Wilches (Col) à 1'48" (5"); 3. Sean Kelly (Irl) à 2'20" (3"); 4. Phil Anderson (Aus); 5. Jesus Blanco (Esp); 6. Stephen Roche (Irl); 7. Charly Bérard (Fra); 8. Pascal Simon (Fra); 9. Jérôme Simon (Fr); 10. Eric Caritoux (Fra), tous même temps. **Puis les Suisses:** 25. Jörg Müller à 10'04"; 26. Niki Rüttimann, même temps.

Classement général: 1. Pierre Bazzo (Fra) 28 h. 31'56"; 2. Steven Rooks (Hol) à 3"; 3. Phil Anderson (Aus) à 46"; 4. Kim Andersen (Dan) à 1'01"; 5. Herman Loiaza (Col) à 1'19"; 6. Pablo Wilches (Col) à 1'58"; 7. Peter Winnen (Hol) à 2'41"; 8. Eric Caritoux (Fra) à 3'34"; 9. Robert Millar (Eco) à 9'19"; 10. Dominique Garde (Fra) à 14'29". **Puis les Suisses:** 19. Niki Rüttimann à 22'30"; 29. Jörg Müller à 42'29". (si)

Boxe

Louis Acaries n'a pas pesé lourd !

Le Portoricain Carlos Santos a facilement conservé son titre de champion du monde des super-welters (version IBF), au Parc des Princes à Paris, en disposant nettement aux points du Français Louis Acaries.

Trop attentiste, laissant Carlos Santos s'installer en patron du ring, Acaries accusait déjà un assez net retard aux points au tiers du combat.

Dominé jusqu'à la fin du combat, Acaries terminait ses quinze rounds épuisé.

J'ai énormément souffert ce soir et je pense que j'ai terminé ici ma carrière sportive a-t-il indiqué, après avoir récupéré d'un malaise à sa descente du ring. Je suis tombé sur un super-champion, j'ai tout tenté et je n'ai pas d'excuse. J'ai échoué dans ma tentative d'apporter un titre mondial à la France et, ce soir, je ne me sens pas le courage de continuer. (si)

Scacchia challenger

Au cours d'une réunion tenue à Barcelone, le Comité exécutif de l'Union européenne (EBU) a désigné l'Italo-Bernois Enrico Scacchia comme challenger officiel de l'Allemand Georg Steinherr, champion d'Europe des poids welters.

Steinherr devra défendre son titre contre Scacchia d'ici au 30 septembre

Hinault toujours en rose au Tour d'Italie cycliste Saronni et Kiefel héros du week-end



Giuseppe Saronni: et de deux !
(Bélino AP)

L'Italien Giuseppe Saronni a enlevé son deuxième succès d'étape dans le Giro 1985 en s'imposant au sprint à Cecina, terme de la 16e étape, devant un peloton comprenant tous les favoris, et notamment le Français Bernard Hinault, dont la position de leader n'a été en aucun moment en danger.

Sous la canicule, dans la petite ville de Toscane de Cecina, au bord de la Méditerranée, «Beppe» a montré qu'il avait retrouvé une partie de son punch en devançant de plusieurs longueurs son compatriote Guido Bontempi et l'Américain David Phinney.

Entre l'Ombrie et la Toscane, le peloton a roulé à une allure très modérée (36 km/h). La seule échappée notable du jour fut l'œuvre du Français Jacques Decrion, auteur d'un démarrage au 150e km. et rejoint 10 km. plus loin par un groupe de sept coureurs: le Français Dominique Arnaud, Le Belge Lucien van Impe, le Biennois Daniel Gisiger, le Danois Jans Veggerby, le Hollandais Jacques van Meer et les Italiens Emanuele Bombini et Walter Dal Gal. Les fuyards, après avoir compté jusqu'à 1'45" d'avance, furent rejoints à 20 km. de l'arrivée, laissant ensuite les équipiers de Francesco Moser assurer le train.

UN AMÉRICAIN À PÉROUSE

Samedi, Ron Kiefel est entré dans l'histoire du Tour d'Italie en devenant le premier Américain vainqueur d'une étape du «Giro», grâce à son succès obtenu entre L'Aquila et Pérouse (203 km.), quelques secondes devant le Hollandais Gerrie Knetemann. Dans la montée de Pérouse, cet Américain montra un sens aigu de l'opportunisme et d'indéniables qualités athlétiques par un démarrage porté à plus d'un kilomètre de l'arrivée, alors que le rythme était déjà élevé.

A Pfäffikon Pascal Richard victorieux

Spécialiste de cyclocross, troisième la veille de Porrentruy - Zurich, le Vaudois Pascal Richard a enlevé, pour sa première participation, la course de côte Pfäffikon - St-Meinrad. Il a laissé Alfred Zweifel à 39" et Jean-Claude Leclerc; le Français de Zurich, à 1'12". L'Urbigène fait la décision dans la montée contre la montre, après avoir été battu dans la course en ligne par Zweifel et Leclerc.

Course en ligne + contre la montre (5,8 km.), classement général: 1. Pascal Richard (Orbe, élite) 11,6 km. en 37'47"6 (18,123 km/h.); 2. Albert Zweifel (Rüti, pro) à 39"; 3. Jean-Claude Leclercq (Fra, Zurich, pro) à 1'12"; 4. Erwin Lienhard (Steinmaur, pro) à 1'28"; 5. Erwin Wildhaber (Eschenbach, élite) 1'49".

Montée en ligne: 1. Zweifel 18'56"; 23. Leclercq, m.t.; 3. Richard 19'04".

Contre la montre: 1. Richard 18'43"; 2. Zweifel 19'31"; 3. Leclercq 20'03". (si)

Dans un premier temps, il rejoignit Gerrie Knetemann, qui s'était enfilé à près de cinq kilomètres du but. Dans les rues montantes de Pérouse, la verte capitale de l'Ombrie, il prenait l'avantage à six cents mètres de la ligne et s'imposait avec quelques secondes d'avance sur son rival.

RÉSULTATS

Quinzième étape L'Aquila - Pérouse (203 km.): 1. Ron Kiefel (EU) 5 h. 22'14" (38 km/h. 729, 20" de bonif.); 2. Gerrie Knetemann (Hol) à 2" (15"); 3. Francesco Moser (Ita), m. t. (10"); 4. Johan Van der Velde (Hol) à 3" (5"); 5. Greg Lemond (EU) à 4"; 6. Acacio da Silva (Por); 7. Andrew Hampstead (EU); 8. Harald Mayer (Aut); 9. Michael Wilson (Aus); 10. Enrico Ponchini (Ita); 11. Franco Chioccioli (Ita); 12. Bernard Hinault (Fra); 13. Alberto Volpi (Ita); 14. José Navarro (Esp); 15. Nestor Mora (Col), tous même temps. **Puis les Suisses:** 26. Stefan Mutter; 30. Gody Schmutz, m. t.; 49. Heinz Imboden à 7"; 51. Erich Mächler à 18"; 52. Mike Gutmann à 25"; 66. Urs Zimmermann à 1'16"; 67. Leo Schönenberger, m. t.; 70. Antonio Ferretti à 1'56"; 93. Daniel Gisiger à 3'15"; 105. Benno Wiss à 3'56"; 106. Daniel Wyder, m. t.; 107. Jürg Bruggmann, m. t.; 114. Urs Freuler à 4'38"; 116. Alfred Achermann, m. t.; 139. Alain von Allmen à 24'03"; 143. André Massard; 144. Gilbert Glaus, tous même temps.

153 au départ, 151 classés.

Seizième étape, Pérouse - Cecina (217 km.): 1. Giuseppe Saronni (Ita) 6 h. 00'58" (Moyenne: 36 km/h. 069, 20" de bonif.); 2. Guido Bontempi (Ita), m. t. (15"); 3. David Phinney (EU), m. t. (10"); 4. Silvano Ricco (Ita), m. t. (5"); 5. Ralf Hofeditz (RFA); 6. Francesco Moser (Ita); 7. Paolo Rosola (Ita); 8. Franco Chioccioli (Ita); 9. Gilbert

Glaus (Sui); 10. Stefano Allochio (Ita); 11. Frank Hoste (Bel); 12. Giovanni Mantovani (Ita); 13. Johan Van der Velde (Hol); 14. Domenico Cavallo (Ita); 15. Urs Freuler (Sui), tous même temps.

Pas suite d'un incident technique, les organisateurs du Tour d'Italie n'ont pas été en mesure d'établir un classement détaillé de la 21e à la 143e place. Tous, à l'exception de cinq lâchés, sont classés dans le même temps que le vainqueur, Giuseppe Saronni, dont tous les autres Suisses.

Classement général: 1. Bernard Hinault (Fra) 81 h. 20'00"; 2. Roberto Visentini (Ita) à 1'25"; 3. Francesco Moser (Ita) à 1'35"; 4. Greg Lemond (EU) à 2'33"; 5. Giambattista Baronchelli (Ita) à 4'02"; 6. Tommi Prim (Su) à 4'04"; 7. Silvano Contini (Ita) à 4'36"; 8. Franco Chioccioli (Ita) à 4'53"; 9. Michael Wilson (Aus) à 4'55"; 10. Marino Lejarreta (Esp), m. t.; 11. Acacio da Silva (Por) à 6'02"; 12. Alberto Volpi (Ita), m. t.; 13. Emanuele Bombini (Ita) à 6'11"; 14. Giuseppe Saronni (Ita) à 6'37"; 14. Mario Beccia (Ita) à 6'45"; 16. Ezio Moroni (Ita) à 7'59"; 17. Lucien Van Impe (Bel) à 8'35"; 18. Luciano Loro (Ita) à 9'13"; 19. Marino Amadori (Ita) à 9'16"; 20. Gody Schmutz (S) à 9'42". **Puis les autres Suisses:** 33. Erich Mächler à 22'28"; 39. Urs Zimmermann à 26'48"; 48. Stefan Mutter à 33'25"; 60. Daniel Wyder à 42'57"; 61. Leo Schönenberger à 43'27"; 76. Daniel Gisiger à 56'40"; 78. Heinz Imboden à 59'34"; 80. Mike Gutmann à 59'58"; 91. Antonio Ferretti à 1 h. 13'02"; 96. Benno Wiss à 1 h. 17'23"; 125. Urs Freuler à 1 h. 54'21"; 127. Jürg Bruggmann à 1 h. 58'32"; 132. Daniel Achermann à 2 h. 05'56"; 137. André Massard à 2 h. 15'03"; 143. Gilbert Glaus à 2 h. 27'12"; 147. Alain Von Allmen à 2 h. 38'20". 148 classés. (si)

Succès pour la troisième édition du «Critérium du Pod» François Cordey pour dix secondes

En ce premier week-end de juin, gratifié d'un soleil éclatant et d'une température estivale, il y a eu foule hier matin dans l'avenue Léopold-Robert. Un millier de personnes, voire même davantage, sont venues assister à la troisième édition du Critérium du Pod, patronnée par les Cycles Ferraroli et organisée par le Vélo-Club Les Francs-Coureurs.

Pendant près d'une heure et demie, le public a pu assister à une lutte très intéressante que se sont livrés quelque 40 amateurs venus de la Suisse entière.

Ces derniers avaient à parcourir 50 kilomètres soit 50 tours du circuit empruntant les deux artères de l'avenue Léopold-Robert entre la Grande-Fontaine et la Grande Poste.

La victoire est revenue au Fribourgeois François Cordey. Il s'est imposé en solitaire. Il succède ainsi au palmarès au Chaux-de-Fonnieur Alain Montanton devenu amateur élite.

De bout en bout, cette course a été

fort animée. Le grand mérite en revient avant tout à l'ancien champion suisse junior, Philippe Perakis. Il s'est trouvé très longtemps seul en tête, pendant près de la moitié de la course avant d'être repris à 14 tours de l'arrivée par le Chaux-de-Fonnieur Jean-Claude Vallat puis par le peloton, un peloton qui fut sérieusement laminé par de nombreuses crevaisons provoqués par d'infimes bouts de verre qui ont échappé aux brosses des Travaux publics.

Plusieurs spécialistes de ce genre d'épreuve ont ainsi perdu tout espoir de bien figurer. Ce fut notamment le cas pour le Gruyérien Eric Scyboz.

Cette course s'est jouée à 8 tours de l'arrivée. Le vainqueur et le Jurassien Christian Gurb sont parvenus à s'extraire du peloton qui laissa faire. Ces deux hommes ont compté jusqu'à 30 secondes d'avance, un écart certes minimes mais suffisant pour ne pas être inquiétés aussi près du but.

Dans l'avant-dernier tour, François Cordey plaça un terrible démarrage auquel son compagnon de fugue ne put répondre.

Bernard Mägerli gagna pour sa part le sprint du peloton s'adjugeant du même coup la troisième place de cette épreuve très attrayante.

1. François Cordey, (VC Tesag La Broye), les 50 km. en 1 h. 16'16"; 2. Christian Gurb (CC Moutier) à 10"; 3. Bernard Mägerli (VC Chailly) à 30"; 4. Ralph Kaiser (VC La Broye Tesag); 5. Florent Ferraroli (VC Les Francs-Coureurs); 6. Jean-Claude Vallat (VC Les Francs-Coureurs); 7. Philippe Perakis (VC La Broye Tesag); 8. Michel Schafroth (VC Les Francs-Coureurs); 9. Serge Rossi (VC Les Francs-Coureurs), tous même temps.

Les autres coureurs sont classés ex aequo. Il s'agit de: Dominique Juillerat (VC GS Ajoie); Marcel Neuenchwander

● **Gambarogno, course-handicap pour amateurs et amateurs d'élite (148,2 km., 5' de handicap):** 1. Vittorio Anzini (Lugano) 3 h. 37'1" (40,973 km/h); 2. Fabio Saibini (Lugano) même temps; 3. Sandro Vitali (Mendrisio) à 36"; 4. Andrea Bellati (Mendrisio); 5. John Baldi (Lugano) même temps. (si)

Porrentruy - Zurich Thomas Wegmüller au sprint

La «classique» helvétique des amateurs-élites, Porrentruy - Zurich (222 km.), est revenue à Thomas Wegmüller, vainqueur au sprint, sur l'anneau d'Oerlikon, devant ses compagnons d'échappée Hans Reis et Pascal Richard. Un second groupe, réglé par Stephen Hodge, s'est présenté 50" plus tard.

Une fois de plus, la montée en direction de Brütten, à la sortie de Winterthur - Wülflingen, a servi de juge de paix dans cette épreuve. Wegmüller, qui faisait partie d'un groupe de tête de six unités formé à quelque 50 kilomètres de l'arrivée, plaça une attaque à laquelle seuls Reiz et Richard furent en mesure de répondre.

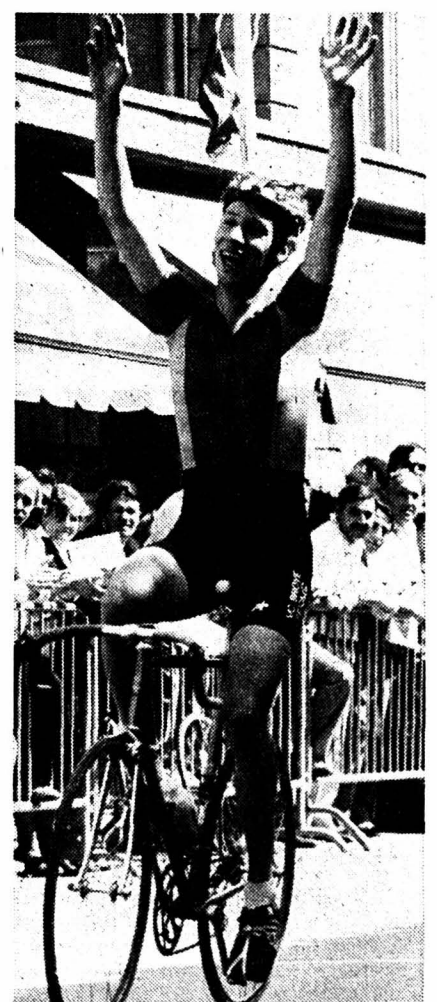
A l'emballage final, Wegmüller ne laissait aucune chance à ses rivaux et s'adjugeait sa troisième victoire de la saison.

Très animée depuis le départ, malgré la chaleur et la distance inhabituelle, la course fut marquée par deux échappées importantes, la première entre le 114 et le 140e km., avec Clavadetscher, Koba, Romiger, Fuchs, Cattaneo, Giger et Hürliemann, la seconde, de 11 hommes, à Zurzach (km. 160). De cette dernière devait naître l'action décisive des six premiers.

Classement: 1. Thomas Wegmüller (Schlieren près Köniz) 5 h. 33'30" (39,940 km/h.); 2. Hans Reis (Menzna) même temps; 3. Pascal Richard (Orbe) à 6"; 4. Stephen Hodge (Montmagny) à 50"; 5. Peter Loosli (Wetzikon); 6. Stefan Schütz (Stadel) m.t.; 7. Toni Rominger (Aegeri) à 2'59"; 8. Toni Pock (Wangs) m.t.; 9. Andreas Clavadetscher (Vaduz) à 3'16"; 10. Thedy Rinderknecht (Winterthur) m.t. 108 concurrents au départ, 76 classés. (si)

(VC Vignoble Colombier); Jean-Luc Faganello (Roue d'Or montheyenne); Yanick Macchi (VC Courtételle Bonanza); Michel Renfer (CI Ostermündigen); Michael Wuller (VC Les Francs-Coureurs); Raphaël Joliat (VC Courtételle Bonanza); Arthur Vantaggiato (CC Littoral); Roger Picard (VC Vignoble Colombier); Claude Barthoulot (VC Courtételle Bonanza); Jean-Blaise Frossard (Roue d'Or montheyenne); Jean Amman (Cyclo GSA); Dominque Leuba (VC Vignoble); Nicolas Buchwalder (VC Olympia Delémont); Jean-Marc Divorne (VC Vignoble); Yves Magnat (VC Rennaz); Gilles Tissier (VC Ajoie), tous dans le même temps que Mägerli.

Michel DERUNS



François Cordey: il a terminé en solitaire. (Photo Schneider)

CABARET-DANCING

ROCKEO

Hôtel-de-Ville 72
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 78 98
Tous les soirs dès 21 h.

**Orchestre Quintett
«EXPRESS» avec
Marco - Dis-jockey**

6083

Apprenez à conduire
avec



- Succès
- Maîtrise
- Sécurité

Auto-Ecole «Pilote»
Téléphone (039) 28 29 85 66418



Agréablement piquants et désaltérants

Demande à acheter

horlogerie ancienne

montres, pendules, régulateurs, outillage, fournitures, layettes, et livres sur l'horlogerie d'Alfred Chappuis.

☎ 038/25 32 94 - Neuchâtel.

28-300509

REVÊTEMENTS DE SOLS*Bolomey*Moquette - Lino - Plastique
Rue des Ormes 32, ☎ 039/26 03 26
2300 La Chaux-de-Fonds

6051

Bungalows pour vacances au Tessin

Maisonnettes et appartements pour vacances à Caslano au Lac de Lugano.

A partir de Fr. 15.- par personne. Libre jusqu'au 6 juillet et depuis le 10 août. S'adresser à Beltrami M.D., via Ciseri 6, Lugano, ☎ 091/71 41 77.

24-328

Café CentralAvenue Léopold-Robert 2
cherche pour tout de suite**sommelière**Prière de se présenter:
☎ 039/28 46 88

15013

SEAT IBIZA. L'EXCEPTION.

La SEAT Ibiza a été conçue par trois grands maîtres de l'automobile: Porsche, Giugiaro et Karmann. Ensemble, ils ont réalisé une voiture d'exception, aussi élégante que performante.

Des moteurs d'exception: SEAT «Motor System Porsche».

C'est un beau brin de technique qui se trouve sous le capot: SEAT «Motor System Porsche», un propulseur compact de 1,2 ou 1,5 litre, axé à la fois sur les performances, l'endurance, la simplicité d'entretien et l'économie. Son taux de compression particulièrement favorable lui confère une très grande souplesse à bas régime. Avec la boîte à 5 vitesses, également mise au point par Porsche, il constitue un groupe de propulsion qui donne un beau tempérament à la SEAT Ibiza.

Une ligne d'exception, signée Giugiaro.

C'est à la main experte du grand carrossier Giugiaro que la SEAT Ibiza doit son style particulier. Giugiaro a ainsi matérialisé son idée de la ligne idéale, en lui donnant son incomparable silhouette cunéiforme, résolument sportive, qui lui vaut un c_x d'à peine 0,36.

Une carrosserie d'exception, avec la précision de Karmann.

En trois années de mise au point, les spécialistes de chez SEAT et Karmann ont créé des procédés, des instruments et des outils de construction appropriés pour réaliser la carrosserie précise, solide, durable et sûre, digne de cette voiture d'exception.

Le «Swiss finish»:

un minutieux contrôle final suisse garantit un niveau de qualité suisse à cette voiture de haute fiabilité.

Des garanties de premier ordre:

- 6 ans contre la perforation de la carrosserie par la corrosion
- 2 ans d'assurance voyage SEFAG Intertours-Winterthur
- 1 an de garantie d'usine, sans limitation de kilométrage

Des prix super-avantageux:

SEAT Ibiza L: fr. 10'490.-/63 ch
SEAT Ibiza GL: fr. 11'300.-/63 ch
SEAT Ibiza GLX: fr. 11'990.-/63 ch
SEAT Ibiza GLX: fr. 12'700.-/85 ch
(Tous ces modèles avec 5 vitesses et servo-freins)

La SEAT Ibiza est en tout point exceptionnelle. Faites donc un essai de cette voiture d'exception, aussi élégante que performante.

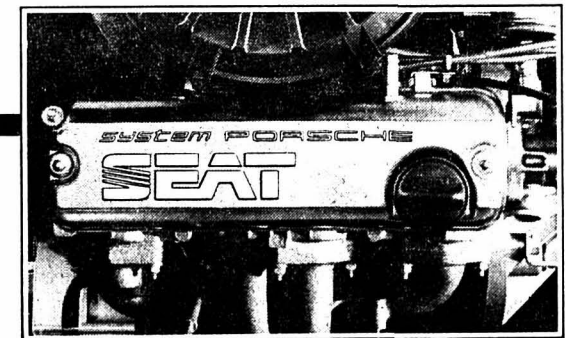
Coupon. Veuillez m'envoyer votre documentation sur la SEAT Ibiza. 91001

Adresse: _____

SEFAG Automobiles SA
Importateur officiel des véhicules SEAT
Bahnhofstrasse 32, 8107 Buchs, tél. 01/8 444 555.

SEAT Une européenne.

Intéressantes offres de leasing:
5116 Schinznach-Bad, tél. 056/43 91 91.



Jantes alu en option

485.1.4.1.

CONSTRUITE AVEC FIERTÉ, CONDUITE AVEC PLAISIR.

SEAT

NE La Chaux-de-Fonds: Garage de l'Ouest, 039/26 50 85/6; St-Blaise: TSAPP Automobiles, 038/33 50 77

Peseux: Garage A. Racine, 038/31 72 60; St-Sulpice: Garage-Carrosserie de la Cour, V. Da Silva, 038/61 19 44; Villiers: Garage des Sapins, E. Mougin-Perrenoud, 038/53 20 17

02-2300

Grand feuilleton de «L'IMPARTIAL»

37

Victoria Holt Sous la griffe du tigre

roman

traduit de l'anglais par Sabine Berritz

Droits réservés: Ed. Albin Michel et Cosmopress, Genève

Puis, ayant triomphé, il m'avait avoué la vérité. C'était une sorte de guerre entre nous... Mais, la guerre, ce n'est pas le moyen de créer une heureuse vie de famille.

Si seulement Toby était revenu avant l'arrivée de mon père et de Robert! Tout aurait été changé. J'aurais repris avec lui les relations que j'avais eues à Denton Square, et...

Hélas! Il était venu trop tard.

Robert devint d'une humeur charmante. Et, chaque soir, je mis les perles. Je dois avouer que j'y trouvais un certain plaisir. Elles étaient si belles, elles semblaient vivantes, et, peu à peu, elles devenaient plus lustrées, plus étonnantes.

J'avais toujours du mal à ouvrir le fermoir, ce que Robert considérait comme normal puisqu'il s'agissait d'une fermeture de sûreté. Les émeraudes du serpent me semblaient toujours maléfiques. De plus, j'avais soigneusement examiné le petit réceptacle pouvant contenir du poison et qu'un prince, un jour, avait fait préparer pour se débarrasser de sa femme. Dieu! si ces perles pouvaient parler, quelles histoires terribles elles raconteraient! Robert ne se lassait pas de me les mettre au cou et,

alors, son regard brillait comme s'il possédait enfin ce qu'il avait longtemps désiré.

De même que j'avais vu revenir les plongeurs avec leur récolte, je vis aussi ouvrir les huîtres et m'extasier sur ce qu'on découvrait à l'intérieur. J'assistai à la libération des perles et l'enthousiasme me gagna.

Et, lorsque la saison fut terminée, nous regagnâmes la plantation.

Je fus très déçue de ne pas apercevoir de lettre de Toby dans le courrier qui nous attendait. Il y en avait une de tante Martha que je lus avec impatience. Tout allait bien à la Grange. Mabel était enrhumé et... et je ne pouvais m'empêcher d'imaginer tante Martha montant subrepticement vers la chambre de ma mère.

Dès le lendemain, je pris le dog-cart pour me rendre à Ashington où se trouvait Célia. Ainsi, je la ramènerais avec moi.

Lorsque dans le jardin, j'aperçus ma ravissante sœur, je me dis qu'il était impossible qu'elle eût participé au kidnapping de son fils.

Durant la matinée, je parvins à être seule avec elle dans sa chambre. «Clytie, fis-je, il faut que je te parle.»

Elle eut l'air inquiet et je dis très vite: «Robert m'a donné les perles. Il m'a expliqué qu'il te les avait achetées.»

Elle s'accrocha au bord d'une table comme si elle allait tomber, puis elle s'assit.

- C'est donc vrai? demandai-je.

- Oh! Sarah, gémit-elle. J'étais inquiète. Nous avions tant de difficultés. Nous n'aurions jamais pu parler à notre père. Il n'aurait pas compris. John...

- John avait joué au Club de Kandy?

- Oui, là et ailleurs. Oh! notre père était si malade. Et nous étions si certains d'hériter. Essaye de comprendre, Sarah.

- Je comprends, dis-je. Robert vous a versé

un bon prix pour le collier et fourni une copie exacte.

- C'est cela. Mon père n'y voyait plus très bien. Oh! je sais, c'était très mal. Et elles n'étaient pas vraiment à moi, ces perles. J'ai été tellement soulagée lorsque l'héritage me les a données.

- J'aurais sans doute agi comme toi, assurai-je, mais Robert n'aurait pas dû le suggérer.

- N'était-ce pas la seule solution?

- Et le collier que tu devais remettre aux ravisseurs, c'était une copie?

- Je l'ai ici, fit-elle doucement. Il est caché. Sheba m'a aidée. Tu sais, Reggie Glendenning aurait découvert la supercherie. Il s'y connaît.

- Le plan était ingénieux.

- Oh! je savais que Ralph ne risquait rien. Il était chez des parents de Sheba. Il était allé chez eux. Donc, il n'avait pas peur. Et tu as les perles maintenant, Sarah. Et aussi la plantation... mais tu as dit qu'elle nous reviendrait... pour Ralph? Et le collier doit t'aller si bien. Il est fait pour toi.

- Je ne le porterai pas en public.

- Oui. On le reconnaîtrait.

- Enfin, je suis heureuse de savoir la vérité.

- Et tu sais qu'elles valent une fortune.

- Robert ne vous a pas donné ce qu'elles

représentent.

- Non, mais assez pour régler nos dettes et un peu plus pour que nous soyons tranquilles dans les années à venir. Nous lui en sommes très reconnaissants. Et puis, la copie nous a permis de sauver la face. Je l'ai là, avec son fermoir où l'on peut mettre du poison et son serpent aux yeux d'émeraudes.

- Clytie, calme-toi. Personne ne doit être au courant.

Elle se jeta dans mes bras.

- Oh! Sarah! Je suis si contente que tu

saches tout. C'était un tel fardeau pour moi.

Je l'embrassai.

- Ma chérie, ne t'inquiète plus. Tout est fini.

Lorsque nous retrouvâmes Célia, elle jouait avec Ralph et je retins mal un mouvement de recul en voyant Cobbler roulé à ses pieds.

Nous revînmes avec la voiture et Célia me dit: «Je vais partir, Sarah. J'ai reçu des nouvelles de ma cousine. Elle n'est pas bien. Elle a loué une maison dans le midi de la France et souhaite que j'aie le rejoindre.

- Oh! Célia, est-ce vrai?

- Oui, mais j'ai eu tant de chance de vous retrouver. Et vous me semblez tellement mieux maintenant. Il fut un temps...

- Oui... je sais.

- Vous aviez l'air un peu bizarre... comme si quelque chose vous effrayait.»

J'hésitai. La vue de Cobbler sur le gazon avait ravivé de cruels souvenirs. Je ne voulais pas en parler. Depuis mon retour, je m'étais souvenue que quelqu'un cherchait à me faire du mal.

Maintenant, je voulais découvrir le coupable, mais, pour cela, je m'étais imposé une condition: n'en parler à personne... même pas à Célia.

LA LANGUE DU SERPENT

Je portais souvent les perles. Elles exerçaient sur moi une certaine fascination. Elles se modifiaient d'ailleurs. Une nouvelle vie les animait et elles devenaient une vraie caresse sur ma peau.

Ce qui m'étonnait, c'était de ne pas avoir de lettre de Toby. J'avais lancé un appel au secours vers lui: il ne pouvait l'ignorer. A moins qu'il ait changé d'adresse. Et cela me paniquait: n'avais-je donc plus aucun moyen de le joindre?

La nouvelle Corolla 1600 GTi vous apporte 16 soupapes, 120 ch, 100% de plaisir au volant.

A vous de juger!

Pur-sang à carrosserie de coupé, la Corolla 1600 GTi tire 120 ch de son moteur hautes performances à 16 soupapes. De quoi éprouver un maximum de plaisir à son volant, savourant ses fulgurantes accélérations dans tous les rapports de boîte, avec l'assurance de sa sécurité et de sa supériorité sur la route. Le galbe confortable de ses sièges sport, la lisibilité parfaite de son tableau de bord compact, la précision de sa direction à crémaillère, tout est réuni pour vous permettre de maîtriser souverainement cette incomparable Toyota.

Technologie: 4 cylindres, 16 soupapes (par cylindre, 2 d'admission, 2 d'échappement), injection électronique, culasse

en alliage léger, double arbre à cames en tête, 5 vitesses. L'un des deux tubes d'admission de chaque cylindre comporte un papillon commandé par microprocesseur (Toyota Variable Induction System), garantissant un développement idéal du couple. Un différentiel autobloquant à 60% et un stabilisateur de dévers assurent une tenue irréprochable dans les virages.

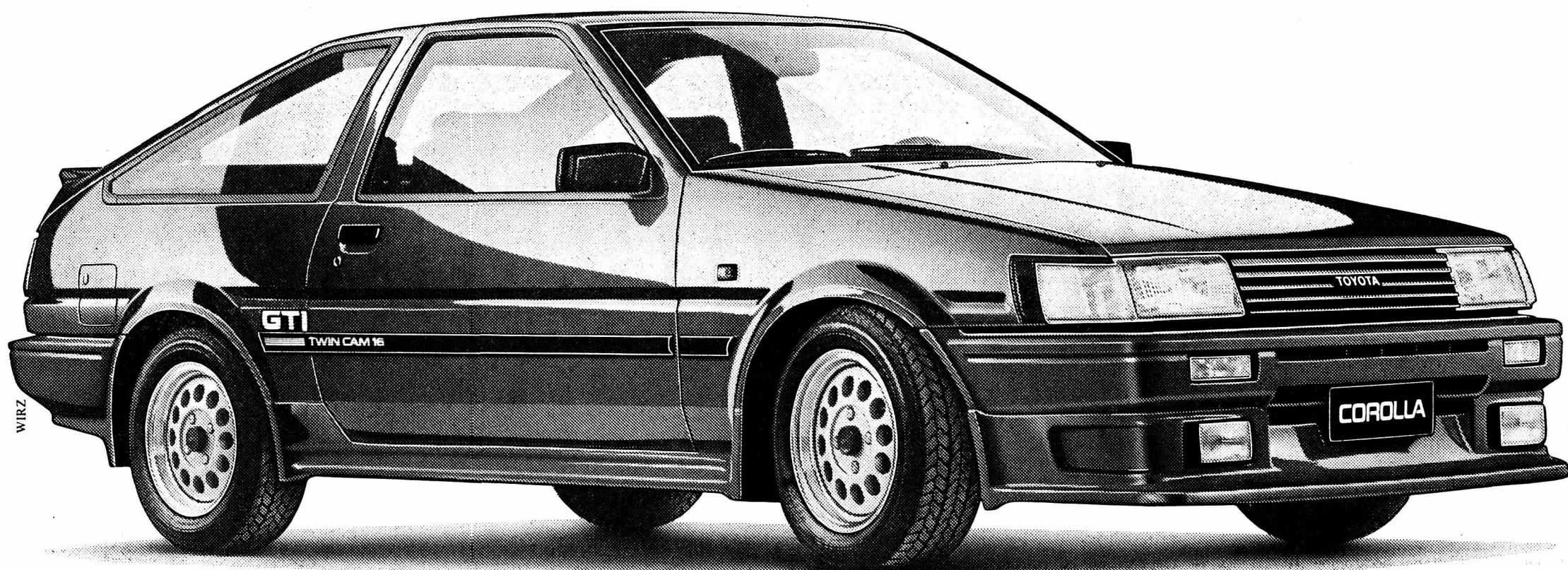
Caractéristiques de performances: Tant par ses performances que par son économie, la Corolla constitue une nouvelle référence dans la catégorie des 1,6 litre. Puissance maxi.: 88 kW (120 ch) DIN à 6600/min. Couple maxi.: 140 Nm à 5200/min (14,2 mkg). Accélération de 0 à 100 km/h en 8,9 s. Pointe

de 195 km/h. Consommation d'essence aux 100 km (circulation mixte): 7,8 l.

Équipement ultra-complet, signé Toyota: Siège de conduite à réglages multiples, dossier de banquette rabattable en deux parties, sièges sport à excellent maintien latéral, volant sport, indicateur de pression d'huile, spoiler avant et béquet. **Fr. 18 990.-.**

Version représentée, dotée de l'équipement spécial sport homologué pour la Suisse (en option): spoiler avant à phares antibrouillard incorporés et jupes latérales, 4 jantes sport en alliage léger ATIWE 6J x 14, 4 pneus larges Dunlop 195/60 HR 14.

FINANCEMENT AVANTAGEUX PAR MULTI-LEASING TOYOTA
TÉLÉPHONE 01-495 24 95



TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-679311.

TOYOTA
Le N°1 japonais

Aussi livrable en version à catalyseur.

Agence principale: La Chaux-de-Fonds: M. Grandjean S.A., Garage des Montagnes, Léopold-Robert 107, Tél. 039/23 64 44/45

Agences locales: Corgémont: Garage Moderne, C. Guillaume, Tél. 032/97 10 61 – **La Chaux-de-Fonds:** Tarditi, Tél. 039/28 25 28 – **Le Locle:** R. Brulhart, Garage du Crêt, Tél. 039/31 59 33 – **Saignelégier:** Ch. A. Frésard + S. Cattin, Tél. 039/51 12 20

Et je rêvais souvent que les perles se resseraient sur mon cou. J'essayais de les arracher sans y parvenir. Et une fois, Toby m'apparut. Il ouvrait le fermoir et j'étais délivrée. Alors, je me jetais dans ses bras en pleurant.

Je me réveillais en larmes. Comme j'aurais voulu rester ainsi, avec Toby. Mais les perles étaient dans leur écrin; Toby était loin; et je ne savais rien de lui.

Il était impossible de dissimuler totalement les perles. Je déclarai donc à Robert qu'il n'était pas malin de les porter, même seulement chez moi.

«Penses-tu, fit-il, les serviteurs sont persuadés que c'est le cadeau d'un mari amoureux. Ils savent que je m'occupe de perles, donc il est normal que tu en aies.

– Je ne voudrais pas que l'on apprenne que ce sont les Ashington... à cause de Clytie.

– Tu dois savoir maintenant que Clytie est capable de se défendre. La seule précaution à prendre, c'est de ne pas les arborer devant des experts.»

Il m'arrivait donc de les porter souvent lorsque nous dînions, Robert, Célia et moi.

Célia les admirait beaucoup. Elle ignorait ce qu'elles étaient exactement et considérait que Robert m'avait fait un splendide cadeau. Leila aussi les contemplait avec respect: «Ma sœur Anula a les pareilles, me dit-elle. Ma sœur a très beaux bijoux.» Voulait-elle me faire comprendre qu'ils lui avaient été offerts par son amant? Je ne voulais pas m'en souvenir.

Maintenant, Célia préparait son départ. Elle avait retenu son passage pour Bombay où elle devait rejoindre un grand paquebot, l'«Oranda», qui la conduirait en Angleterre. Elle quitterait Colombo par le «Lankarta» qui faisait la liaison avec Bombay. Son prochain départ me troublait. Comme la maison serait

vide lorsqu'elle ne serait plus là, et que je n'aurais pas encore découvert qui cherchait à me nuire. La menace n'avait pas disparu, j'en étais sûre mais je me sentais solide et prête à y faire face.

Une semaine après mon retour des pêcheries, je décidai un jour d'aller voir Clytie et pris le dog-cart comme j'en avais l'habitude. Mais, au bout de quelques minutes, j'eus l'impression que quelque chose n'allait pas dans la petite voiture. Elle se mit à zigzaguer sur la route. Je tirai sur les rênes... et, la seconde suivante, je vis une roue filer devant moi. Cela me stupéfia: le temps sembla s'arrêter. Je compris que j'étais en danger. La voiture allait s'écraser au sol. Désespérément, je cherchai que faire. Alors, le cheval rua et je me sentis projetée dans l'air.

Pour moi, tout sombra.

J'étais couchée. Robert là. Et aussi Célia, Leila et d'autres servantes. Robert était d'un côté de mon lit, Célia de l'autre. «Elle revient à elle...» C'était Robert qui parlait. «Sarah... Sarah... m'entends-tu?»

J'ouvris les yeux. Mon corps était lourd. Je tentai de me souvenir. Puis, je vis la roue de la voiture qui filait devant moi. Je fermai les yeux et me perdis immédiatement dans une sorte de brouillard.

Je repris conscience quarante-huit heures plus tard. J'appris que j'avais eu un accident grave et vraiment beaucoup de chance d'être encore vivante.

C'était très simple: la roue s'était détachée. J'avais été projetée en l'air et étais retombée sur la route. J'avais une cheville brisée, j'étais contusionnée de partout et j'avais subi une forte commotion. Robert avait fait venir deux docteurs. La cheville se remettrait sans trop de mal. Ce qui était plus sérieux, c'était que j'étais restée inconsciente très longtemps.

Cependant, le dommage n'était peut-être pas trop grand puisque, après quelques jours, je parvins à me lever sans pourtant quitter ma chambre. Ma cheville me gênait beaucoup: je ne pouvais me déplacer sans l'aide d'une canne, mais le docteur m'avait prévenue que, si je voulais obtenir une guérison complète, il ne fallait surtout pas tomber, ni poser le pied sur le sol.

Robert restait beaucoup avec moi, et Célia aussi. Son prochain départ la désolait. Et moi, j'étais contente d'avoir sa compagnie. Elle me faisait la lecture, nous bavardions. Qu'allais-je devenir sans elle? Elle était toujours si calme, si raisonnable... Je finis par m'angoisser de nouveau.

Robert m'avoua qu'il avait cherché à savoir comment l'accident avait pu survenir. Les serviteurs préposés aux écuries, et aux voitures, jurèrent que tout avait été vérifié comme d'habitude et que tout était en bon état.

«C'est mystérieux, me dit-il. Pourtant, il y a eu une négligence. Je voudrais bien savoir où et quand.»

Lorsque le courrier arriva, j'attendis la lettre de Toby. Il n'y en eut pas. Et, comme une brume qui se lève, ma peur revint. Je n'avais pas découvert qui avait voulu me faire passer pour folle. Mais, lorsque j'avais trouvé l'œil de Cobler, et surtout, après ma visite aux pêcheries, je m'étais laissée aller à croire à une fausse sécurité. J'avais temporairement oublié que j'avais, sur place, un ennemi cruel.

Il fallait donc que je poursuive mon enquête et je n'étais pas en état de le faire. Pourquoi la roue du dog-cart s'était-elle détachée? Cet «accident» avait-il été organisé? Mon ennemi était-il furieux que je ne sois pas morte?

Il m'était impossible de me rendre dans la jungle pour examiner l'endroit où j'étais tom-

bée, et pourtant, il fallait que j'agisse avant que d'autres faits se produisent. Allait-on encore chercher à m'épouvanter? Le schéma diabolique se poursuivrait-il de façon encore plus sinistre?

Robert se montrait presque tendre envers moi. Il avait interrogé les serviteurs et, devant sa colère, ils avaient tremblé et juré que la voiture avait bien été vérifiée peu de jours auparavant.

Clytie m'amenait Ralph. Leila s'empressait autour de moi, grommelant peut-être un peu trop de reproches contre la négligence des responsables des écuries. Elle parlait parfois de sa sœur.

«Anula très heureuse. Elle a vu l'avenir très bon pour elle.

– Tant mieux.
– Parle souvent de vous, Madame.
– A propos de mon accident?
– Dit que c'était fait exprès... que c'est un signe.
– Signe de quoi?
– Moi sais pas.»

Une fois, il me sembla retrouver une odeur de santal dans ma chambre et, lorsque Célia entra, je lui demandai si elle la remarquait, elle aussi.

Elle secoua la tête.
«C'est très léger, ajoutai-je. Mais je la sens... comme si quelqu'un de parfumé était entré chez moi et que l'odeur était restée.

– C'est un peu étrange, dit-elle, mais je ne sens rien.»

Quand Leila vint, je la questionnai: «Ma sœur Anula toujours santal, répondit-elle. Chez elle, santal partout... mais, ici, pas.»

Je devais donc me méfier de moi-même et ne pas laisser s'installer en moi une nouvelle obsession.

(à suivre)

SPORTS

Eric Ferreux s'impose au Rallye de Lugano Retour de Balmer au premier plan

Le champion en titre Eric Ferreux (Renault 5 turbo) a ajouté ce week-end un nouveau laurier à sa couronne déjà bien garnie, lors du Rallye de Lugano. Le Vaudois s'est imposé devant Jean-Pierre Balmer (Lancia 037) et Jean Krucker (Audi Quattro). Ce trio ne constitue pas une réelle surprise dans la mesure où, avec Jean-Marie Carron, nous étions pratiquement certains de retrouver ces hommes aux avant-postes. Le Valaisan a renoncé très tôt, tout comme Roger Krattiger et il est difficile d'évaluer dans quelle mesure ces deux hommes auraient pu jouer les trouble-fête.



Jean-Pierre Balmer et sa Lancia 037: une deuxième place en terre tessinoise. (Photo cb)

Les abandons tant mécaniques que sur faute de pilotage sont d'ailleurs la grande caractéristique de ce rallye. Sur près de nonante inscrits, seuls 35 équipages ont atteint la Piazza Riforma de Lugano hier matin. Plusieurs de nos régionaux sont d'ailleurs sur la liste des retraits: Philippe Scemama (Peugeot 205 GTI), moteur; Willy Corboz (Opel Kadett GSI), moteur; Eric Mosimann (Peugeot 205 GTI) accident.

Ce gros pourcentage de casse est le lot de tous les rallyes à faible kilométrage, puisque dès le début, personne ne peut rester sur la réserve. L'attaque à outrance à coups de secondes fatigue tant les hommes que les machines et explique cette véritable hécatombe. Il n'en fallait pas plus pour voir poindre dans les dix premiers des gens qui sont généralement loin, à l'image du jeune Jurassien Olivier Burri (Toyota) qui réussit avec son 8e rang le meilleur résultat de sa - courte - carrière.

PAS LE MOINDRE RISQUE

Comme le faisait remarquer Jean-Pierre Balmer: «L'apprentissage continue». Au volant de sa Lancia 037, le Chaux-de-Fonnier n'a pas pris le moindre risque et n'est jamais allé au bout du potentiel de sa machine: «J'ai conduit à

80 pour cent de mes possibilités et je suis maintenant certain que le jour où je conduirai rien qu'à 90 pour cent, je peux gagner. C'est le grand contraste par rapport à l'Opel où là, à chaque fois il fallait en tirer le cent pour cent».

Au championnat, si l'on prend en considération deux des trois manches disputées, Eric Ferreux est bien évidemment en tête, avec 20 points, mais derrière, Jean-Marie Carron (18 points), Jean-Pierre Balmer (18 points), et Jean Krucker (17 points) sont sur ses talons. Une situation qui nous promet déjà de folles empoignées.

LA GRANDE FÊTE

Pour sa réapparition au calendrier national et avec des ambitions de redevenir européen, ce Rallye de Lugano est apparu un peu «juste». Trop de kilométrage de «routier» par rapport à celui chronométré, des routes généralement trop étroites pour permettre aux voitures et aux pilotes de pleinement s'exprimer et la plupart des «spéciales» un peu courtes.

Ces quelques points noirs n'ont il faut bien le préciser, en rien influencé le résultat final et seront sans doute corrigés l'an prochain, car du côté de l'organisation, on a la ferme intention de persé-

véer. Surprises pourtant, à notre époque d'autophobie, dans tous les petits villages traversés, c'était la fête, les habitants - de tous âges - saluaient les pilotes et c'est sans doute là le point le plus positif du week-end.

CLASSEMENT

1. Eric Ferreux-Serge Audemars (Lausanne-Bussigny), Renault 5 Turbo, 1 h. 40'23"; 2. Jean-Pierre Balmer-Denis Indermühle (La Chaux-de-Fonds-Cressier), Lancia Rally, 1 h. 42'13"; 3. Jean Krucker-Maurice Basso (Genève-Thônex), Audi Quattro, 1 h. 43'03"; 4. Eric Chapuis-Serge Racine (Yverdon-Romanel), Renault 5 Turbo, 1 h. 46'02"; 5. Fredy Oguey-André Oguey (Le Sépey), Opel Manta 400, 1 h. 48'40"; 6. Michel Rosset-Christian Rosset (Genève), Opel Ascona 2000, 1 h. 53'15" (vainqueurs gr. A); 7. Marc Hops-Stefan Lüscher (Wil-Otliburg), Renault 11 Turbo, 1 h. 56'22" (vainqueurs gr. N); 8. Olivier Habert-Yves Dor (Prilly-Lausanne), Porsche 911 SC, 1 h. 57'56"; 9. Ferrario-Ferrario (Italie), Fiat Ritmo Abarth, 1 h. 58'55"; 10. Lucien Corradini-Serge Bögli (La Tour-de-Peilz-Montreux), Opel Kadett GTE, 1 h. 59'09".

Classement du championnat suisse après trois manches: 1. Eric Ferreux 27; 2. Eric Chapuis 19; 3. Jean-Pierre Balmer et Jean-Marie Carron 18; 5. Jean Krucker 17; 6. Michel Rosset 16. Christian Borel

Annulation du Grand Prix de Belgique Une date historique en F1!

Premier juin 1985, circuit de Spa-Francorchamps. Une date historique. Celle de la victoire du pouvoir sportif sur la puissance de l'argent. Les pilotes, soutenus par la Fédération Internationale (FISA), par son président Jean-Marie Balestre, ont obtenu gain de cause avec l'annulation du Grand Prix de Belgique de formule 1 en raison du revêtement défectueux de la piste. Bernie Ecclestone et les organisateurs belges ont dû abdiquer au nom de la sécurité!

En insistant pour prendre une décision dès samedi soir, les pilotes savaient ce qu'ils faisaient. L'expérience de Dallas, l'année dernière, était trop fraîche. Les événements de dimanche matin leur ont donné raison.

Dans la nuit, l'entreprise choisie pour refaire le revêtement n'avait pas lésiné sur les moyens. Dix-sept camions de trente tonnes réparèrent sur le circuit, un nombre personnel Mais, à midi encore, la piste n'était toujours pas en état.

Si la décision d'annuler le Grand Prix de formule 1 n'avait pas été prise dès samedi, les pilotes se seraient retrouvés dans les

mêmes conditions qu'à Dallas. Pas d'essais la veille, pas d'essais le dimanche matin, le départ de la course aurait été donné à la hâte en raison des impératifs de la télévision. Sans aucune assurance sur l'état de la piste.

A l'issue des premiers essais officiels, les pilotes avaient mis en garde les organisateurs sur la dégradation rapide du revêtement. Des essais de formule 3000, des Alpine V6 GT turbo ont fini de mettre à mal la piste.

En commençant les travaux de réfection dès vendredi soir, en décalant les horaires du programme, les essais auraient pu avoir lieu samedi... et la course dimanche. Au lieu de cela, tout le monde a tergiversé, reculé l'échéance. Et, cela, les pilotes ne l'ont pas accepté.

SANCTIONS?

Les responsabilités incombent donc bien aux organisateurs qui, convoqués par le comité exécutif de la FISA, risquent des sanctions. Cela n'empêchera pas qu'un Grand Prix de Belgique ait bien lieu. Mais, plus tard dans la saison, sans doute le 29 septembre. (si)

Victoire suisse au Grand Prix d'Autriche motocycliste Freddie Spencer à la puissance deux

L'Américain Freddie Spencer, sur Honda-Rothmans, a effectué une nouvelle démonstration de son prodigieux talent, à l'occasion du Grand Prix d'Autriche, qui s'est déroulé sur le circuit de Salzbourg. Spencer s'est, en effet, imposé tant en catégorie des 250 cmc, que dans celle des 500. Une semaine plus tôt, il avait déjà réalisé semblable exploit, à Mugello, en Italie.

L'épreuve des 500 cmc a été perturbée par la pluie et disputée en deux manches. «Fast Freddie» a finalement devancé de trois centièmes de seconde son compatriote Lawso, alors que le Français Christian Sarron prenait la 3e place.

En 250 cmc, l'homme qui osa défier Spencer s'appelait Anton Mang. Pendant 20 des 25 tours, le pilote ouest-allemand fit jeu égal avec l'Américain. Mais, Spencer se détacha sans difficulté en fin de parcours, comme s'il n'avait voulu que se réserver, ou faire joujou, avec ses concurrents jusque-là.

Huitième sur sa «Parisienne», le Suisse Pierre Bolle a réussi un résultat honorable pour sa deuxième sortie sur une machine toute nouvelle pour lui. Sur un circuit qu'il n'apprécie pas du tout, Jacques Cornu (Honda) se montra satisfait de son 13e rang.

Deux «Garelli» sur le podium des 125 cmc. Fausto Gresini l'emportait, alors que son coéquipier Ezio Gianola, Italien lui aussi, fut finalement devancé par l'Autrichien Auinger pour la deuxième place. Des ennuis mécaniques sont à l'origine de la cinquième place seulement de Bruno Kneubühler.

SIDE CARS: VICTOIRE SUISSE GRÂCE À... LA PLUIE

La course des side-cars a dû, elle aussi, être disputée en deux manches, à cause de la pluie. Au moment de l'interruption de l'épreuve, les Suisses Biland - Waltisperg n'occupaient que la deuxième place derrière les Allemands Schwärzel - Huber. La machine des Suisses rendaient passablement de CV à leurs rivaux.

Mais, sous la pluie, la plus grande expérience, l'art de conduire de Rolf

Biland fit merveille. A l'addition des deux manches, le Suisse devança finalement l'équipage allemand de six secondes. Pour le prochain Grand Prix, à Assen, en Hollande, Biland espère enfin pouvoir disposer de sa nouvelle machine, plus compétitive.

RÉSULTATS

125 cmc (23 tours = 97,52 km.): 1. Fausto Gresini (It) Garelli 34'24"79 (169,972, record du tour en 1'28"13 - 172,141); 2. August Auinger (Aut) MBA 34'25"05; 3. Enzo Gianola (It) Garelli 34'25"74; 4. Pierpaolo Bianchi (It) MBA 35'06"60; 5. Bruno Kneubühler (S) LCR 35'16"63. Puis: 25. Beat Sidler (S) MBA à un tour. - CM après quatre manches: 1. Bianchi 48 points; 2. Gresini 39; 3. Gianola 30; 4. Auinger 27; 5. Kneubühler 23.

250 cmc (25 tours = 106 km.): 1. Freddie Spencer (EU) Honda 25'15"89 (180,26, record du tour en 1'23"27 - 183,247); 2. Anton Mang (RFA) Honda 35'21"47; 3. Fausto Ricci (It) Honda 35'32"87; 4. Mar-

tin Wimmer (RFA) 35'33"99; 5. Loris Reggiani (It) Rotax 35'34"99. Puis: 8. Pierre Bolle (S) Parisienne 35'36"05; 13. Jacques Cornu (S) Honda 35'53"41. - CM après cinq manches: 1. Spencer, 59 points; 2. Mang 50; 3. Wimmer 41.

500 cmc (30 tours = 127,20 km.): 1. Freddie Spencer (EU) Honda 40'40"48 (187,573); 2. Eddie Lawson (EU) Yamaha 40'40"51; 3. Christian Sarron (Fr) Yamaha 41'14"84; 4. Randy Mamola (EU) Honda 41'27"01; 5. Bob McElnea (GB) Suzuki 42'02"32. Puis: 17. Wolfgang von Muralt (S) Suzuki, à un tour, 265. Marco Gentile (S) Yamaha à deux tours. - CM après cinq manches: 1. Spencer 69 points; 2. Lawson 59; 3. Sarron 46.

Side-cars (23 tours = 97,52 km.): 1. Biland - Waltisperg (S) Krauser 35'53"64 (162,959); 2. Schwärzel - Buck (RFA) LCR-Yamaha 35'59"61; 3. Webster - Hewitt (GB) LCR 36'10"27; 4. Streuer - Schnieders (Ho) LCR 36'20"75; 5. Zurbrugg - Zurbrugg (S) LCR 36'47"12. Puis: 8. Hügli - Schütz (S) LCR 37'11"00; 9. Brogin - Hunziker (S) Seymaz 37'41"04; 13. Christinat - Fahrni (S) LCR 37'49"05; 14. Egloff - Egloff (S) LCR 37'09"92. - CM après deux manches: 1. Schwärzel, 27 points; 2. Biland 23; 3. Webster 22; 4. Streuer 18; 5. Zurbrugg 12; 6. Hügli 7. (si)

Exploit aux championnats d'Europe de gymnastique Six sur sept pour Belozertchev

Le Soviétique Dimitri Belozertchev a entamé un nouveau chapitre dans l'histoire de la gymnastique, en remportant cinq médailles d'or sur six aux engins. Seul l'Allemand de l'Est Sylvio Kroll, dans la discipline la plus «hasardeuse», le saut de cheval, a réussi à devancer le fantastique athlète soviétique. A noter encore qu'à la barre fixe, Belozertchev dut admettre un ex-aequo à son côté, le Hongrois Zsolt Borkai.

Six titres sur sept, avec le concours complet, pour Dimitri Belozertchev: l'exploit n'avait jamais encore été réalisé. Ces compatriotes Youri Titov (aujourd'hui président de la Fédération internationale), en 1959 à Copenhague, et Nikolai Andrianov, en 1975, à Berne, en avaient obtenu cinq. Point fort, si l'on ose dire, des exhibitions de Belozertchev, les barres parallèles, où il obtint deux fois la note de 9,90.

Concours complet: 1. Dimitri Belozertchev (URSS) 58,45 (sol 9,60; arçons 9,80; anneaux 9,70; saut de cheval 9,65; barres parallèles 9,90; barre fixe 9,80). 2. Valentin Mogilny (URSS) 57,60 (9,50; 9,70; 9,65; 9,50; 9,55; 9,70). 3. Vladimir Gogoladze (URSS) 57,40 (9,45; 9,65; 9,45; 9,50; 9,65; 9,70). 4. Sylvio Kroll (RDA) 57,30; 5. Ulf Hoffmann (RDA) 56,95; 6. Holger Behrendt (RDA) 56,80; 7. Laurent Barbieri (Fra) 56,65; 8. György Guczoghy (Hon) 56,55; 9. Zsolt Borkai (Hon) 56,35; 10. Sepp Zellweger (Sui) 55,95 (9,05; 9,30; 9,45; 9,45; 9,55). Puis: 18. Bruno Cavelli (Sui) 55,40 (9,05; 9,20; 9,00; 9,50; 9,35; 9,30). 20. Markus Lehmann (Sui) 55,25 (9,10; 9,05; 9,20; 9,55; 9,15; 9,20).

Sol: 1. Dimitri Belozertchev (URSS) 19,35; 2. Philippe Vatuone (Fr) 19,20; 3. Laurent Barbieri (Fr) 19,10.

Cheval-arçons: 1. Dimitri Belozert-

chev (URSS) 19,65; 2. György Guczoghy (Hon) et Sylvio Kroll (RDA) 19,50.

Anneaux: 1. Dimitri Belozertchev (URSS) 19,45; 2. Valentin Mogilny (URSS) 19,30; 3. Valentin Pintea (Rou) 19,05; 4. Josef Zellweger (S) 18,95.

Saut de cheval: 1. Sylvio Kroll (RDA) 19,40; 2. Dimitri Belozertchev (URSS) 19,10; 3. Zsolt Borkai (Hon) et Albert Haschar (RFA) 19,05; 5. Laurent Barbieri (Fr) 19,025; 6. Markus Lehmann (S) 19,00.

Barres parallèles: 1. Dimitri Belozertchev (URSS) 19,80; 2. Sylvio Kroll (RDA) 19,50; 3. Ulf Hoffmann (RDA) 19,40. Puis: Sepp Zellweger (Sui) 19,15.

Barre fixe: 1. Dimitri Belozertchev (URSS) et Zsolt Borkai (Hon) 19,60; 3. Markus Ghermann (Rou) 19,45. (si)

Championnat suisse interclubs d'athlétisme Deux records féminins battus

Deux records nationaux féminins, au lancer du poids par Ursula Stähli (Old Boys Bâle) et au javelot par Denise Thiérmard (Berne), ont constitué les meilleures performances du tour préliminaire du championnat suisse interclubs. Ursula Stähli a amélioré le record national pour la troisième fois en deux semaines, d'un centimètre cette fois, le portant à 16 m. 97. Quant à Denise Thiérmard, elle a pulvérisé de 1 m. 84 la précédente marque, détenue par Regula Egger, en projetant son engin à 63 m. 96.

Les plus grandes surprises ont par ailleurs été enregistrées également dans le camp féminin. Ni le LC Zurich, détenteur du titre, affaibli par l'absence d'Angela Weiss, ni le TV Unterstrass, cham-

pion suisse en 1982 et 1983, n'ont pu en effet se qualifier pour la finale. Celle-ci mettra aux prises, le 14 septembre, Old Boys Bâle, LV Langenthal et le LC Turicum.

Chez les messieurs, ST Berne, champion en titre, Länggasse Berne et le LC Zurich disputeront la finale. Avec 14.489,5 points, le ST Berne a établi le meilleur total de la journée. (si)

● Seelisberg, 8e manche du championnat d'Europe de la montagne (8,5 km., 1200 m. dén.): 1. Colombo Tramonti (Erstfeld) 51'27"; 2. Fabrizio Valentini (Splügen) 53'25"; 3. Urs Hanhart (Altdorf) 53'48"; 4. Franz Näpflin (Emmetten) 54'34"; 5. Jürg Hägler (Reinach) 55'22". (si)

Demi-pas de patineur en ski nordique On a opté pour le compromis!

Les délégués au congrès de la Fédération internationale de ski (FIS) ont adopté, à Vancouver, une position de compromis sur l'utilisation du demi-pas de patineur en ski de fond. Ils ont en effet voté une motion prévoyant deux catégories de compétitions pour la prochaine saison internationale nordique: les skieurs devront adopter soit le demi-pas de patineur, soit le mouvement traditionnel!

Le calendrier précis de ces différents types de compétitions (sept pour chacune des catégories chez les messieurs et chez les dames) n'a pas encore été arrêté.

Le comité de ski de fond de la FIS a par ailleurs été chargé de soumettre avant avril 1986 au Conseil de la Fédération internationale une position plus tranchée en prévision des championnats mondiaux de 1987 et des Jeux olympiques de 1988.

DANIEL SANDOZ: «ON NE PEUT PAS ALLER CONTRE LE PROGRÈS»

Interrogé hier à propos de la décision de la FIS, Daniel Sandoz ne s'est montré ni déçu, ni content. «Cette solution de compromis va simplement nous obliger à nous entraîner de deux manières différentes, à travailler les deux mouvements. Mais je suis tout de même satisfait que la FIS n'ait pas purement et simplement interdit le demi-pas de pati-

neur. Il est vrai toutefois que je n'avais pas trop souci. On ne peut pas aller contre le progrès et le Siitonen représente un réel progrès même si certains le trouvent peu esthétique. Pour ma part, même si j'apprécie énormément ces nouvelles techniques, je souhaite et je veux prendre part à toutes les épreuves de Coupe du monde, exception faite des grandes distances, quelque soit finalement le mouvement.»

SUPER-G: UNE CATÉGORIE DISTINCTE

Par ailleurs, les délégués de la FIS ont décidé que le Super-Géant constituerait dorénavant une catégorie à part en ski alpin. Cette discipline était jusqu'à présent amalgamée au slalom géant.

VAIL DÉSIGNÉE

L'organisation des championnats du monde 1989 de ski alpin a d'autre part été attribuée à Vail (Etats-Unis).

La deuxième tentative aura donc été la bonne pour la station du Colorado, qui n'avait pas été retenue pour accueillir les championnats de 1987, qui seront organisés à Crans-Montana. Elle l'a cette fois-ci emporté facilement au premier tour de scrutin devant Jasma (Tchécoslovaquie) et Kranjska Gora (Yougoslavie). (Imp, si)

Ascona. Du tempérament et de la place pour cinq.



Aussi avec catalyseur à 3 voies livrable de suite

Exemple: Ascona GT.
Traction avant.
Moteur à injection 1.8i, 115 ch.

Par GT, certains comprennent «Grand Tempérament». Et ils n'ont pas tort: pour preuve le puissant moteur à injection 1.8i avec arbre à cames en tête et allumage électronique à hautes performances.

Mais GT pourrait aussi signifier «Garantie Technique». Car avec son châssis et sa traction avant, l'Ascona GT tient parfaitement la route. Dans n'importe quelle circonstance.

Quant à ceux qui associent GT à

«Globe-Trotter», ils ont aussi raison: pour vous en convaincre, passez la cinquième vitesse (équipée de série) et partez à la découverte du monde.

Enfin, il y a ceux qui pensent d'abord au prix d'achat et à l'entretien. Pour eux, GT est synonyme de «Généreux Tarif».

De fait, GT veut tout simplement dire «Gran Turismo», une appellation qui désigne une certaine catégorie de voitures puissantes, spacieuses et confortables.

Et l'Ascona GT est l'une de ses plus dignes représentantes.

L'Ascona existe en différentes versions: LS, GL, GLS, GT et CD. 2, 4 ou 5 portes. Moteurs: 1.6S, 1.8i et 1.6 diesel. Ascona dès Fr. 15'100.-. Financement ou leasing avantageux par CRÉDIT OPEL.

OPEL 
FIABILITÉ ET PROGRÈS

La nouvelle génération Opel. Le N° 1 en Suisse

Vos distributeurs OPEL: La Chaux-de-Fonds: Garage et Carrosserie du Collège, Maurice Bonny SA; Le Locle: Garage du Rallye, W. Dumont; Saint-Imier et Villaret: Garage R. Gerster; Les Verrières: Garage et Carrosserie Franco-Suisse, A. Currit;

Vos distributeurs locaux: Couvet: Garage et Carrosserie du Crêt-de-l'Eau, P. Currit; La Sagne: Pierre Benoit Automobiles; Sonceboz: Garage P. Hürzeler.



«Etre pro, c'est m'avoir offert d'emblée un travail temporaire qui me convient parfaitement comme place définitive.»

Jean-Marc Droz, monteur en échafaudage est un «pro» d'Adia.

Intérimisez avec des pros: **ADIA** interim
Postes fixes et temporaires

Adia interim SA,
Av. Léopold-Robert 84, La-Chaux-de-Fonds.
Tél. 039/23 91 33.

JE REPARE

consciencieusement, rapidement, pendules, montres et réveils anciens et nouveaux. Service à domicile sur demande.

Horlogerie ROCHAT
Rue Jardinière 41 - ☎ 039/23 75 00

Publicité intensive
Publicité par annonces

Attention! **POUPÉES**
POUPONS achetés dès 200.-. Aussi poussettes, potagers, jouets et objets, même miniatures. Avant 1930. Mme Forney ☎ 038/31 75 19 Déplacements. 87.3006



Abonnez-vous à L'Impartial

DÉPANNAGE RAPIDE

Frigos - Congélateurs - Machines à laver - Cuisinières électriques de toutes marques.

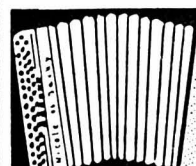


ÉLECTRO-MÉNAGER
Numa-Droz 9
La Chaux-de-Fonds
039/28 12 41 91-25



Particulier cherche **mouvements quartz et mécaniques**

tous calibres, environ 1000 à 1500 pièces.
☎ 039/23 86 89 06-120659



Plus de 100 modèles en stock avec grandes réductions de prix
Thomet Musique SA
2732 Reconviiler
Tél. 032/91 33 18

VOYAGE AGRÉABLE

avec les autos-radios

- Blaupunkt
- Clarion
- Panasonic

rabais 20%

Installation par nos soins

Auto-électricité Winkler SA
Numa-Droz 132, 2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 43 23



Association cantonale bernoise pour la protection de la nature

- Non au gaspillage de terres agricoles
- Non à l'amenuisement des espaces naturelles
- Non au droit de recours à grands frais

NON

A LA LOI SUR LES CONSTRUCTIONS

Resp: M. Graf

En toute saison, **L'IMPARTIAL** votre source d'informations

CREDIT COMPTANT

Jusqu'à Fr. 30'000.- sans garanties. Discret et sans enquête auprès de l'employeur!

Veuillez me soumettre une offre de crédit comptant sans engagement.

Je sollicite un crédit comptant de Fr. Im

Remboursement mensuel env. Fr.

Nom

Prénom

Rue

NPA/localité

Date de naissance

Etat civil

Signature

Service rapide 01/211 76 11, Monsieur Lambert
Talstrasse 58, 8021 Zurich

CITY BANK

SPORTS

Sanctions de l'UEFA après la tragédie de Bruxelles Carton rouge pour les Anglais!

A Bâle, les clubs anglais de football ont été exclus de toutes les compétitions européennes pour une durée indéterminée, par le comité exécutif élargi de l'UEFA, présidé par le Français Jacques Georges.

De plus, l'UEFA a indiqué que la participation des équipes nationales anglaises aux compétitions européennes serait étudiée ultérieurement.

En ce qui concerne le club de Liverpool, en particulier, Jacques Georges a précisé que le dossier ouvert à la suite des tragiques événements au stade de Heysel, à Bruxelles, serait transmis à la commission de discipline compétente pour de telles sanctions particulières.

«Je vous assure que nous sommes prêts à prendre toutes les mesures possibles pour lutter contre la mort dans les stades», a encore dit Jacques Georges. «Dites-vous bien que nous ne tolérerons plus le moindre petit pétard ni la moindre petite fusée. Plus rien de ce genre.

La Fédération anglaise avait déjà décidé vendredi, de son propre gré, de retirer toutes les inscriptions de ses clubs des compétitions de la saison à venir.

BRUXELLES NE SE RÉPÉTERA PAS

«Il faut que le jour revienne où l'on puisse se rendre en famille à une

L'adieu aux «tifosi»

Les funérailles des 31 «tifosi» victimes du «massacre de Bruxelles» se sont poursuivies dimanche, dans plus d'une vingtaine de villes et villages du nord au sud de l'Italie, suivies par des milliers de personnes. Toutefois, les corps ne pourront être inhumés avant une dernière autopsie (la première a été effectuée en Belgique), ordonnée par la magistrature romaine, afin d'établir les causes précises du décès. Cette décision suscite des polémiques et plusieurs familles, qui ont déjà rendu un dernier hommage à leur parent décédé, ont protesté. (si)

rencontre de Coupe d'Europe, sans craindre la pire», a continué Jacques Georges. «Je donne ma parole d'honneur que Bruxelles ne se répétera pas. Toutefois, l'éducation doit commencer dans les cellules les plus petites du monde du football, dans les clubs et les fédérations ensuite.»

Ensuite, Jacques Georges a pris position à propos des reproches qui ont pu être adressés à l'UEFA d'avoir fait disputer la finale de mercredi dernier, malgré le nombre de morts. Le président de l'UEFA a indiqué que de l'avis de l'état-major de crise, le stade du Heysel n'aurait pas pu être évacué sans provoquer les plus graves troubles à l'intérieur comme à l'extérieur du stade, si la rencontre avait été annulée. Des incidents qui seraient venus, sans doute, augmenter encore le nombre de morts et de blessés. C'est la seule, l'unique raison pour laquelle la rencontre a été jouée. Personne n'a pu réellement prendre plaisir au déroulement du match et à son verdict. Cependant, c'est une honte de prétendre que le résultat du match était truqué. Il y va de l'honneur de l'UEFA. Voilà pourquoi, nous avons déposé plainte contre les auteurs de telles allégations.»

«Je pense que c'est une décision très responsable qu'ont prise les dirigeants de l'UEFA. Je suis convaincu qu'avant de la prendre, ils ont pesé tous les aspects de la question, non seulement la tragédie horrible de Bruxelles, mais aussi le passé des clubs», a déclaré M. Smith, président du FC Liverpool.

«Cette décision va exercer énormément de pression - dans le bon sens - sur les clubs anglais pour qu'ils remettent dans leur maison aussi vite que possible, de sorte qu'ils puissent être réhabilités en Europe.» (si)

«Je pense que c'est une décision très responsable qu'ont prise les dirigeants de l'UEFA. Je suis convaincu qu'avant de la prendre, ils ont pesé tous les aspects de la question, non seulement la tragédie horrible de Bruxelles, mais aussi le passé des clubs», a déclaré M. Smith, président du FC Liverpool.

Me RUMO RÉTICENT

Le représentant suisse dans ce comité élargi de l'UEFA, Me Frédy Rumo, président de la Ligue nationale, n'a pu se déclarer satisfait de toutes les décisions prises. Le Chauv-de-Fonnier estimait,

notamment, que l'UEFA s'était peut-être trompée de cible, que ce n'est pas aux fédérations et aux clubs qu'il faut s'en prendre, mais bien aux auteurs de troubles eux-mêmes. Comment? En leur vendant plus les tickets d'entrée. Ces «hooligans» ne se sentent forts, ne sont si agressifs qu'en bande.

Tous les participants étaient, effectivement, d'accord pour reconnaître que le problème était plus de société que de football. Le problème a été appréhendé, saisi, les sanctions laissent apparaître une certaine impuissance, toutefois, à combattre les vraies racines du mal.

Pour l'instant, une question importante subsiste au plan sportif, pour combien de temps les clubs anglais sont-ils bannis, mis hors jeu?

Par ailleurs, Hans Bangarter, secrétaire général de l'UEFA, a indiqué que les quatre places de clubs anglais en Coupe de l'UEFA, seraient attribuées, à raison d'un club supplémentaire, à quatre des dix pays dont le quota actuel est de deux qualifiés.

Officiellement, l'exclusion des clubs anglais profitera à l'URSS, à la France (Auxerre), à la Tchécoslovaquie et à la Hollande.

«UNE DÉCISION RESPONSABLE»

«Je pense que c'est une décision très responsable qu'ont prise les dirigeants de l'UEFA. Je suis convaincu qu'avant de la prendre, ils ont pesé tous les aspects de la question, non seulement la tragédie horrible de Bruxelles, mais aussi le passé des clubs», a déclaré M. Smith, président du FC Liverpool.

«Cette décision va exercer énormément de pression - dans le bon sens - sur les clubs anglais pour qu'ils remettent dans leur maison aussi vite que possible, de sorte qu'ils puissent être réhabilités en Europe.» (si)

Dans le match au sommet de LNB Excellente opération pour les Seelandais

● GRANGES - BIENNE 2-2 (0-0)

Drôle de match, ce derby du Pied du Jura. Contre un Bienne craintif et sérieusement handicapé par les absences de Haefliger et Moscatelli, Granges a eu beaucoup de peine à se mettre en action. Les Soleurois firent le pressing et bénéficièrent de quatre coups de coin dans les sept premières minutes.

Mais malgré des essais de Lehnher, Baur et Fleury, la cage de Siegenthaler resta inviolée jusqu'à la pause. Un tir de Fleury à la 20e minute, fut repoussé par le poteau. Ce fut le fait marquant de la première mi-temps, au cours de laquelle la rencontre ne démarra pas véritablement.

Le niveau monta nettement après la pause, Bienne se mettant enfin à risquer plus. A la 49e minute, les Seelandais furent à deux doigts de perdre l'avantage, Remo Truffer, le nouveau centre-avant passa deux défenseurs, mais se brisa sur le gardien Markus Probst.

De l'autre côté, Brégy manqua de peu la reprise d'un centre. Mais c'est finalement Michel Lehnher qui lança la rencontre en fusillant Siegenthaler, après que Granges eut bénéficié d'un contre sur monumentale erreur de Bickel. Une hésitation de Buettiker précipita encore les choses.

La balle venait à peine d'être réengagée que Truffer s'échappa à nouveau. Il vit son tir renvoyé par Probst, mais Chopard avait bien suivi et il ne laissa aucune chance au gardien de Granges.

Tout redevenait possible et on avait l'impression que l'équipe bienneoise n'osa pas faire le pas en avant; sinon, elle aurait pu remporter les deux points.

Un boulet de Baur ne put être bloqué par Siegenthaler et Jaeggi en profita pour redonner l'avantage aux Grangeois. Ceux-ci se contentèrent de cet avantage et levèrent le pied. Truffer en profita pour reprendre un centre de Voehringer

et d'une détente formidable, à l'orée des 16 mètres, il catapulta le cuir sous la latte, à la consternation de Probst.

BIENNE: Siegenthaler; Aerni; Teuschler, Rappo, Alleman; Buettiker, Bickel, Voehringer, Santona; Truffer, Chopard.

GRANGES: Probst; Stohler; Maradan, Born, Schnegg; Jaeggi, Baur, Brégy (67e Fluri), Fleury; Stoll (73e Roethlisberger), Lehnher.

Arbitre: M. Paggiola.
Buts: 57e Lehnher 1-0; 59e Chopard 1-1; 66e Jaeggi 2-1; 78e Truffer 2-2.

Notes: Une minute de silence avant la rencontre, à la mémoire des victimes de Bruxelles. - Bienne sans Mennai (opéré), Haefliger (accident de moto, blessé à une épaule), Moscatelli (blessé à l'échauffement). - Granges est privé de Reich et de Almeida (blessé). - Avertissements à Alleman (hands volontaire) et à Lehnher (foul). - 4500 spectateurs.

Jean Lehmann

AUTRE RÉSULTAT

Monthey - Schaffhouse 2-3

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Granges	27	15	10	2	53-22	40
2. Bienne	27	13	8	6	54-37	34
3. Schaffhouse	27	13	8	6	43-34	34
4. Baden	26	14	5	7	50-35	33
5. Et. Carouge	26	14	4	8	49-33	32
6. Martigny	26	11	9	6	54-37	31
7. Bulle	26	11	8	7	39-31	30
8. Lugano	26	10	7	9	41-31	27
9. CS Chénôis	26	10	7	9	38-36	27
10. Locarno	26	7	11	8	34-32	25
11. Chiasso	26	10	5	11	38-36	25
12. Mendrisio	26	9	6	11	33-33	24
13. Laufon	26	7	9	10	35-45	23
14. Bellinzona	26	6	10	10	33-46	22
15. Yverdon*	26	3	3	20	24-70	9
16. Monthey*	27	1	2	24	24-84	4

*Relégué.

Chez les «sans grade» de l'ACNF

Quatrième ligue: Boudry II - Colombier II 1-4; Corcelles II - Cortailod III 6-3; Serrières II - Châtelard 2-3; Espagnol NE - Gorgier 6-1; NE Xamax II - Béroche II 3-2.

Cinquième ligue: Couvet II - Travers II 5-1; Saint-Sulpice - Les Ponts-de-Martel II 0-3; Môtiers Ib - Les Bois IIa 2-7; Mont-Soleil - Sonvilier II 5-0; Etoile III - C.-Portugais II 1-5; Les Bois IIb - Dombresson II 0-2; Floria III - Môtiers Ia 4-6; Marin III - Châtelard II 2-0; Helvétia II - Cressier II 1-7; Pal-Friul - Cornaux II 3-4; Espagnol NE II - Comète II 5-0.

Juniors A: Ticino - NE Xamax 1-2; Boudry - Superga 8-2; Comète - Le Parc 3-4; Cressier - Le Locle 10-3; Fontainemelon - Hauterive 3-1; Sonvilier - Deportivo 1-3; Marin - La Sagne 6-2; Serrières - La Chaux-de-Fonds 3-1; Bôle - Fleurier 3-2; Le Landeron - Béroche 0-3; Corcelles - Saint-Blaise 1-2.

Juniors B: Les Geneveys-sur-Coffrane - Boudry (29 mai) 0-4; Fontainemelon - Bôle 1-1; Le Locle - Hauterive 2-3; Etoile - Superga 0-2; Comète - Saint-Blaise 6-0; Les Ponts-de-Martel - Audax 4-4; Floria - Auvornier 1-6.

Juniors C: Etoile - Fleurier 1-2; NE Xamax I - Fontainemelon 3-2; Marin -

Le Parc I 6-1; Cornaux - Saint-Blaise 1-0; Colombier - Le Landeron 1-4; NE Xamax II - Saint-Imier 0-2; Gorgier - Les Geneveys-sur-Coffrane 2-5; Audax - La Chaux-de-Fonds 1-2; Boudry - Dombresson 1-7; Comète - Travers 4-5.

Juniors D: NE Xamax II - Hauterive I 1-3; Fleurier - Le Locle 3-4; Floria - La Chaux-de-Fonds 1-0; Comète - Fontainemelon 1-4; Cornaux - Lignières 13-1; Le Landeron - Hauterive II 7-1; Ticino - Etoile 4-1; NE Xamax III - Les Ponts-de-Martel 9-1; Marin - Corcelles 1-1; Sonvilier - Deportivo 0-5; Boudry II - Dombresson 5-0.

Juniors E: NE Xamax I - Saint-Imier 6-1; Corcelles I - Le Landeron 5-1; Hauterive I - Colombier I 1-0; NE Xamax II - Le Locle 3-4; Boudry I - Cressier 4-3; Marin I - Saint-Blaise I 4-2; Châtelard - Le Parc II 2-2; Corcelles II - Couvet 0-2; Boudry II - Hauterive II 2-1; Lignières - Béroche 1-13; Gorgier - NE Xamax III 6-0; Cornaux I - Noiraigue 3-8; Saint-Blaise II - Cornaux II 2-4.

Vétérans: Boudry - Floria 2-1.

Juniors Inter BI: Fribourg - NE Xamax 1-2; CS-Chénôis - Servette 2-4; Vevey - Etoile-Carouge 1-4; Stade-Nyonnais - Sion 2-2.

Aux Internationaux de France de tennis Leconte rit, Noah pleure

Le cœur de Roland-Garros a chaviré pour Henri Leconte. En battant Yannick Noah en cinq sets, au terme d'une superbe explication entre deux adeptes du jeu service - volée, «Riton» est entré dans la Cour des «grands». Après ses succès à Düsseldorf devant Ivan Lendl et Mats Wilander, puis à Paris devant Andres Gomez et Noah, Leconte s'affirme comme l'un des meilleurs spécialistes de la terre battue.

Face à Yannick Noah, contre lequel il n'avait encore jamais gagné, Leconte a choisi la bonne tactique. Le gaucher de Paris a servi et volé systématiquement sur le revers de Noah. Incapable de retourner le service de Leconte, Noah a bien failli tomber en trois sets lorsque Leconte sortait d'un rien son revers sur une balle de break à 4 partout. Noah, battu 6-3 6-4 dans les deux premiers sets, arrachait cette troisième manche au tie-break avant d'égaliser à deux sets partout en prenant, et ceci pour la première fois de la rencontre, le service de Leconte dans le septième jeu.

Dans la dernière manche, Leconte faisait le break dans le quatrième jeu. Il reprenait le service de Noah dans le cinquième jeu sur trois retours gagnants

avant de conclure 6-1 sur une ultime volée.

Mardi, Henri Leconte affrontera Mats Wilander en quart de finale. Wilander a éliminé en trois sets Tomas Smid. Invaincu sur terre battue devant le Tchèque, Wilander, tête de série No 4, s'est imposé aisément 6-3 6-4 6-4.

Un deuxième Suédois s'est qualifié pour les quarts de finale. Il s'agit de Joakim Nyström (No 7), vainqueur du Chilien Hans Gildemeister en trois manches (7-6 6-1 6-1). Cette rencontre s'est jouée dans le tie-break du premier set où, après avoir galvaudé deux balles de set, Gildemeister s'est incliné 10-8 avant de sombrer dans les deux dernières manches.

Avant le choc entre Noah et Leconte, la revanche de Göteborg qui opposait John McEnroe à Henrik Sundström, n'a pas tenu ses promesses. Le Suédois est passé complètement à côté de son match. Multipliant les fautes directes, il s'est montré incapable d'exploiter la baisse de régime de McEnroe dans le deuxième set. Après avoir obtenu une balle de set à 4-5 30-40 sur le service de McEnroe, Sundström s'est incliné 7-5 avant d'assister, impuissant, au récit de l'Américain dans la troisième manche.

GÜNTHARDT/TAROCZY ÉLIMINÉS

Vingt-quatre heures avant son huitième de finale devant l'Argentin Martin Jaite, Heinz Günthardt a connu l'élimination en double. Associé à Balazs Taroczy, son partenaire habituel, le Zurichois a échoué au stade des huitièmes de finale.

Simple messieurs, troisième tour: Anders Jarryd (Sue, 6) bat Juan Aguilera (Esp) 6-4 6-2 6-2; Stefan Edberg (Sue, 14) bat John Frawley (Aus) 7-6 6-3 6-0; Jimmy Connors (EU, 3) bat Tarik Benhabiles (Fra) 6-3 4-6 7-5 7-5; Francesco Cancellotti (Ita) bat Cassio Motta (Bré) 6-3 6-3 3-6 7-6; Ivan Lendl (Tch, 2) bat Jérôme Potier (Sui) bat Andrei Chesnokov (URSS) 7-6 4-6 6-4 4-6 8-6; Martin Jaite (Arg) bat Miloslav Mecir (Tch, 11) 2-6 7-6 6-3 6-4; Aaron Krickstein (EU, 10) bat Paul McNamee (Aus) 7-5 5-7 1-6 6-2 6-1.

Huitièmes de finale: John McEnroe (EU, 1) bat Henrik Sundström (Sue, 12) 6-3 7-5 6-2; Joakym Nyström (Sue, 7) bat Hans Gildemeister (Chili) 7-6 (10-8) 6-1 6-1; Mats Wilander (Sue, 4) bat Tomas Smid (Tch, 13) 6-3 6-4 6-4; Henri Leconte (Fra) bat Yannick Noah (Fra, 9) 6-3 6-4 6-7 (3-7) 4-6 6-1.

Double messieurs, troisième tour: Shlomo Glickstein et Hans Simonsson (Isr, Sue, 16) battent Heinz Günthardt et Balazs Taroczy (Sui, Hon, 5) 6-7 6-4 6-4.

Simple dames, huitièmes de finale: Hana Mandlikova (Tch, 3) bat Debbie Spence (EU) 7-6 6-2; Claudia Kohde-Kilsch (RFA) bat Sylvia Hanika (RFA) 5-7 6-0 6-3; Anna-Maria Cecchini (Ita) bat Tine Scheur-Larsen (Dan) 6-3 6-2; Martina Navratilova (EU, 1) bat Rafaella Reggi (Ita) 6-4 6-1; Terry Phelps (EU) bat Carling Bassett (Can, 8) 4-6 6-0 6-3; Chris Evert-Lloyd (EU, 2) bat Steffi Graf (RFA, 11) 6-2 6-3; Gabriele Sabatini (Ita, 14) bat Rosalyn Fairbank (AS) 6-0 1-6 7-5; Manuela Maleeva (Bul, 4) bat Bonnie Gadusek (EU, 10) 7-5 6-3. (si)

Sur les terrains de troisième ligue

GRUPE I

● Floria - Noiraigue 4-0 (1-0)

Floria: Jeanrenaud; Pellegrini, Stähli, Marthaler, Schnell, Gallez, Clerc (65e Calame), Mugeli, Fusi, Aebischer (85e Etienne), Frank.

Noiraigue: Hamel; Bazzan, Rodriguez, D. Jovanovic, Donzé, Kasegas, M. Jovanovic, Tais, Von Bergen, Carsana, Gomez (80e Simonelli).

Arbitre: M. Baracca de Bevaix.

Buts: 30e Clerc; 60e Clerc; 65e Marthaler; 78e Fusi.

AUTRES RÉSULTATS

Travers - Ticino 1-3
Corcelles - Le Locle II 7-0
Béroche - Bôle II 0-0

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Corcelles	22	15	6	1	51-9	36
2. Comète	21	13	6	2	65-31	32
3. Le Locle II	22	14	3	5	66-32	31
4. Ticino	22	11	6	5	50-34	28
5. Béroche	22	9	9	4	47-35	27
6. Fleurier	21	7	5	9	40-39	19
7. Noiraigue	22	8	3	11	41-47	19
8. Floria	22	7	5	10	35-46	19

9. Le Parc	21	5	7	9	21-36	17
10. Bôle II	22	4	5	13	27-64	13
11. Travers	22	3	6	13	22-47	12
12. Cortailod II	21	1	5	15	23-68	7

GRUPE II

● Etoile II - Superga II 2-2 (1-2)

Etoile II: Arm; Gaudenzi; Guyot (48e Manzoni), Schmalz (65e Berberat), Steiner, Froidevaux, Leccabue, Magnin, Milutinovic, Willemin, Gigon.

Superga II: Maréchal; Nassisi (46e Palmisano), Dell'Atti, Quaranta, Rustico, Monestier, Santangelo (80e Sabato), Raggiotto, Piccolo, Mestroni, Alessandri.

Arbitre: M. Salvador Metrangolo de Neuchâtel.

Buts: 30e Raggiotto, 0-1; 40e Piccolo, 0-2; 44e Willemin, 1-2; 79e Froidevaux, 2-2.

Notes: 32e avertissement pour réclamation à Mestroni; 54e avertissement pour réclamation à Willemin. (mb)

AUTRES RÉSULTATS

Les Bois - Fontainemelon 2-2
Marin - Hauterive II 3-1

Centre Portugais - Audax 3-2
Le Landeron - Helvetia 4-2

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Marin	22	20	1	1	59-14	41
2. Gen. s/Cof.	21	18	1	2	71-15	37
3. Centre port.	22	9	6	7	35-40	24
4. Les Bois	22	8	6	8	54-39	22
5. Hauterive II	22	7	8	6	39-48	22
6. Audax	21	7	5	9	45-40	19
7. Etoile II	22	6	7	9	39-57	19
8. Fontainem.	22	6	6	10	29-43	18
9. La Sagne	21	5	7	10	27-33	17
10. Superga II	22	4	7	11	33-49	15
11. Le Landeron	21	4	6	11	26-47	14
12. Helvetia	22	4	4	14	35-78	12

B Basketball

Stade Français ne jouera plus en LNB

Pour des raisons essentiellement financières, Stade Français a décidé de retirer son équipe du championnat de LNB. Le club genevois sera remplacé par le STB Berne, deuxième de première ligue.



Yannick Noah ne rééditera pas son exploit de 1983. (photo ASL)

Sous le signe de l'économie, une bonne adresse!

Meubles Au Bûcheron, Veuthey SA
Avenue Léopold-Robert 73
Des prix les plus bas possible, venez et comparez!

15112

Sous la Bulle romande

Ancien Stand, La Chaux-de-Fonds
Mardi 4 juin, 20 heures
Film: «Le Révolté»
Mercredi 5 juin, 20 heures
Film: «L'Invité»
Jeudi 6 juin, 20 heures
Film: «Plein Ciel»
Du mardi 4 au vendredi 7 juin 16 h
15 Club pour enfants avec un grand concours.
Invitation à tous.

14508

L'Armée du Salut

Le manège du Jura à La Chaux-de-Fonds cherche

employé consciencieux

connaissant les chevaux, comme palefrenier, pour date à convenir. Place stable bien rétribuée.
Logement 4 pièces à disposition
☎ 039/23 32 35

15175

Chatons siamois

à vendre.
☎ 039/28 34 59.
15171

Il n'y a pas de mauvaise place pour une publicité bien faite!

FUST Le spécialiste de votre ménage avec garantie des prix les plus bas

C'est chez nous que l'on achète les réfrigérateurs de toutes les marques, aux prix les plus bas

p.ex. Bauknecht T1454

Location 17.-/ms. Livraison incluse

298.-

- Encastré en 24 h
- Rabais important à l'emporter
- La meilleure reprise pour votre ancien appareil
- Garantie allant jusqu'à 10 ans
- Nous réparons toutes les marques
- Durée de location minimum 3 mois

20 000 appareils électroménagers de toutes les marques en stock

140 litres, compartiment de congélation

CHAUX-DE-FONDS, JUMBO 039 26 68 65
MARIN-CENTRE 038 33 48 48
YVERDON, Rue de la Plaine 9 024 21 86 15
BRÜGG, Carrefour Hypermarket 032 53 54 74
BIENNE, Rue Centrale 36 032 22 85 25

APAREILS ELECTROMENAGERS

MADEIRA THOMAS BOSCH (G) LEG (G) PHILIPS BRAUN VOLVO SABA (G) ROBERT SIEMENS (G) ROMBERG (G) KENWOOD (G) MANGIA

CUISINES + SALES DE BAINS



HYDRADERMIE

soins du visage



Purification et nettoyage de la peau. Élimination des déchets.



Fixation de cations pour la normalisation du taux d'hydratation.



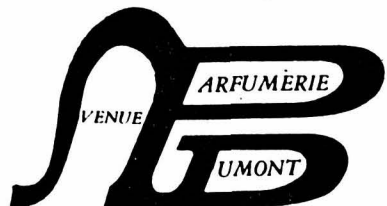
Ozonisation par modification d'oxygène naissant, action bactéricide et bactériostatique.



Relaxation et diffusion de substances dermophiles et stimulantes.

René Guinot
PARIS

et l'institut de beauté



☎ 039/237 337

avenue Léopold-Robert 53
La Chaux-de-Fonds

chèques fidélité

PARFUMERIE DUMONT DE L'AVENUE

vous offre un examen gracieux et complet de votre peau. Vous pourrez bénéficier à cette occasion d'un soin hydradermie au prix spécial de Fr 55.-

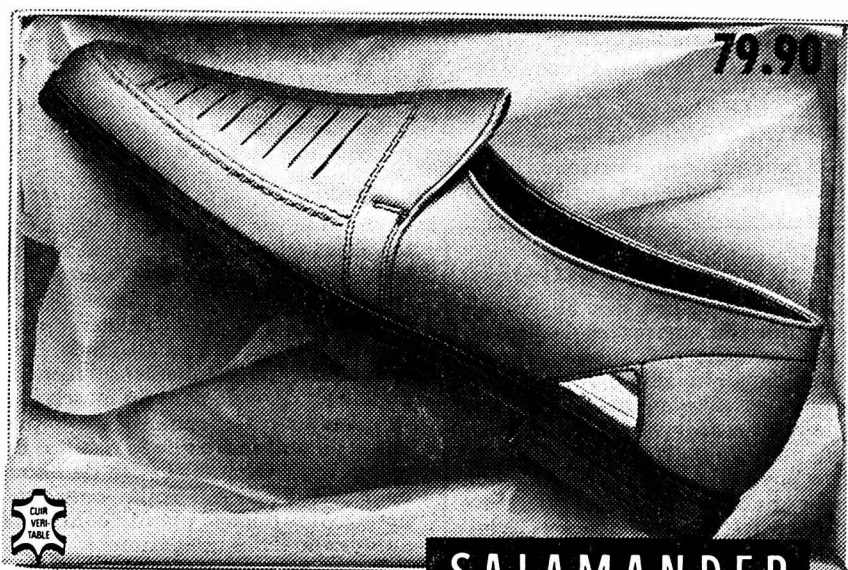
Mardi 4, mercredi 5, jeudi 6 et vendredi 7 juin

Il est préférable de prendre rendez-vous

15289

LE SIÈCLE DE SALAMANDER

Offre du siècle no 3. Déteste se cacher sous une table de conférence! Élégant moccasin de cuir souple



SALAMANDER

La Chaux-de-Fonds: 58, Av. Léopold-Robert

28-29703

Pour tous vos imprimés adressez-vous au bureau de L'Impartial



Verseau

21 janv. - 19 février

La vie familiale bénéficiera d'influx positifs et l'ambiance y sera tout à fait sereine. Période idéale pour les échanges affectifs dont vous rêvez depuis longtemps. La prudence s'imposera dans vos occupations professionnelles, car vous ne pourrez pas trop compter sur la chance.



Poissons

20 février - 20 mars

Vous devinez facilement les pensées de ceux que vous aimez et vous pourrez aller ainsi au-devant de leurs désirs. Votre délicatesse sera très appréciée par votre entourage. Des événements inattendus sont susceptibles de modifier vos plans. Acceptez, s'il le faut, des responsabilités supplémentaires.



Bélier

21 mars - 20 avril

Faites preuve d'un peu plus de maturité dans le domaine affectif, car vous aurez tendance à vous laisser guider par vos émotions et votre humeur. Un problème que vous croyiez réglé risque de refaire surface. Il vous faudra faire le gros dos lorsque vous devrez affronter des critiques.



Taureau

21 avril - 20 mai

Les circonstances vous exposeront à de nouvelles sollicitations qui risquent de vous mettre dans l'embarras. Gardez-vous de vous engager dans une aventure compromettante. La conjoncture astrale vous apportera de bons atouts et vous aurez le don d'adouber vos interlocuteurs.

HOROSCOPE-IMPAT du 31 mai au 6 juin

Si vous êtes né le

31 Vos activités privées et professionnelles seront favorisées et vous pourrez vous fier à votre intuition. Du côté cœur, rencontre déterminante pour votre avenir.

- Vous bénéficierez dans les mois à venir d'une chance qui ne se représentera pas de sitôt. A vous de savoir la saisir et de faire preuve d'esprit d'initiative.
- Dans le domaine sentimental, il est probable qu'amour rime avec toujours. Des changements interviendront dans votre milieu familial ou professionnel.
- Les circonstances vous amèneront à faire de nouvelles connaissances dans votre milieu professionnel qui vous seront fort utiles par la suite.
- Dans la seconde partie de l'année, vous surmonterez diverses difficultés grâce à votre ingéniosité et à votre dynamisme. Pas trop de soucis côté cœur.
- Votre nouvelle année astrale se présente sous de bons aspects planétaires et semble porteuse de nombreux espoirs. Eventuellement quelques soucis financiers.
- Vous obtiendrez probablement des avantages importants sur le plan financier et professionnel. Tout n'ira pas toujours selon vos désirs dans le domaine sentimental.



Gémeaux

21 mai - 21 juin

Vous aurez l'occasion d'approfondir votre relation avec une personne qui vous trouble. Observez les réactions des gens qui vous entourent, cela peut vous aider à mieux les comprendre. Utilisez votre énergie pour attaquer de front des tâches délicates que vous remettez toujours à plus tard.



Lion

23 juillet - 23 août

Contrôlez vos réactions et limitez les discussions si vous voulez parer aux désaccords d'une manière efficace. Vous trouverez du réconfort auprès d'un ami plus âgé que vous. Ne surestimez pas vos possibilités et prenez garde à ne pas vous obstiner à poursuivre une entreprise trop difficile.



Vierge

24 août - 23 sept.

Vous serez bientôt rassuré par un élément nouveau qui surgira dans votre vie sentimentale. N'engagez pas encore l'avenir, mais profitez du bonheur présent. Vous trouverez le bon équilibre entre votre passivité et votre réceptivité et vous saurez user de l'un et de l'autre au bon moment.



Balance

24 sept. - 23 oct.

Même si vos liens affectifs sont solides et rassurants, vous devriez faire un effort pour éviter que ne s'installe une certaine monotonie. Des changements décisifs vont se produire sur le plan professionnel et ce ne sera pas le moment d'être rêveur. Adoptez une attitude sans équivoque.



Scorpion

24 oct. - 22 nov.

N'exposez pas vos sentiments profonds à des risques inutiles et efforcez-vous de modérer votre enthousiasme, car il peut vous faire courir un danger. Sur le plan professionnel, vous pourrez vous fier à votre intuition. Sachez faire la différence entre inspiration heureuse et coup de tête.



Sagittaire

23 nov. - 21 déc.

N'ayez pas la langue trop pointue et ne vous laissez pas envahir par des sentiments de méfiance et de jalousie. L'être aimé mérite entièrement votre confiance. Vous aurez beaucoup d'idées et il vous faudra organiser rigoureusement votre plan de travail pour qu'il y ait place pour tout.



Capricorne

22 déc. - 20 janvier

Vous connaîtrez des instants de grand bonheur qui vous feront oublier les tourments passés et vous pourrez enfin faire tranquillement des projets d'avenir. Réfléchissez avant de refuser un service que l'on vous demandera, car vous pourriez un jour avoir besoin de l'autre.
(Copyright by Cosmopress)

Agriculteur

veuf, dans la soixantaine, cherche gentille compagne, pour faire le ménage. Pas de travaux pénibles. Région alentours de La Chaux-de-Fonds.

Ecrire sous chiffre PP 15214 au bureau de L'Impartial

A vendre

Bureau - Secrétaire Ls XVI rustique ancien

restauré - noyer

☎ 039/26 49 78 91-60151

MAIGRIR

Mme Riard toujours à votre disposition ! Excellents résultats en 13 jours. Qualité et facilité des programmes d'amincissement et de stabilité prouvées. Sérieuses références individuelles.
☎ 021/36 28 75 22-1220



HIGH PROTECTION SYSTEMS SA
Entreprise générale de sécurité

informe la population

que certaine entreprise de sécurité installe des systèmes sans fil non homologués et non reconnu par les PTT, ce qui peut entraîner une

confiscation

pure et simple du système. Pour de plus amples renseignements, contactez-nous. Conseil en matière de sécurité - vol - effraction - détection incendie - contrôle d'accès.
Agence: La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 86 83 91-30221

SPORTS

Football sans frontières

RFA

33e JOURNÉE

Francfort - Hambourg	1-0
Brême - Bielefeld	2-1
Uerdingen - Brunswick	1-2
Cologne - Karlsruhe	3-4
Stuttgart - Leverkusen	4-1
Düsseldorf - Mönchengladbach	2-1
Schalke 04 - Dortmund	3-1
B. Munich - Kaiserslautern	3-0
Mannheim - Bochum	2-0

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. B. Munich	33	20	8	5	78-38	48
2. W. Brême	33	18	10	5	87-49	46
3. Cologne	33	18	4	11	69-60	40
4. Mönchengl.	33	15	8	10	74-50	38
5. Mannheim	33	13	11	9	46-48	37
6. Uerdingen	32	14	8	10	56-45	36
7. Hambourg	33	13	9	11	56-49	35
8. Schalke 04	33	13	8	12	63-60	34
9. Stuttgart	33	14	4	15	78-58	32
10. Bochum	33	11	10	12	51-54	32
11. E. Francfort	33	10	11	12	59-64	31
12. Leverkusen	33	8	13	12	50-53	29
13. F. Düsseldorf	33	10	9	14	52-65	29
14. Kaiserslaut.	32	9	11	12	44-59	29
15. B. Dortmund	33	12	4	17	49-65	28
16. A. Bielefeld	33	7	13	13	45-61	27
17. Karlsruhe	33	5	11	17	46-87	21
18. E. Brunswick	33	9	2	22	39-78	20

Coupe de France Monaco bien parti

A domicile, Monaco a fait un pas important vers la finale de la Coupe de France. Face à Lille, les joueurs de la Principauté se sont imposés par 2 à 0, deux buts inscrits en première mi-temps. (si)

Sundermann en Turquie

Jürgen Sundermann, ancien entraîneur du FC Servette, entrainera la saison prochaine l'équipe... turque de Trabzonspor. Sundermann qui a également dirigé le VfB Stuttgart et Schalke 04, a été remercié la saison dernière par Strasbourg.

Dans le Jura

Promotion en première ligue: Lyss - Atdorf 4-1.

Promotion en deuxième ligue: Tramelan - Nidau 1-1; Porrentruy - Bienne II 1-0.

Juniors Inter A II: Central - Soleure 0-3; La Chaux-de-Fonds - Rapid 2-4; Porrentruy - Young Boys II 0-8; Trimbach - Moutier 5-3; Yverdon - Langenthal 2-3.

Premier tour des finales de promotion en ligue nationale B Les hommes de Challandes avec beaucoup de panache

● LE LOCLE - OLD-BOYS BÂLE 4-1 (1-1)

Il y a des rendez-vous qui réconcilient avec le monde du football. Celui de samedi en fin d'après-midi, sur le stade des Jeanneret en est un. L'atmosphère tout d'abord; bon enfant, détendue, sympathique malgré l'importance de l'enjeu. Pas de grillages, pas de forces de l'ordre; des gamins qui s'ébattent sur la pelouse avant le match et pendant la mi-temps, des spectateurs tout près des joueurs, sans problème, sans fanatisme. L'état d'esprit ensuite, respecté à la lettre par la quasi totalité des footballeurs en présence, préoccupés avant tout à s'assumer avec des moyens licites et un savoir étonnant. Menée à la marque contre le cours du jeu, auteur d'un spectaculaire redressement par la suite, l'équipe de la Mère-Commune s'est imposée avec panache et sans coup férir, grâce à une meilleure organisation collective, à un football plus élaboré, mieux pensé, grâce aussi à un esprit de corps et à une sérénité remarquables.

Quant à la formation bâloise, enhardie pourtant par sa victoire à domicile la semaine précédente et plus encore par l'ouverture du score obtenue sur terrain adverse contre toute attente, elle sut

furent crochetés dans les seize mètres par Küttel. Le penalty qui s'ensuivit fut imparfaitement transformé par Schafroth. L'espoir renaissait, conforté encore par une intervention défensive de Piegay, alerté sur sa gauche par Bruderer.

- par Georges KURTH

perdre le plus loyalement du monde, acceptant très sportivement la supériorité intrinsèque des Loclois.

MAL PARTI

Les Loclois prirent d'emblée la direction du jeu. Bien élaborées, leurs actions déferlaient régulièrement en direction de Lorenz, qui maîtrisa bien les premiers tirs dangereux adressés par Chassot (4e), Simonin (6e), Bonnet (7e). La transversale vint encore au secours du gardien bâlois lorsque Epitiaux dévia hors de sa portée un centre de Simonin venu de la gauche. Gardet, omniprésent samedi, Gigon encore, furent à un rien de réussir enfin le but de l'espoir. Contre toute attente, ce fut Old-Boys qui obtint l'ouverture du score. Sur une action de rupture, consécutive à une montée de Chassot, Amweg essuie sur le flanc droit alerta le remuant et opportuniste Brunner. Le tir du Bâlois prit Piegay à contre-pied, heurta le poteau droit avant de signifier le 0-1. Les affaires chiffrées s'annonçaient plutôt mal pour les Loclois. Qui surent alors forcer magnifiquement le destin.

LE PENALTY DE L'ESPOIR

Remettant cent fois l'ouvrage sur le métier, les joueurs de l'entraîneur Challandes repartirent de plus belle et par Chassot, Epitiaux, Gigon se firent toujours plus menaçants. Le jeu de puissance des Bâlois allait bientôt faire long feu devant l'organisation plus rationnelle et plus technique des recevants. Et l'égalisation combien méritée tomba enfin comme un fruit mûr juste avant la pause. Gigon d'abord, Epitiaux ensuite

L'EMPRISE

Définitivement remis en confiance, les Loclois allaient s'octroyer toujours plus largement le contrôle des opérations au cours de la reprise. Intervenant avec rapidité sur le porteur du ballon, ils réduisirent à la portion congrue les initiatives collectives des Bâlois. Piegay très bien inspiré intervint encore deux fois avec brio, face à Magro infiltré à la 51e et en captant un tir en pivot de Brunner à la 77e. Contraints à la défensive et pressés de toutes parts les Rhénans ne purent maintenir longtemps l'illusion. Quinze minutes exactement furent nécessaires aux Loclois pour s'assurer brillamment la voie royale.

L'APOTHÉOSE

Elle prit corps à la 55e minute: Bonnet sur la droite résista à deux charges, parvint à centrer; Epitiaux à l'affût concrétisa dans le paquet. Elle s'affirma cinq minutes plus tard lorsque Simonin sollicita Favre, qui traversa un demi-terrain, balle au pied, centra avec précision et trouva la tête de Gigon. Elle fut parachevée, enfin à la 70e: Messerli, élabora à la mi-champ, Gardet prit le relais à droite. Nouveau centre aérien précis et tête victorieuse d'Epitiaux encore.

LES JOIES SIMPLES

C'était, en un tournemain, plus qu'il n'en fallait. Et Le Locle, avec élégance, foi et dynamisme venait d'acquiescer de haute lutte le droit de se faire plaisir trois ou quatre matchs encore. Deux ballons de foot sous l'avant-bras gauche, un ballon de blanc offert spontanément



A l'image de son club, Gigon prend le meilleur sur les Bâlois. C'est 3 à 1. (Photo Schneider)

par un supporter, à la main droite, l'entraîneur Bernard Challandes concluait: «C'est ça le foot. Nous allons continuer sereinement. Il ne peut plus rien nous arriver de grave.

Le Locle: Piegay; Favre; Messerli, Schafroth, De la Reussille; Gardet (79' Perez), Chassot (85e Cano), Simonin; Bonnet, Epitiaux, Gigon. Entraîneur: B. Challandes.

Old-Boys: Lorenz; Jöhr; Cosenza, Küttel, Mattioli; Magro, Amweg, Francuilli (66' Salzillo), Kipfer; Bruderer (73' Lanz), Brunner. Entraîneur: R. Bingelli.

Arbitre: M. Friedrich (Seedorf). **Buts:** 24' Brunner 0-1; 44' Schafroth 1-1 (penalty); 55' Epitiaux 2-1; 60' Gigon 3-1; 70' Epitiaux 4-1.

Notes: Stade des Jeanneret. 1600 spectateurs. 66' Avertissement à Küttel (fautes répétées). Avant le coup d'envoi, l'entraîneur des Loclois Bernard Challandes est remercié et fleuri pour son excellent travail. Une minute de recueillement est observée à la mémoire des victimes de la tragédie du Heysel.

Autres résultats

Premier tour, matchs-retour: Longeau - Renens 0-2 (0-0), aller 2-3; Stäfa - Kriens 2-1 (0-0), aller 1-2; FC Zoug - Red Star 1-2 (1-1), aller 3-1.

Stäfa et Kriens disputeront un barrage à Einsiedeln mardi prochain 4 juin. **Demi-finales (aller 8-9 juin, retour 15-16 juin):** FC Zoug - Renens et Le Locle - vainqueur de Kriens-Stäfa. (si)

Finales de promotion en première ligue Le premier round aux Neuchâtelois

● COLOMBIER - CONCORDIA LAUSANNE 4-0 (2-0)

Après 10 premières minutes fébriles pendant lesquelles Colombier tentait de régler ses passes, les «rouge et blanc» prirent le match en main et s'assurèrent le contrôle du milieu de terrain. Dans cette portion de terrain, les Masserey, Reber et Krummenacher remarquablement bien organisés autour de leur capitaine Vincent Deagostini dictèrent leur loi aux Lausannois.

Concordia Lausanne fut alors soumise à un fore-checking constant. Les récupérations de Colombier au milieu du terrain ne permettaient aucun répit à des Vaudois essoufflés.

Les visiteurs se créaient quand même une occasion de marquer. Mais sur un centre de Ducry, Ehrensberger manquait sa reprise.

DEUX BUTS AVANT LA PAUSE

La pression de plus en plus féroce du FC Colombier conduit à deux magnifiques réussites. La demi-heure de jeu, Molliet piégeait la défense vaudoise en lançant habilement Rossier sur le flanc

gauche. L'aillié ne laissait aucune chance au gardien Humbert venu à sa rencontre.

Deux minutes avant le repos, le champion neuchâtelois se sécurisait grâce à un deuxième but de Molliet suite à une première percée de Masserey.

Menés 2-0 au terme de la première période, les Lausannois tentèrent des assauts, mais malheureusement pour eux beaucoup trop désordonnés pour refaire surface.

Leur seule belle occasion survient sous la forme d'une tête de Freiholz en direction de son propre but!

Légerement dominés, les hommes de Widmer procédaient par contre-atta-

ques. Tout allait bien réussir pour Colombier. Le danger fut constant et deux nouveaux buts tombèrent fort logiquement. A la 64', sur un corner de la gauche, Freiholz remisait de la tête sur Krummenacher qui paraçhevait d'une magnifique «bicyclette». A la 82' enfin, Molliet scellait le score final.

L'HOMOGENÉITÉ DE COLOMBIER

A la fin de la rencontre, Jean-Philippe Widmer, l'entraîneur des Neuchâtelois, savourait la victoire de son équipe.

Mes joueurs ont fait une démonstration d'homogénéité et de jeu collectif. Nous avons assisté à un tout beau match.

Parlant de l'adversaire lausannois, Jean-Philippe Widmer analysait ses qualités: Il s'agit d'une équipe qui est capable de créer le danger en tout temps. La formation vaudoise possède deux bons ailiés. Le score de 4-0 en notre faveur peut paraître trompeur dans le sens qu'à 3-0, les joueurs lausannois ont baissé les bras, les buts n'ayant aucune importance.

Colombier: Rufener; Meyer; O. Deagostini, Freiholz, Schornoz; Krummenacher, Masserey, Reber, V. Deagostini (64' Losey); Molliet (85' Magne), Rossier.

Concordia Lausanne: Humbert; Monin; Etter, Amoroso, G. Spada; Protti, Ducry, Ehrensberger; Baud, Minini (67' Tache), Mettraux (57' Morax).

Buts: 29' Rossier 1-0; 43' Molliet 2-0; 64' Krummenacher 3-0; 82' Molliet 4-0. **Arbitre:** M. Zueblin (La Tour-de-Tréme/VD)

Avertissements: 54' Humbert (anti-jeu) et 71' O. Deagostini (faul méchant).

Notes: Terrain des Chézards, 700 spectateurs, match joué dimanche après-midi à 18 h. par un temps magnifique.

Frédéric Dubois.

Dans les vestiaires loclois On a sablé le champagne

Ce match retour était attendu avec impatience. Tout avait été mis en œuvre chez les Loclois pour en faire une fête. Rassemblement de tous les membres dévoués afin d'en tirer aussi le maximum sur le plan financier. Dans ce domaine l'opération a été également réussie.

Sur le plan sportif on a eu très peur, mais finalement l'équité a été respectée. Les Loclois continuent leur chemin en direction de la ligue B.

Si a l'issue de la partie, la joie régnait autour du stade et parmi les spectateurs, dans le vestiaire loclois c'était l'euphorie.

Le champagne coulait à flots (on avait donc entière confiance avant le match!) Même si on avait le sentiment d'avoir frôlé la catastrophe en début de rencontre après l'ouverture de la marque par les Bâlois, jamais les joueurs loclois n'ont baissé les bras.

Bernard Challandes qui venait d'être fêté par ses joueurs expliquait:

C'était une bonne opération pour Old-Boys après le but de Brunner. J'ai craint un moment que cela ne désorganise notre système. L'égalisation obtenue juste avant la pause nous permettait d'entrevoir un redressement. A la mi-temps, au vestiaire, la confiance demeura totale. Les joueurs étaient calmes et déterminés. Nous avons alors exercé un pressing qui a finalement porté ses fruits en seconde mi-temps. Je n'ai pas eu besoin de motiver les joueurs. Ils étaient conscients de leur supériorité et nous avons alors connu un quart d'heure euphorique. Chacun s'est bien battu et a bien travaillé, avec cette rage de vaincre qui est nécessaire dans de pareilles confrontations. C'est le résultat d'un bel esprit collectif et d'une saine ambiance. Je suis très content. Ça a mieux marché qu'à Bâle. Maintenant tout est possible. Nous désirions absolument au moins passer ce premier tour.

LES AUTRES RÉACTIONS

Denis De La Reussille: Super-heureux! Sur le but bâlois nous avons mal calculé notre affaire avec Gian-Carlo (lisez Favre) et Brunner en a profité. Ce but nous a un peu traumatisés. Mais à 2-1 on s'est rendu compte qui l'on pou

vait «passer». En 2e mi-temps ce fut plus facile pour nous. Les Bâlois baissaient de régime.

Mario Schafroth, auteur du premier but loclois sur penalty: J'étais bien concentré, mais j'ai failli perdre un peu de mon sang-froid quand l'arbitre a retardé l'exécution pour faire évacuer les jeunes supporters qui se pressaient derrière le but bâlois. Finalement tout s'est bien passé. Le gardien est parti dans le bon coin, mais je tire en force et toujours au même endroit.

Jacky Epitiaux, auteur de deux jolis buts: Enfin j'en ai marqué à nouveau deux. Il y avait longtemps que j'attendais ce moment. Le public a été super. En 2e mi-temps ce fut véritablement le 12e homme.

Alain Piegay, auteur d'une déviation décisive sur coup franc qui aurait pu signifier la fin des espoirs loclois: C'est super! J'avais un peu peur après le but de Brunner. En 2e mi-temps tout a bien marché pour nous. L'aventure continue. Très content.

Daniel Chassot: Il fallait tenir le rythme tout le match. C'était notre chance. Nous avons tout de même eu pas mal d'occasions et notre victoire est méritée.

Claude-Alain Bonnet: Je suis très content. Ce fut plus facile pour moi qu'à Bâle. J'ai disposé d'un peu plus de liberté de la part de mon garde du corps.

Le président Jean-Pierre Franchon: Je suis déçu du public! Pas de celui qui est venu cet après-midi, mais de celui qui aurait dû venir. Je m'attendais à une meilleure assistance encore, vu les prestations de notre équipe. A part cela, je suis content évidemment du résultat.

SUCCÈS MÉRITÉ

Le coach de l'équipe d'Old Boys reconnaissait la supériorité de l'équipe locloise. A 1-0 pour nous chacun a pensé que l'affaire était classée. Nous n'avons pas su profiter de cet avantage. L'équipe locloise était plus déterminée et plus «fraîche» que nous. La victoire locloise est méritée. Bonne chance pour la suite!

Pierre Maspoli



Sur cette action, Rossier ouvre le score. (Photo Schneider)

SPORTS

Eliminatoires de la Coupe du monde de football à Dublin Ou quand le rêve mexicain s'estompe

● EIRE - SUISSE 3-0 (2-0)

Un mois après avoir subi un échec sévère à Moscou, face à l'URSS, la Suisse a de nouveau été nettement battue dans une rencontre comptant pour le groupe VI des éliminatoires européennes de la Coupe du monde.

A Dublin, au stade de Lansdowne Road, elle s'est en effet inclinée sur le score de 3-0 (2-0) devant la République d'Irlande.

Ainsi, tout est relancé dans ce groupe, où, à la faveur de ce succès, l'Eire est passé d'un seul coup de la dernière à la première place du classement! C'est assez dire si la situation est serrée, même si on peut désormais penser que le Danemark et l'URSS tiennent la corde dans cette course à la qualification. Certes, les chances de la Suisse existent encore, mathématiquement. Mais, indéniablement, le Mexique s'est bien éloigné en un mois pour l'équipe helvétique, qui avait pourtant réussi un départ tonitruant (cinq points en trois rencontres)...

DÉSORGANISATION

Comme à Moscou, la Suisse a été largement dominée à Dublin. En fait, cette formation helvétique de Paul Wolfisberg a de nouveau déçu par son manque

d'organisation, sa désorganisation serait-on même tenté d'écrire. Egli collé dans un premier temps aux basques de Daly, puis de Wheelan, Geiger confiné dans un rôle de latéral, Grealish laissé absolument libre de ses mouvements dans le camp adverse, il n'en fallait pas plus pour que, ajoutée encore la lassitude affichée par les joueurs de Servette et de Grasshoppers, l'Eire cueille une victoire aisée autant que méritée.

L'introduction de Bregy en remplacement de Barberis après une heure de jeu apporta certes une amélioration dans le jeu des Suisses. Mais, à ce moment-là, il faut bien dire que l'Eire menait déjà par 3-0.

BRADY SOUVERAIN

Les irlandais, qui n'avaient marqué qu'un seul but en quatre rencontres jusqu'ici, en ont cette fois passé trois à Engel et Burgener, ce dernier devant relayer le gardien de Neuchâtel Xamax, blessé.

Sous l'impulsion d'un Liam Brady souverain, l'Eire a d'ailleurs réussi une démonstration convaincante. Le joueur de l'Inter, dont devait s'occuper Heinz Hermann, aura montré au stratège des Grasshoppers la différence qui le sépare encore - actuellement en tout cas - d'un grand d'Europe. Le latéral Langan, très incisif, les arrières centraux McCarthy et O'Leary, Daly avant de céder sa place à Wheelan, Grealish, qui bénéficia d'une



Burgener manque de promptitude, c'est 2 à 0 pour l'Eire! (Bélino AP)

grande liberté, Shedy et Stapleton se sont, outre Brady, également mis en évidence dans cette équipe qui manœuvra la plupart du temps de manière très intelligente.

MATTHEY ISOLÉ

Chez les Suisses, Bregy tenta - et réussit souvent - de mettre de l'ordre dans la maison. Mais son introduction fut bien trop tardive. En fait, on se demande encore pourquoi Paul Wolfisberg ne l'aligna pas dès le début de la rencontre.

Isolé à la pointe de l'attaque, Matthey se battit comme un beau diable face à l'impressionnant duo central de la défense irlandaise.

Les autres, à l'instar du libéro Wehrli, bien mal inspiré en ce dimanche après-midi ensoleillé, ont tous sombré dans la médiocrité d'une équipe dépassée par les événements et opérant selon une tactique qui sera demeurée mystérieuse jusqu'au bout... (si)

CLASSEMENT

	J	G	N	P	Buts	Pt
1. Eire	5	2	1	2	4-4	5
2. Suisse	5	2	1	2	4-9	5
3. Danemark	3	2	0	1	4-1	4
4. URSS	4	1	2	1	7-4	4
5. Norvège	5	1	2	2	2-3	4

Deux qualifiés pour le tour final.

RESTENT À JOUER:

5. 6.85	Danemark - URSS
11. 9.85	Suisse - Eire
25. 9.85	URSS - Danemark
9.10.85	Danemark - Suisse
16.10.85	URSS - Eire
16.10.85	Norvège - Danemark
13.11.85	Suisse - Norvège
13.11.85	Eire - Danemark
30.11.85	URSS - Norvège

La rencontre décortiquée de A jusqu'à Z Un réveil beaucoup trop tardif

L'ouverture de score survenait à la septième minute déjà: un coup franc de Sheedy trouvait Langan seul sur la ligne de fond. Le défenseur remettait instantanément au centre, où Robinson deviait habilement la balle pour Stapleton. Seul devant la cage, ce dernier n'avait aucune peine à tromper Engel.

Quatre minutes plus tard, les Suisses se créaient une occasion mais la volée de Matthey passait au dessus des buts du gardien McDonagh.

A la 17e minute, Brady lançait Sheedy en profondeur. Ce dernier échouait seul face à Engel, bien sorti. Le gardien suisse devait se blesser dans un choc avec Grealish deux minutes plus tard. Soigné, il reprenait dans un premier temps sa place avant de devoir la céder à son remplaçant, Burgener (23e minute).

OUVERTURE REMARQUABLE

Le jeu demeurerait assez confus. Mais, à la 33e minute, Daly adressait une ouverture remarquable dans l'axe du but pour Grealish, laissé tout seul. Le joueur de West Bromwich deviait subtilement la balle hors de portée de Burgener. Le ballon frappait le poteau et longeait la ligne, mais à l'intérieur des buts helvétiques. C'était le 2-0 pour l'Irlande, dont le gardien McDonagh faisait sa première véritable intervention juste avant la pause, sur un coup-franc adressé par Hermann.

Dans la reprise, Wheelan, entré pour Daly, avait une chance mais il tirait sur Burgener. Ce n'était que partie remise. A la 57e minute, un dégagement du gardien irlandais trouvait Sheedy démarqué. Inattentive, la défense helvétique avait coupé le hors-jeu. L'attaquant d'Everton s'en allait seul battre Burgener.

BÉNÉFIQUE

Après cette troisième réussite, Bregy relayait Barberis. Son introduction coïncidait avec une période un peu plus bénéfique pour les Suisses. C'est ainsi que le joueur des Young Boys ratait de peu un coup franc (66') avant de bien lancer Braschler (68') puis de prendre lui-même sa chance (74') avec un tir qui mettait McDonagh à contribution.

A la 81e minute, la Suisse bénéficiait

d'un coup franc indirect dans les «seize mètres» irlandais pour un mauvais dégagement du gardien. Mais Hermann expédiait à côté. Et c'était au contraire Stapleton qui était proche d'aggraver la marque d'une reprise de la tête, à la 85e minute. Mais son envoi était mal cadré.

A l'ultime minute, Matthey se créait une possibilité mais le tir de l'attaquant des Grasshoppers ratait la cible, l'arbitre sifflant la fin de la rencontre sur cette marque de 3-0 en faveur de l'Eire. (si)

Dans le groupe 4 à Sofia Qualification presque acquise

● BULGARIE - YUGOSLAVIE 2-1 (1-1)

Grâce à deux buts de son milieu de terrain Plamen Getov, la Bulgarie s'est imposée par 2-1 face à la Yougoslavie, à Sofia, dans un match comptant pour le groupe 4 des éliminatoires du championnat du monde, et a fait un pas quasi décisif vers le Mexique.

Alors qu'il ne lui reste plus que deux matchs à disputer, au Luxembourg et en RDA, la Bulgarie a en effet pris la tête du groupe avec neuf points en six matchs, contre huit à la Yougoslavie et sept, en cinq rencontres, à la France. Les Yougoslaves doivent encore recevoir la RDA et se rendre à Paris.

Getov fit rapidement la joie des 60.000 spectateurs du stade Vasil Levski en

ouvrant le score sur un coup-franc, à la 27e minute, expédiant la balle dans l'angle extrême des buts de Stojic.

Une minute plus tard, toutefois, les Yougoslaves rétablissaient la parité par Djurovski, qui se rachetait ainsi d'un but tout fait manqué à la 8e minute.

En seconde période, la Bulgarie reprenait sa domination et Getov, qui avait déjà fait forte impression devant la France, redonnait un avantage décisif à ses couleurs, à la 56e minute, en récupérant une balle qui semblait perdue pour marquer son deuxième but d'un superbe extérieur du pied.

Stade Vasil Levski, Sofia. - 60.000 spectateurs. - Buts: 27' Getov 1-0; 28' Djurovski 1-1; 56' Getov 2-1.

Classement du groupe 4: 1. Bulgarie 6-9 (9-2); 2. Yougoslavie 6-8 (6-4); 3. France 5-7 (7-2); 4. RDA 5-4 (10-7); 5. Luxembourg 6-0 (1-18). (si)

Avez-vous gagné?

LOTÉRIE À NUMÉROS

7 - 11 - 13 - 19 - 31 - 41.
Numéro complémentaire: 32.

SPORT-TOTO

1 1 2 1 1 2 1 1 1 1 X 2 X

TOTO-X

13 - 18 - 21 - 29 - 30 - 35.
Numéro complémentaire: 27.

PARI MUTUEL ROMAND

Ordre d'arrivée des courses de dimanche:

Course française à Longchamp:
18 - 6 - 8 - 3 - 11 - 10 - 1.

Course suisse à Dielsdorf:
9 - 5 - 1 - 12.

LOTO ROMAND

Numéros gagnants: 37 - 33 - 20 - 7.

Coup dur pour NE Xamax Engel out ?

Touché par Grealish à la 23e minute, Karl Engel souffre d'une vertèbre. Un examen plus approfondi, à son retour en Suisse, devra déterminer s'il s'agit d'un simple déplacement ou d'une fissure. (si)



Christian Matthey: un des rares Suisses à avoir échappé au naufrage. (Bélino AP).

A

actuel

Ressort brisé

Après la déconvenue enregistrée à Moscou il y a un mois, on était curieux de voir dans quel état d'esprit les «loups» helvétiques allaient pénétrer sur la pelouse de Lansdowne Road de Dublin.

Force est de reconnaître, à la suite de cette rencontre insipide opposant l'Eire à la Suisse, que la convalescence de la «Nati» s'est prolongée bien au-delà des craintes émises.

Errant comme des âmes en peine durant plus d'une heure, Hermann et ses coéquipiers n'ont quasiment jamais donné l'impression qu'ils pourraient inquiéter sérieusement le dernier rempart irlandais, en l'occurrence McDonagh. Non que les Britanniques aient fait figure d'épouvantail, bien au contraire, mais plutôt par un manque de détermination flagrant.

On admettra volontiers que la chaleur étouffante qui régnait hier ne favorisait pas forcément la pratique d'un football empreint de réaction et de vivacité. Cela ne justifie toutefois aucunement la contre-performance des Suisses, qui ont sombré corps et bien face à un adversaire qui n'avait rien d'un foudre de guerre.

LA PEUR AU VENTRE

Plus que le résultat, c'est la manière qui dérange. Comment oser tabler sur une qualification pour le Mondial lorsqu'on évolue ainsi la peur au ventre, à l'image d'un junior qui ferait sa première apparition en équipe fanion?

Des joueurs aussi expérimentés que Barberis, Egli, Wehrli ou Geiger sont passés complètement à côté du sujet. Faisant preuve d'une suffisance étonnante, ils n'ont guère soutenu la comparaison avec leurs vis-à-vis. Incapables d'accélérer le jeu, ils se sont cantonnés à faire du «à toi, à moi» aux environs du rond central, tout en n'étant jamais en mesure de mettre en position idéale les fers de lance Braschler et Matthey.

Il aura fallu l'introduction de Bregy pour que le volume de jeu prenne un peu d'ampleur et pour que l'on y découvre un semblant de système.

Son apport - il fut à l'origine des possibilités les plus tranchantes de buts - démontre clairement l'erreur d'appréciation du sélectionneur national, qui en ne le titularisant pas d'entrée, a privé l'ensemble d'un stratège à la valeur confirmée.

REGRETTABLE

Cette éviction temporaire est apparue d'autant plus regrettable que cela fait plusieurs saisons que Bregy survole le championnat suisse avec une aisance déconcertante, que ce soit au sein de Sion ou avec les Young Boys, son club actuel.

Doté d'une bonne vista, il ne rechigne jamais à prendre des risques offensifs. Il s'infiltrait volontiers dans les défenses adverses et son sens du but a déjà démystifié plus d'un gardien.

Dans la grisaille de ce dimanche, on aura également apprécié l'audace de l'ex-Chaux-de-Fonnier Matthey. Isolé plus souvent qu'à son tour, l'avant-centre vaudois a néanmoins tenté crânement sa chance à plusieurs reprises. Son travail infatigable aurait certes mérité un meilleur sort.

Pour l'équipe nationale, il s'agira maintenant de relever la tête, si elle mise encore sur une qualification. Tout n'est pas perdu, certes, mais il faut cependant admettre que la manière n'était pas à la mesure des ambitions.

Pierre ARLETTAZ

I

interview

L'avis de Wolfisberg

Paul Wolfisberg, qui n'avait pas perdu son sens de l'humour, estimait qu'il faudrait faire jouer l'équipe de Suisse en championnat d'Angleterre pour lui faire prendre conscience de certaines réalités. Il ne jetait pas la pierre à ses joueurs, notamment ses arrières: Je n'ai rien à reprocher à mes défenseurs, ils ont fait ce qu'ils ont pu. (si)

L'IMPARTIAL

Rédactions régionales:

Le Locle (039) 31 33 31
Fleurier (038) 61 35 75
Neuchâtel (038) 41 35 15

Cernier (038) 53 22 72
Saint-Imier (039) 41 11 83
Tramelan (032) 97 54 47
Saint-Brais (066) 58 41 55

la voix d'une région

R

regard

Travail et handicap

Les personnes handicapées misent sur la solidarité et la compréhension des valides. Jusqu'à présent, leurs associations ont toujours refusé les contraintes légales pour favoriser l'intégration de la personne handicapée.

La Suisse et à l'inverse de plusieurs Etats européens, ne connaît pas le système des «quotas», places de travail devant être obligatoirement réservées pour les personnes handicapées.

Et sans doute est-ce là une attitude intelligente. Car trop souvent encore, on considère la personne handicapée comme un fardeau, alors que de multiples exemples montrent concrètement qu'elle a sa place dans la société.

Une obligation légale favorisant l'intégration de la personne handicapée aurait le gros désavantage de déléguer aux pouvoirs publics un souci qui devrait être partagé par le plus grand nombre.

Or, il faut bien l'admettre, les restructurations et mesures de rationalisation ont conduit fréquemment au licenciement des travailleurs âgés et des personnes handicapées. Les efforts et déclarations généreuses, notamment les résolutions prises en 1981 - Année de la personne handicapée - risquent de rester sans effet, si l'un des principaux accès à l'intégration, le travail, est interdit aux personnes défavorisées.

L'Association suisse des invalides (ASI) lance un avertissement net: si la situation du marché du travail demeure désastreuse, il faudra se résoudre à légiférer. Et la compréhension humaine sera remplacée par l'interventionnisme froid de l'Etat.

L'aménagement de places de travail pour les personnes handicapées a l'avantage de décharger les institutions spécialisées et surtout de permettre à bon nombre de personnes de se prendre réellement en charge. C'est une vision contemporaine de l'assistance qui se joue: à l'aide matérielle simple on préfère donner à l'individu les moyens de valoriser ses capacités à créer. Les techniques actuelles de production peuvent apporter des solutions intéressantes.

Comme l'ont demandé des délégués de l'Association suisse des invalides, samedi à Lajoux, la législation en matière d'assistance sociale devrait être plus souple afin de privilégier d'abord la personne avant toute interprétation réglementaire très stricte.

Pierre VEYA

Fête de mai à La Chaux-de-Fonds Vin et soleil: douce euphorie



La troisième Fête de mai - Fête du vin avait lieu samedi à La Chaux-de-Fonds. Beaucoup de monde sous un soleil chaleureusement retrouvé. Pas moins de 10.000 personnes sont venues jusque sur l'avenue Léopold-Robert, fermée à la circulation automobile. Ouverte au seul trafic des piétons amateurs de vin nouveau. Justement, ce vin chaux-de-fonnier s'est fort bien vendu. Il plaît. 10.000 bouteilles écoulées le matin, dans les paniers à commissions; 3000 et quelque dans la journée sous l'ombre des guinguettes. Le 32 mai de cette cuvée était gentil, agréable, détendu, musical, sportif et neuchâtois du Haut à souhait... Que vous dire de plus, sinon que le donateur des vignes qui, chaque année, autorisent ce prodige, fêtaient samedi aussi son anniversaire. Le gémeaux A. Olympi méritait bien le cadeau de toute cette bonne humeur.

(Imp)

● LIRE EN PAGE 17.

Association suisse des invalides à Lajoux Situation de l'emploi: «inacceptable»

Le village de Lajoux accueillait samedi et dimanche les 179 délégués de l'Association suisse des invalides (ASI) pour leur assemblée annuelle. Ils ont reçu un accueil chaleureux. La section des Franches-Montagnes a offert à l'association un chant «d'espoir», un hymne national pour les invalides dû aux talents du parolier bruntrutain Henri Devain et du musicien delémontain Henri Monnerat.

La situation des personnes handicapées sur le marché du travail a été au centre des débats de l'Association suisse des invalides qui compte quelque 21.000 membres. Avec un constat peu réjouissant: les personnes âgées et handicapées font le plus souvent les frais de mesures de restructuration et de rationalisation de l'économie. Certains pays étrangers ont légiféré et introduit des «quotas», garantissant un certain nombre de places de travail aux personnes défavorisées. Jusqu'à présent, l'ASI a toujours refusé des contraintes légales. Mais si la situation actuelle, jugée inacceptable, ne s'améliore pas, l'Association des invalides se verra contrainte de préconiser des mesures légales coercitives.

Les délégués ont pris connaissance de très nombreux rapports. Sur un plan général, l'Association suisse des invalides craint que les mesures d'économie n'affectent les ressources des personnes handicapées, notamment par la «cantonalisation» de certaines prestations de l'assurance-invalidité.

P. Ve

● LIRE EN PAGE 27

Assemblée de la Diana à Saignelégier Un président jurassien

● LIRE EN PAGE 25

1100e anniversaire de Saint-Imier Clôture dans une ambiance de satisfaction générale

Les festivités du 1100e anniversaire de Saint-Imier sont passées. Elles vont entrer dans le souvenir. Mais aussi, elles laissent de l'espoir et quelque 146.000 francs de bénéfice. Cette somme, offerte à la communauté, a été l'objet, lors d'une séance de clôture du 1100e anniversaire, de plusieurs propositions de présidents de commissions. Toutes les propositions sont unanimes: Saint-Imier dispose d'une infrastructure sportive suffisante, mais en revanche il lui manque un musée et une bibliothèque digne de ce nom.

De plus, la plupart des présidents aimeraient que ces deux services soient installés dans les murs du Moulin de la Reine Berthe, au CCL. Les auteurs des propositions rappellent que Saint-Imier a bénéficié d'un don de 100.000 francs l'an passé, don de la SEVA, pour l'achat du moulin, un prestigieux bâtiment historique de la cité. Les propositions vont donc être soumises aux autorités.

Rapport des commissions et comptes ont passé sans discussion lors de sa séance de juin. Mais chacun est content et l'espoir de développer encore l'esprit d'initiative qui a animé le 1100e anniversaire de Saint-Imier est grand.

C. D.

● LIRE EN PAGE 24

Au large de Préfargier Un navigateur se noie

● LIRE EN PAGE 23



Le Chœur de Montfaucon - Les Enfers interprète pour les délégués de l'Association suisse des invalides le «Chant de l'Espoir», un hymne national pour les invalides qui devrait être chanté avant chaque assemblée de l'ASI. (pve)

Musée d'ethnographie de Neuchâtel Non aux musées cimetières



Samedi a eu lieu à Neuchâtel le vernissage de la nouvelle exposition du Musée d'ethnographie. «Temps perdu, temps retrouvé, du côté de l'ethno...» Interrogé sur le rôle des musées aujourd'hui, et cherché une solution pour que ces endroits où s'amoncellent des trésors ne soient pas des cimetières. Une approche différente, qui demande au visiteur du Musée d'ethnographie, une fois de plus, de réfléchir.

A. O.

● LIRE EN PAGE 23.

«A travers les objets, l'homme cherche à se perpétuer, de la tombe-musée au musée-tombe. Momie et sarcophage d'un prêtre égyptien sur fond de cimetière portugais.» (Photo Musée d'ethnographie A. Germond)

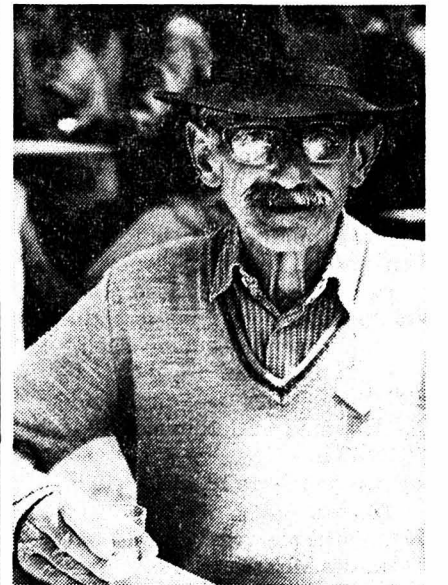
billet

On a inventé des cartes pour mesurer le stress. Inutile. Le meilleur moyen de savoir si on est sous pression est tout naturel. Je ne passerais pas le test du calme...

Depuis quelques minutes, je me lève, me rassois, je tourne, virevolte, tape du journal dans l'air, frappe dans mes mains crispées. Retourne à ma place en me persuadant que ce n'est rien. Sors du bureau en éteignant toutes les lumières, et allume au corridor. Retourne m'asseoir parce qu'il faut tout de même avancer. Et me relève parce que dans ces conditions, c'est inhumain. L'orage n'est pas loin. J'ai

bien essayé d'appeler chien et chat à la rescousse. Des fois qu'ils seraient plus calmes que moi. Ils essaient avec plus d'adresse, mais eux aussi sans succès. Et les pattes félines sautent et retombent, bredouilles. Et la gueule canine claque sur le vide.

Ah, décidément, une mouche, c'est le plus retard des tests sur le stress.



Q

quidam

Un petit père qu'il fait bon rencontrer, Robert Zeller, pensionnaire du Home des Bayards. Il fêtera ses 84 ans en novembre. Un bel âge qui n'entame en rien son dynamisme.

Robert Zeller s'est aménagé un petit atelier dans le home et fabrique des seillons. Des objets décoratifs qui, autrefois servaient de récipients pour la crème ou le lait. On aura l'occasion de le voir en plein travail à «Midi-Public», cette émission de la TV romande qui a tourné quelques séquences dernièrement.

L'alerte octogénaire fut fromager pendant 17 ans dans le Jura vaudois. Il s'installa ensuite aux Cernets et devint pay-san-fromager:

«Je soignais mon bétail, puis je fabriquais des vacherins que j'expédiais à la Vallée de Joux. Là-bas, ils se chargeaient de les faire mûrir et de les mettre en boîte.»

Comme quoi, le Mont-d'Or peut aussi provenir du Val-de-Travers...

(jjc - Photo Impar - Charrère)

B

bonne nouvelle

Pour des enfants de mineurs anglais

Trois organisations féminines de La Chaux-de-Fonds ont pris l'initiative d'organiser, sous forme de «marché aux puces», une action d'aide aux familles de mineurs anglais. Après une année de grève pendant laquelle aucun salaire n'était perçu, les difficultés financières, les dettes, les privations sont accablantes: souvent une nourriture de qualité fait défaut, les enfants n'ont plus de chaussures...

L'appel lancé a été bien reçu par la population chaux-de-fonnrière qui a répondu généreusement. Grâce à son appui, près de 4000 francs ont pu être réunis le 10 mai. (comm)

S

sommaire

DISPARITION À BEVAIX. - Nouvelle recherche de témoins. PAGE 23

SAIGNELEGIER. - Un Jurassien à la tête de la Diana. PAGE 25

IMPAR SERVICE

La Chaux-de-Fonds

Bois du Petit-Château: parc d'acclimatation, 6 h. 30-20 h.
 Vivarium: 14-17 h.
Musées fermés lundi, sauf Musée paysan, 14-17 h.
 Galerie La Plume: expo gravures d'Aimé Montandon, après-midi.
 Galerie L'Echoppe: expo aquarelles de Jean Tourane, 14-19 h.
 Home médic. La Sombaille: expo dessins surréalistes de Gégé.
 Bibliothèque de la Ville, discothèque et département audio-visuel: 9-12 h., 13 h. 45-20 h.
 Bibliothèques des Jeunes: Président-Wilson 32 et Jardinière 23, 13 h. 30-18 h.
 Ludothèque: Serre 16, ma, 16-19 h., je, 16-18 h.
 Ménageothèque: rens. ☎ 28 14 46.
 Piscine des Mélézes: 9-20 h.
 Piscine des Arêtes: lu-ma, 10-20 h., me-je-ve-sa, 10-21 h., di, 9-18 h.
 Cabaret Rodéo: Dancing-Attractions. La Boule d'Or: Bar-dancing.
 Le Scotch: Bar-dancing-attrac.
 Centre de rencontre: ma, je, ve, 16-18 h., 19 h. 30-22 h., me, 17-22 h., sa, 14-22 h., di, 14-20 h.
 Centre de loisirs pour enfants, ferme Gallet: lu, ma, je, ve, 16-18 h., me, 15-18 h.
 Centre de jeunesse suisse allemand (Doubs 107): me, 17-22 h., ☎ 23 24 26.
 Informations touristiques ☎ 28 13 13, rue Neuve 11.
 Planning familial, Sophie-Mairet 31: ☎ 28 56 56, lu, 12-18 h., ma, 15-18 h., me, 15-19 h.
 Consultations conjugales: Collège 9, ☎ 28 66 72.
 Service d'aide familiale: ☎ 23 88 38, et 23 98 00 8-12 h., 14-16 h.
 Ecole des parents: ☎ 26 87 76 et 23 10 95. Garderie: ma, ☎ 23 28 53, ve, ☎ 26 99 02.
 Parents information: ☎ (038) 25 56 46.
 Information allaitement: ☎ 23 34 15 ou (038) 53 38 66.
 Crèche de l'Amitié: Manège 11, ☎ 28 64 88.
 Crèche Beau-Temps 8: ☎ 26 87 77.
 Services Croix-Rouge: ☎ 28 40 50.
 Baby sitting, 7 h. 30-11 h. 30; soins à domicile et conseils diététiques, 7 h. 30-12 h., 14-17 h. 30.
 Consultations pour nourrissons, Forges 14, 13 h. 30-16 h. 30.
 Soins à domicile, Serre 12: ☎ 28 41 26.
 Consult. pour stomisés, Ligue contre la tuberculose: Serre 12, je, 9 h., ☎ 28 54 55.
 Information diabète: Serre 12, ve après-midi, ☎ 28 41 26.
 Assoc. des sourds: Jardinière 23, dernier je du mois, 13-15 h.
 Pro Infirmités: Léopold-Robert 90, ☎ 23 97 01.
 Boutique 3e âge: Serre 69, 14-17 h.
 Vestiaire Croix-Rouge: Paix 73, me, 14-18 h. 30, je, 14-18 h.
 Habillerie CPS: Soleil 2, me et ve, 14-18 h.
 Vieux Puits CPS: Puits 1, me et ve, 14-18 h., sa, 9-11 h. 30.
 Boutique et bouquiniste CPS: Soleil 4, lu au ve, 14-18 h.

AVIS URGENTS

RÉOUVERTURE DU RESTAURANT DU VALANVRON AUJOURD'HUI

Fermeture le mercredi dès 17 heures et le jeudi toute la journée

Confrontés à la souffrance, nous demandons aux soignants aide et compassion; nous ne leur demandons pas d'aller lire la constitution.

NON

à l'initiative hypocrite du «droit à la vie»

Comité chaux-de-fonnier
 Resp. Rosy Weil

Le Locle

Pro Senectute: service soc., gym, natation; Léopold-Robert 53, ☎ 23 20 20, le matin. Repas à domicile: ☎ 23 20 53, le matin.
 AVIVO: ☎ 23 02 70 ou 23 50 85.
 Accueil du Soleil: Serre 67, 14-17 h., je fermé.
 Eglise réformée: secrétariat de paroisse, ☎ 23 52 52.
 Drop in (Industrie 22): 16-19 h., ☎ 28 52 42, ma et je, 20 h. 30-23 h.
 Service médico-social (Paix 13): info., prévention et traitement de l'alcoolisme, ☎ 23 16 23.
 Alcooliques Anon.: ☎ 23 24 06.
 SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.
 Groupe familial Al-Anon (aide aux familles d'alcooliques) ☎ 23 07 56 et 23 67 03.
 La Main-tendue: No 143. 20" d'attente.
 Aide aux victimes d'abus sexuels: «Les Oeillets»: ☎ 28 70 08.
 Hôpital: ☎ 21 11 91.
 Pharmacie d'office: jusqu'à 20 h. 30, Forges, Charles-Naine 2a. Ensuite, Police locale, ☎ 23 10 17, renseignera.
 Service d'urgence médicale et dentaire: ☎ 23 10 17 renseignera. (N'appellez qu'en cas d'absence du médecin de famille).
 Consommateurs information: Grenier 22, lu, 14-17 h., ☎ 23 37 09.
 Consult. juridiques: Serre 67, je, 16-19 h.
 Centre social protestant: Temple-All. 23, consult. sociales, jurid., conjugales, pour étrangers, lu-ve, 8-12 h., 14-18 h., ☎ 28 37 31.
 Chômage-info: Serre 67, ☎ 23 18 19, lu 17 h. 30-19 h.
 Assoc. défense chômeurs, Ronde 21: ☎ 28 40 22.
 Société protectrice des animaux: Daniel-JeanRichard 31, ☎ 23 45 65, 17-19 h.
Police secours: ☎ 117.
Feu: ☎ 118.
Cinémas
 Corso: 20 h. 45, La route des Indes.
 Eden: 20 h. 45, New York Nights; 18 h. 30, Sexualité outréante.
 Plaza: 20 h. 45, L'expérience de Philadelphie.
 Scala: 20 h. 45, Subway.

Val-de-Travers

Couvet, cinéma Colisée: 20 h. 30, La déchirure.
 Les Bayards, atelier Lermite: expo Arts tissage et joaillerie d'Orient, 15-19 h.
 Couvet, ludothèque: lu, 17-18 h. 30, me, 14-16 h.
 Fleurier: collège primaire Longereuse, bibliothèque communale, lu et ma, 17-20 h., je, 15-18 h.
 Fleurier, Centre de rencontre: ☎ 61 35 05.
Informations touristiques: gare Fleurier, ☎ 61 10 78.
Police cantonale: ☎ 61 14 23.
Police (cas urgents): ☎ 117.
Police du feu: ☎ 118.
 Fleurier, service du feu: ☎ 61 12 04 ou 118.
 Centre de secours du Val-de-Travers: ☎ 63 19 45; non-réponse: 63 17 17.
 Hôpital de Fleurier: ☎ 61 10 81.
 Hôpital et maternité de Couvet: ☎ 63 25 25.
 Ambulance: ☎ 61 12 00 et 61 13 28.
 Fleurier, infirmière visit.: ☎ 61 38 48.
 Fleurier, Pro senectute: Grand-Rue 7, lu et je matin, ☎ 61 35 05, repas à domicile.

Bibliothèque ville: 14 h. 30-18 h. 30.
 Bibliothèque des jeunes: lu-ve, 13 h. 30-18 h., sa 10-12 h.
 Ludothèque: M.-A. Calame 5, lu, 15 h. 30-17 h. 30, je, 15 h. 45-18 h. 15.
 Piscine du Communal: ouverte.
 Le Dragon d'or: bar-dancing.
 Pharmacie d'office: Casino, jusqu'à 20 h. En dehors de ces heures, le No 117 renseignera.
Permanence médicale: en l'absence du médecin traitant, No 117 ou service d'urgence de l'hôpital, ☎ (039) 31 52 52.
Permanence dentaire: No 117 renseignera.
 Soins à domicile: 16 h. 30-18 h. 30, lu, me, ve, ☎ 31 20 19. Ma, je, ☎ 31 11 49.
 Information diabète: Hôpital, lu après-midi, ☎ 31 52 52.
 La Main-Tendue: ☎ No 143.
 AVIVO: ☎ 31 51 90.
 Service aide familiale: ☎ 31 82 44, 9-10 h.
 Planning familial: ☎ 28 56 56.
 Consult. conjugales: (038) 24 76 80.
 Office social, Marais 36: ☎ 31 62 22.
 Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets»: ☎ 28 70 08.
 Crèche pouponnière: ☎ 31 18 52, garderie, tous les jours.
 Ecole des parents: ☎ 31 85 18; garderie ve, 14-17 h.
 Société protectrice des animaux: ☎ 31 13 16 ou 31 41 65.
 Vestiaire Croix-Rouge: Envers 1, je, 14-18 h. 30.

Neuchâtel

Bibliothèque publique et universitaire: Fonds général, lu-ve, 10-12 h., 14-18 h., je jusqu'à 21 h., sa, 9-12 h. Lecture publique, lu, 13-20 h., ma-ve, 9-20 h., sa, 9-17 h. Salle de lecture, lu-ve, 8-22 h., sa 8-17 h. Expo Rousseau me et sa, 14-17 h.
 Plateau libre: 22 h., Patrick Verbeke, Paul Ubana Jones.
 Musées fermés lu.
 Pharmacie d'office: jusqu'à 21 h., Wildhaber, fbg de l'Hôpital. Ensuite ☎ 25 10 17.
 Info diabète: Fbg Hôpital 65, me après-midi, ☎ (038) 24 33 44.
 SOS alcoolisme: ☎ (038) 25 19 19.
 Alcooliques anonymes: ☎ (038) 55 10 32, le soir.
 La Main-Tendue: ☎ 143.
 Aide aux victimes d'abus sexuels, «Les Oeillets»: ☎ (038) 25 84 72.
CINÉMAS
 Apollo: 15 h., 20 h. 30, Terminator: 17 h. 45, Drôle de drame.
 Arcades: 15 h., 20 h. 30, Et pour quelques dollars de plus.
 Bio: 18 h. 40, 20 h. 45, Les ripoux.
 Palace: 15 h., 20 h. 45, L'été du bac.
 Rex: 20 h. 45, La rose pourpre du Caire.
 Studio: 15 h., 21 h., Rendez-vous; 18 h. 45, El Sur.

Val-de-Ruz

Château Valangin: fermé lu.
 Hôpital et maternité, Landeyeux: ☎ 53 34 44.
 Ambulance: ☎ 53 21 33.
 Ligue contre la tuberculose et soins à domicile: lu au ve, 11-12 h., 17 h. 30-18 h. ☎ 53 15 31.
 Aide familiale: ☎ 53 10 03.
 Main-Tendue: ☎ 143.

Mardi 4 juin à 20 h. 30

abc

centre de culture
 Serre 17 - ☎ 039/23 72 22

Récital de Lieds de Franz Schubert

«WINTERREISE»

Voix:
 PHILIPPE HUTTENLOCHER
 Piano:
 OLIVIER SØRENSEN
 Réservation conseillée

Jura bernois

Off. du tourisme du Jura bernois, av. Poste 26, Moutier, ☎ (032) 93 51 66.
Service social du Jura bernois, (inform., renseignements et conseils): Courtelary, rue de la Préfecture, ☎ (039) 44 14 24. Corgémont, Centre Village, ☎ (032) 97 14 48. Bévillard, rue Principale 43, ☎ (032) 92 29 02.
Centre social protestant: service de consultation personnelle, conjugale et sociale sur rendez-vous, ☎ (032) 93 32 21.
Pro Senectute Jura bernois: service d'information et d'action sociale en faveur du 3e âge. Consultations sur rendez-vous, ☎ (032) 91 21 20.
 Information diabète (ADJB): Case postale 40, Saint-Imier.
 La Main-tendue: No 143.

Saint-Imier

Cinéma Lux: relâche.
 Bibliothèque municipale: (Ecole primaire), me, 16-18 h., ve, 15 h. 30-19 h. 30.
 Ludothèque: ma, 15-17 h., ve, 16-18 h.
 Vestiaire: troc d'habits, lu, 15-17 h., je, 15-17 h., 19 h. 30-21 h.
Bureau renseignements: rue du Marché 6, ☎ 41 26 63.
 Centre de culture et loisirs: ☎ 41 44 30.
 Services techniques: électricité, ☎ 41 43 45; eaux et gaz, ☎ 41 43 46.
 Service du feu: ☎ 118.
 Police cantonale: ☎ 41 25 66.
 Police municipale: ☎ 41 20 46.
 Ambulance: ☎ 42 11 22.
 Pharmacie de service: Liechti, ☎ 41 21 94. Ensuite, ☎ No 111.
 Hôpital: ☎ 42 11 22. Chambres communes: tous les jours, 13 h. 30-15 h., 18 h. 30-19 h. 30. Demi-privé, 13 h. 30-16 h., 18 h. 30-20 h. Privé, 13 h. 30-20 h.
 Infirmière visitante: ☎ 41 40 29 ou 41 46 41 ou (032) 97 17 34.
 Aide familiale: ☎ 41 33 95, 9-11 h. et 41 38 35 (urgence).
 A.A. Alcool. anonymes: ☎ 41 12 18.

Courtelary

Préfecture: expo Warmbrodt, 14-17 h.
 Service du feu: No 118.
 Police cantonale: ☎ 44 10 90.
 Administration district: ☎ 44 11 53.
 Infirmière visitante: ☎ 44 14 34 ou 44 14 24.
 Médecins: Dr Chopov (039) 44 11 42 - Dr Ennio Salomoni (032) 97 17 66 à Corgémont - Dr Ivano Salomoni, (032) 97 24 24 à Sonceboz et Dr Leuenberger (032) 97 11 67 à Corgémont.

Tramelan

Cinéma Cosmos: relâche.
 Ludothèque: ma et je, 15-17 h.
Bureau de renseignements: Grand-Rue, ☎ (032) 97 52 78.
 Services techniques et permanences eau-électricité: ☎ 97 41 30.
Feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 97 40 69.
Police municipale: ☎ 97 51 41; en dehors heures bureau 97 50 66 et 97 58 29.
 Médecins: Dr Graden ☎ (032) 97 51 51. Dr Meyer ☎ (032) 97 40 28. Dr Geering ☎ (032) 97 45 97.
 Pharmacies: H. Schneeberger ☎ (032) 97 42 48; J. von der Weid, ☎ (032) 97 40 30.
 Infirmière visitante et dépôt sanitaire: ☎ 97 68 78 lu-ve, 14-15 h., sa-di, 12 h. 30-13 h. 30.
 Aide familiale: ☎ 97 61 81.
 Centre de puériculture: Collège 11, ☎ 97 62 46, ve, 15-17 h.
 Landau-service: Collège 11, ☎ 97 66 71.

Tavannes

Vivarium Ophidia: me, sa, di, 14-18 h.

Moutier

Bureau renseignements Pro Jura, Hôtel-de-Ville 16, ☎ 93 18 24.
 Services industriels: ☎ 93 12 51; en dehors des heures de bureau ☎ 93 12 53.
 Service du feu: ☎ 93 18 18.
 Police cantonale: ☎ 93 38 31.

Police municipale: ☎ 93 33 03.
 Hôpital: ☎ 93 61 11.
 Ambulance: ☎ 93 40 40.
 Sœur visitante: ☎ 93 14 88.
 Sœurs garde-malades: ☎ 93 18 69.
 Centre de puériculture: ☎ 93 20 72.
 Pharmacie d'office: Greppin, ☎ 93 26 96 ou ☎ 93 18 71.

Bienne

Salle Farel: 18 h. 30, concert Bieler Bläser-Quintett; SOB.
CINÉMAS
 Apollo: 15 h., 20 h. 15, Hair.
 Capitol: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 15, Le battant.
 Elite: 16 h. 05, 17 h. 40, 19 h. 15, 20 h. 50, Surrender.
 Lido 1: 15 h., 17 h. 30, 20 h. 15, L'été meurtrier.
 Lido 2: 15 h., 17 h. 45, 20 h. 30, Orange mécanique.
 Métro: 19 h. 50, Jaguar lebt; Zwei Nasen tanken Super.
 Palace: 14 h. 30, 16 h. 30, 18 h. 30, 20 h. 30, Sheena reine de la jungle.
 Rex: 15 h., 20 h. 15, 48 heures; 17 h. 45, Marta Dubronski.
 Studio: 14 h. 30, 16 h. 30, 18 h. 30, 20 h. 30, El Sur.

Canton du Jura

Service social des Franches-Montagnes: Centre de puériculture, aide familiale et soins à domicile, Le Noirmont, rue du Pâquier, ☎ 53 17 66.
Transport handicapés, service «Kangourou»: ☎ 65 11 51 (Porrentruy) ou ☎ 22 60 61 et 22 39 52 (Delémont).
 La Main Tendue: ☎ 143.

Le Noirmont

Cinéma: relâche.
 Ludothèque: salle sous l'église, 3e me du mois, 13 h. 30-16 h. 30.

Les Breuleux

Cinéma Lux: relâche.
 Ludothèque: anc. école prim, 4e me du mois, 13 h. 30-16 h. 30.

Saignelégier

Ludothèque: France 7, ma, 15-17 h. 30.
Syndicat d'initiative et Pro Jura: renseignements ☎ 51 21 51.
Préfecture: ☎ 51 11 81.
Police cantonale: ☎ 51 11 07.
Service du feu: No 118.
Hôpital, maternité et service ambulance: ☎ 51 13 01.
 Médecins: Dr Boegli, ☎ 51 22 88; Dr Bloudanis, ☎ 51 12 84; Dr Meyer, ☎ 51 22 33; Dr Baumeler, Le Noirmont, ☎ 53 11 65; Dr Tettamanti, Les Breuleux, ☎ 54 17 54.
 Pharmacie: Fleury, ☎ (039) 51 12 03.
 Service social tuberculose et asthme: ☎ (039) 51 11 50.
 Aide familiale: ☎ 51 14 37.

Delémont

Cinéma Lido: 20 h. 30, Samedi, samedi.
 Cinéma La Grange: programme non reçu.
 Bibliothèque de la ville: Wicka 2: lu-ma-je, 15-19 h., me, 16-20 h. 30, ve, 14-18 h., sa, 10-12 h.
 Bibliothèque des jeunes: rue de l'Hôpital, lu au ve, 14-17 h. 30.
 Ludothèque: rue du Fer 4, ma, me et je, 14-17 h. 30, ve, 15 h. 30-20 h., sa, 9-11 h.
 Centre culturel régional: ☎ 22 50 22.
 Auberge de jeunesse: ☎ 22 20 54.
 Maison des jeunes: me et sa, 14-18 h., ve, 15 h. 30-18 h.
 Piscine couverte: lu-ve, 9-21 h.; ma, 11-21 h., sa, 9-19 h., di, 9-18 h.
Bureau de renseignements: ☎ 22 66 86.
 Services industriels: ☎ 22 17 31.
Service du feu: ☎ 118.
Police cantonale: ☎ 21 53 53.
Police municipale: ☎ 22 44 22.
Hôpital et ambulance: ☎ 21 11 51.
 Pharmacie d'office: jusqu'à 20 h., Riat-Ville, ☎ 22 11 12.
 Sœur visitante: ☎ 22 20 36.
 Sœurs garde-malades: ☎ 22 16 60.
 Centre de puériculture: ☎ 22 55 34.
 Baby-sitting: ☎ 22 28 41.

LA CHAUX-DE-FONDS

la voix
d'une région

Fête de mai

Vin et soleil: douce euphorie



Les Chaux-de-Fonniers n'attrapent pas leurs habitudes comme des rhumes, en un seul et rapide courant d'air. Ils mettent du temps, observent, se tâtent et, un pied après l'autre, entrent gentiment mais sûrement dans l'arène de la fête qu'on leur prépare. La fête en question était celle de Mai, offerte en hommage à la vigne et au vin chaux-de-fonniers ainsi qu'au citoyen de cette ville sans lequel rien n'aurait été possible. M. A. Olympi fêtait ce samedi 1er juin-32 mai son anniversaire. Ça tombait on ne peut mieux. Il a bu le verre de l'amitié avec le président de la ville Francis Matthey, l'amphytrion improvisé de la place Sans Nom. Mis à part cela, la fête était jolie. Pas

fofolle, non, mais jolie et gentille. Avec des gâteries comme le petit carrousel ou le Château-fort, pour les gosses c'était vraiment bien. Avec des invites à la fouinne comme le marché aux puces qui, dans le genre amateur, présente pas mal de dingeries d'avant le déluge et des poussières.

Cette année, on n'a pas voulu solenniser l'arrivée du vin. On n'a pas prié Bacchus de se lever. Un tonnelet, souvent réapprovisionné, servait de carte de visite gratuite au, bon, vin chaux-de-fonnier. Fête agréable, ce 32 mai, pour vraiment être lui-même, a un besoin de soleil et de douceurs évident.

(icj)

Samedi matin, dix heures moins le quart. A la rue Neuve, une femme, panier sur le bras fait ses courses. Normal, une image de tous les matins, de tous les samedis matins. Pourtant, quelque chose d'étrange, bizarrerie vestimentaire: elle porte de grosses chaussettes de laine blanche, un petit bonnet à dentelles et bien sûr le traditionnel costume folklorique de «Ceux de la Tchaux». C'est vrai que nous sommes le 32 mai, Fête de mai et du vin.

Une fois par année, et depuis maintenant trois ans, La Chaux-de-Fonds fait honneur à ses vignes et à son vin. Le Pod se déguise pour la circonstance: les voitures sont absentes, détournées. Les guinguettes, bien sages, sans jamais déborder de leur place assignée, se succèdent sur le trottoir central. Samedi à 10 heures, tout est prêt. La fête est officiellement lancée, sur la place Sans Nom, on sirote les premiers verres. Mais en fait, le vin a commencé beaucoup plus tôt à faire la fête. Dès 8 heures, les habitants pouvaient acheter, en six points de la ville, le breuvage. Ils l'ont fait, généreusement.

En deux heures, dix mille bouteilles (4500 de rouge et 5500 de blanc) étaient vendues.

A 10 heures donc, les premiers verres, les premières représentations aussi. Par une danse typique de leur pays d'origine, les travailleurs portugais de la ville lancent le mouvement, la foule se rassemble. Les Chaux-de-Fonniers sont descendus sur le Pod pour leur vin bien sûr, mais c'est là également un excellent prétexte à se rencontrer, se retrouver, à voir ou revoir danseurs et musiciens.

Les élèves de préprofs par exemple, au lendemain de leur dernière soirée au Théâtre, ont offert au public des extraits de leur spectacle, en plein air. Beaucoup de monde et autant de succès, comme à chaque fois que les préprofs montent sur les planches. Indiscutablement de vrais pros sur scène, les prépro(f)s.

Journée d'été, le soleil enfin retrouvé. On se promène au fil de l'humour et des rencontres. Arrêt devant deux orgues de Barbarie, l'un petit, l'autre grand, superbes. Rencontre avec l'imaginaire, on s'arrête devant le clown-magicien... Marché aux puces: parmi les assiettes, saladiers et bouquins sortis des greniers, un groupe agenouillé: c'est qu'il y a là des revues, notamment le journal du coin et ses éditions des années 40 à 60. Chacun recherche la parution, la page qui, peut-être, annonce sa naissance, son mariage...

Et puis, en poussant la balade jusqu'à la gare, on découvre l'exposition d'affiches - affiches publicitaires suisses primées. L'expo durera plus longtemps que la fête, mais cette année, elle en fait partie. Heureuse coïncidence.

Le jour s'étire, se traîne, un sentiment de vacances flotte. Le soir arrive lentement, la foule se rajeunit, la musique prend plus de place. La danse aussi, sur les podiums, en face des groupes de rock. La fête s'étend au-delà du Pod, les coins un peu en retrait commencent à réellement s'animer. Et puis, un peu après l'heure prévue, la foule se dissipe. Et toujours calmement, la ville peut s'endormir.

On s'est retrouvé, on s'est amusé certes. Pourtant un air d'habitude a plané tout au long de la journée. Sentiment de routine. La ville horlogère a poursuivi son chemin, les montres ne se sont pas déréglées ou subitement affolées. La fête n'a pas réservé de surprise. Le parcours du Pod s'est fait, à pied, dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, sens inverse mais identique à celui que l'on emprunte tous les jours en voiture. Les Chaux-de-Fonniers sont restés plus observateurs qu'acteurs de la fête. On aurait voulu parfois qu'un groupe de musiciens, planté sur son camion-scène, ait l'audace de descendre sur la route, qu'il devienne ainsi obstacle pour le public. Obstacle complice. Mais aucun vent de folie douce ne s'est emparé de la ville.

Il faut dire que la Fête de mai est jeune encore. Les Chaux-de-Fonniers l'ont prise dans leurs bras timidement, sagement, doucement. (fd)

Journée cantonale du costume neuchâtelois

Le costume neuchâtelois s'est découvert, sous l'impulsion de quelques meneurs, une vocation chorégraphique et musicale. Outre les activités qui se donnent au sein des groupements, les animateurs mettent sur pied des formules plus dynamiques encore, rencontres romandes, participation à des événements nationaux.

Au cœur de la chauxoise fête de mai, la Société du costume neuchâtelois, tenait samedi après-midi au Musée international d'horlogerie, son assemblée générale annuelle.

Rapports du président, du caissier, de Mme Simone Favre monitrice cantonale de danse, des sections. Mutations, en cours d'exercice, au sein du comité. Pour raison de santé, M. Charles Favre, président, souhaite passer le flambeau. C'est Mme Hanny Haag qui devient présidente de la Société cantonale du costume neuchâtelois.

M. Charles Muhlemann prend la présidence de Ceux d'la Tchaux et quitte, par voie de conséquence, la vice-présidence de la société cantonale. Il est remplacé dans cette fonction par Mme Rosine Oppliger aux côtés de M. Jean-Cl. Mermod à ce même poste.

Activités futures. Le 15 juin prochain, déplacement à Ballenberg pour l'installation officielle de la ferme neuchâteloise reconstruite dans ce village. A Ceux d'la Tchaux, Francs-Habergeants se joindront les Cadets.

Le 29 juin à 20 h. 15, reprise à la salle de

3e Rallye-auto: un succès de plus



Tous les vainqueurs, de gauche à droite: A. Amarca, R. Kaenzig, A.-M. Knuchez, V. Klay, S. Petignat, O. Bilat, O. Rottet et C. Bilat. (Photo Landry)

180 km. à parcourir sur des routes de première, deuxième, troisième et quatrième catégories, en quatre étapes. Voilà ce qu'était le 3e Rallye-auto de mai, organisé par la section des Montagnes neuchâteloises de l'ACS. Troisième succès que l'on doit avant tout aux «mordus» de cette organisation: Roland Bourquin et Yves Muller. Un travail fou, de nombreuses soirées de préparation.

Il y avait vingt-cinq équipes au départ (8 en cat. A et 17 en cat. B). En vérité, l'effort des organisateurs aurait mérité un plus grand nombre de participants et plus particulièrement pour la cat. B que l'on a appelé «populaire». Mais à l'ACS, on s'est promis pour l'an prochain davantage de «pub».

Si les inscriptions en cat. A étaient réservées aux spécialistes (deux par voiture), en revanche on avait supprimé la limitation des participants en cat. B, c'est-à-dire qu'une voiture pouvait contenir de deux à quatre personnes.

La distance à parcourir était la même pour tous les participants. A la différence que les étapes étaient rendues plus difficiles pour ceux de la cat. A.

La première étape a conduit les concurrents de La Chaux-de-Fonds au Crêt-du-Loche. Très facile. Mais par la suite, cela devait se corser. Ainsi, la deuxième étape mena les coureurs du Crêt-du-Loche à Noiraigue, en passant par les Roulets, La Vue-des-Alpes, les Vieux-

En deuxième partie, la Chorale Numa-Droz, créée en 1982 de concert en concert plus importante tant sur le plan de la qualité que sur celui de la quantité, se produisit dans un répertoire complètement renouvelé.

Madrigal, a cappella, de Roland de Lassus, «Ave verum» de Mozart, chansons de Trenet, Kosma, Lay (extrait du film «Les uns et les autres»), Gershwin, chansons russes, «spirituals», les enfants chantent par cœur à 2, 3 ou 4 voix, que ce soit en français, latin ou anglais, accompagnés au piano par leur directeur Gérard Bringolf, à la contrebasse par Roger Monot. D de C.

A la fête, la musique sera variée ou ne sera pas !

Les influences les plus diverses, les plus variées se mariaient pour donner à l'avenue Léopold-Robert son parfum d'air du temps.

A chaque carrefour la musique apportait une nouvelle sensibilité, des rythmes différents, un balancement affriolant, des mots accouplés autrement, en prise constante avec l'instant.

A la Fête de mai la musique court dans les rues, pétarade dans la cité, virevolte autour des maisons. Elle vit comme ça, maraudeuse, prête à toutes les expériences, que ce soit le reggae de Guy Gérald et son groupe de chanteuses. De vraies voix, de bonnes chansons (que les interprètes ont composées elles-mêmes) des textes intelligents. Que ce soit les groupes folkloriques espagnol, italien, portugais, les Francs-Habergeants, ceux d'la Tchaux, la Chanson neuchâteloise (qui tenaient ce même jour leur assemblée cantonale et se mêlaient à la fête), que ce soit l'Ecole secondaire avec des extraits du récent spectacle de la section préprofessionnelle, «Mais... en ville!».

Ailleurs l'accordéon de la famille Gonseth ondule aux côtés des plus branchés des branchés, l'accordéon fait bon ménage avec le rock, Gilbert Schwab fait dégringoler des paquets de doubles croches à vous donner le vertige, à tel point que le badaud emporté par le courant se met à danser.

L'heure est au mélange des genres. A l'exubérance. Au brassage. Le jazz se frotte à l'Afrique, le rock à l'orgue de barbarie. Chacun pique là où est sa préférence.

Samba, bossa nova, par «Kesemba» (Dan Gigon pour vous rattacher à un cordon ombilical), son chanteur sud-américain et musiciens, l'orchestre Pier



Gilbert Schwab était aussi de la fête! (Photo Landry)

Nieders pour faire tourner les couples, les «Jay Hawks» et la «country», «TBS» puisque la mode est aux sigles, un groupe rock, «Breeze» «Spoing» «ASB», Survival, musique tropicale, African Connexion au Centre de culture ABC, un duo jazz, Patrick Lehmann quartet.

Dans la foule, incognito, on reconnaît Menahem Pressler. Connaissez pas? c'est le pianiste du très célèbre «Beaux-arts trio» en escale à La Chaux-de-Fonds pour des séances d'enregistrement.

A la Fête de mai on s'amuse et l'on reste branché sur le monde. Certains groupes ont fait don de leur cachet en faveur de l'Ethiopie.

D. de C.

Prés, Les Hauts-Geneveys, Fontaine, Valangin, Les Geneveys-sur-Coffrane, Montézellon, Bôle, Rochefort, La Tourne. De Noiraigue, on se dirigea pour la troisième étape vers Les Ponts-de-Martel, en passant par Perreux, Boudry, Chambrelin, Brot-Dessous, Travers, Couvet et Les Ponts. Enfin, pour gagner La Chaux-de-Fonds, but de la dernière étape, on prit la direction de La Chaux-du-Milieu, puis du Locle et de la gare aux marchandises où les premières voitures s'annonçaient vers 17 heures.

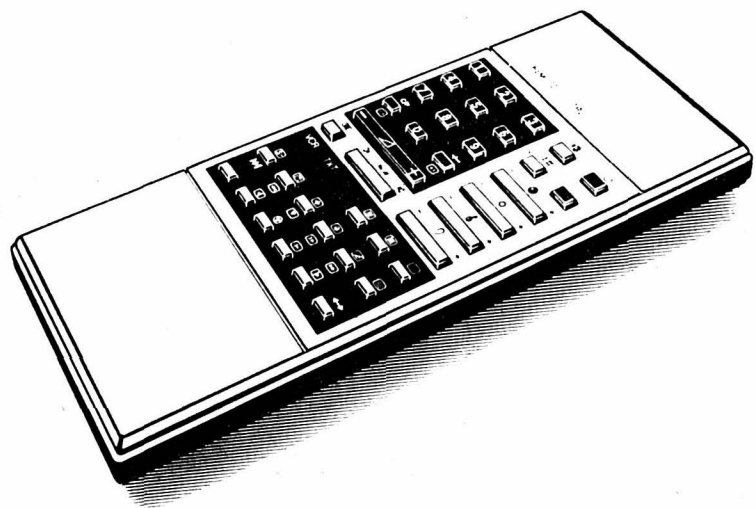
R. D.

LES RÉSULTATS

Catégorie A: 1. Alain Marca - Serge Petignat, 2737 points; 2. Pierre Jobin - J.-Pierre Schlaeppi, 3361; 3. Etienne Queloz - J.-Jacques Hangartner, 7806; 4. Tony Gfeller - Rudi Erismann, 9509; 5. Philippe Liechti - Anne-Claude Reganelly, 18.856; 6. J.-François Balmer - Ines Martini, 20.958; 7. J.-François Kocher - Rose-Marie Hulmann, 21.989.

Catégorie B: 1. Olivier Rottet - Ulrich Klay, 1087 points; 2. Pierre Kroll - René Girard, 1750; 3. Pierre Bernard - Serge De Boni, 3445; 4. A.-Marie Knuchez - René Kaenzig (premier mixte), 3711; 5. M.-Madeleine Leuba - J.-Jacques Montandon, 3724; 6. Philippe Menozzi - Serge Scarnera, 5546; 7. Patrice Lachat - Claudine Thomet, 6603; 8. Denis Barfuss - Thierry Kaufmann, 7225; 9. Olivier Perret - M.-Claire Jornod, 7409; 10. Thierry Mast - Xavier Greppin, 8142; 11. Odile Bilat - Cécile Bilat (première féminine), 8488; 12. Philippe Bilat - Guy Oriet, 8816; 13. Christophe Surdez - Christian Bingesser, 9273; 14. J.-Philippe Turian - J.-Jacques Singele, 11.575; 15. Philippe Choulat - Francesco Mangia, 22.079.

Programmez vos rêves en épargnant auprès de votre Banque Cantonale.

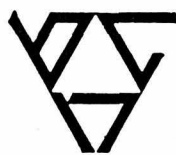


Rêvez-vous d'horizons lointains? Quelle séduisante raison de faire des économies auprès de votre Banque Cantonale!

Il en existe, bien sûr, d'autres: assurer votre sécurité et celle de votre famille, préparer l'avenir,

faire face à l'imprévu... Renseignez-vous chez nous sur les différentes formes d'épargne et leurs avantages spécifiques: sécurité maximale et taux préférentiels.

Epargnez dès aujourd'hui. Peut-être aurez-vous demain déjà un rêve à concrétiser.



**BANQUE CANTONALE
NEUCHATELOISE**

Rendez-vous à votre Banque Cantonale. Elle vous le rendra bien.

28-57

Nouveau: Sierra 2,0 avec moteur à injection.



115 ch piaffants pour une silhouette séduisante.

Le profil de la Ford Sierra séduit au premier coup d'œil. Depuis toujours. - Et dès maintenant, le brio échevelé de son moteur de 2,0 l à injection électronique fascinera chacun. Au premier coup d'accélérateur.

Mais ne vous trompez pas: le punch des 85 kW/115 ch s'accommode d'une consommation très sobre. Grâce à la

boîte à 5 vitesses ou à la révolutionnaire transmission automatique Ford à 4 rapports dont la sobriété est pratiquement identique.

Le confort, c'est le seul point sur lequel la Sierra ne craint pas de se mettre en frais! La preuve: une suspension à 4 roues indépendantes, un ample habitacle avec dossier arrière rabattable par

segments, et un équipement intérieur opulent (qui comprend p. ex. une radio OUC, etc...). - Dans la Sierra, tout le monde est aux premières loges.

La Sierra 2,0 Injection existe en berline (3 versions) et en break (3 versions). Un exemple? Volontiers: Sierra 2,0 i L, 5 portes, fr. 18390.-.



LA SÉDUCTION DE LA TECHNIQUE.

GARAGE
DES
3
ROIS SA

La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, ☎ (039) 26 81 81 - Av. Léopold-Robert 92 - **Neuchâtel:** Pierre-à-Mazel 11, ☎ (038) 25 83 01

Le Locle: Rue de France 51, ☎ (039) 31 24 31

Boudry Garage Inter, Claude Krattinger, route des Addoz 64 - **Fleurier:** Robert Basset, Garage + Transports - **Les Geneveys/Coffrane:** Garage Nappes frères - **Le Landeron:** Samuel Hauser, Garage, rue de Soleure 16 - **Le Noirmont:** André Gay, Garage Rio - **Saint-Imier:** Garage Mérija SA, J. Dellenbach - J.J. Furrer, 24, rue de Châtillon.

44 6824

LA CHAUX-DE-FONDS

la voix
d'une région

Plus de 200 participants au «Tour du Pod»

C'est l'Olympic qui a pris en mains l'organisation de la course pédestre du «Tour du Pod». Et quand on dit «Olympic», cela signifie que l'organisation est parfaite. Il est vrai, les spécialistes que sont Payot, Bernasconi, Jeanmaire et autres Jacot n'ont plus rien à apprendre dans ce genre d'organisation.

Ce fut la réussite. Plus de deux cents participants (150 hommes et 61 filles), répartis dans cinq catégories. Bien entendu la distance ne fut pas la même pour tous. C'est ainsi que les écoliers et écolières de la catégorie 1 devaient parcourir 2000 mètres, que les catégories 2 et 3 (écoliers et jeunesse) effectuaient un parcours de 3000 mètres, que la catégorie «populaire» devait faire deux fois le tour du Pod (6000 mètres) et qu'enfin, la catégorie élite avait à son compte trois tours, soit 9000 mètres.

Toutes les courses se sont déroulées selon le programme, mis à part celle des écoliers de la première catégorie qui ont préféré un parcours à la carte! Après avoir passé au carrefour du Terminus, ils arrivèrent en face de l'arrivée, dans

l'artère sud, et, probablement attirés comme un ours par un pot de miel par les commentaires du speaker qui annonçait leurs arrivées, ils n'ont pas terminé la boucle prévue jusqu'au Grand Temple et tournèrent tout simplement à la Grande Fontaine, estimant peut-être aussi qu'ils en avaient assez fait!

Et pourtant, deux voitures leur ouvraient le passage et tous avaient été en possession du règlement de la course. Un problème pour les organisateurs. Falait-il établir un classement? Comme

tous les coureurs avaient suivi le mauvais exemple des premiers, on classa finalement les cinq premiers.

A ne pas manquer également de souligner dans ce «Tour du Pod», la présence dans la catégorie «populaire» du directeur de l'Ecole primaire Jean-Michel Kohler, du conseiller communal Alain Bringolf et du skieur de fond Marcel Huguenin. Enfin, on vit encore prendre le départ des neuf kilomètres, l'ancien sauteur à ski Edmond Matthys, malgré ses 64 printemps.

R. D.

Les principaux résultats

Catégorie 1. - 1. Olivier Schær 3'48; 2. Michel Piazzoni 3'49; 3. Philippe Greter 3'50; 4. Yves Jaquet 3'51; 5. Grégoire Perrin 3'54. - Filles: 1. Corinne Schaller 3'52; 2. Nathalie De Pietro 4'02; 3. Kristelle De Pietro 4'14; 4. Emmanuelle Theurillat 4'15; 5. Martine Balon 4'16.

Catégorie 2. - 1. Yann Cattin 10'48; 2. Jean-Michel Aubry 10'49; 3. Laurent

Aubry 10'58; 4. Mariane Barben (1re fille) 11'08; 5. Karine Gerber (2e fille) 11'09; 6. Regis Degen 11'14; 7. Nicolas Walti 11'23; 8. Jean-Luc Christen 11'32; 9. Sébastien Mathez 11'36; 10. David Eray 11'49; 11. Janis Reichenbach 12'02; 12. Muriel Baume (3e fille) 12'19; 13. Pascal Barraud 12'25; 14. Laurent Schupbach 12'26; 15. Yves Neuwenschwander 12'27; 16. Hervé Frigeri



Ceux de la catégorie dite «populaire»

12'29; 17. Jean-Marc Wallschlager 12'35; 18. Stéphane Blaser 12'36; 19. David Erhard 12'39; 20. Yvan Gaud 12'44.

Catégorie 3. - 1. François Cattaneo 10'20; 2. Didier Chapatte 10'42; 3. Walter Tosalli 10'55; 4. Eric Munsch 11'10; 5. Emmanuel Thevenaz 11'17; 6. Jean-Frédéric Tschanz 11'19; 7. Didier Roulier 11'23; 8. Jocelyn Fleury 11'42; 9. Luis Ambrosio 11'43; 10. Jean-Daniel Chapatte 11'57; 11. Claude-Alain Perrenoud (Centre ASI) 12'25; 12. Cédric Linder 12'42; 13. Fabien Barthoulot 12'43; 14. Sébastien Barthoulot 12'44; 15. Christine Scholz (1re fille) 12'46.

Catégorie 4. - 1. Denis Chevillat 21'32; 2. Thierry Perregaux 21'58; 3. Jean-Jacques Stauffer 22'06; 4. Daniel Bargetze 22'24; 5. Pius Truffer 22'37; 6. Michel Aubry 23'23; 7. Vincent Kohler 23'45; 8. Christian Hohermuth 24'06; 9. Thierry Perret 24'08; 10. Alexandre Houlmann 24'09; 11. Marcel Huguenin 24'34; 12. Olivier Piazzoni 25'18; 13. Anouk Bringolf (1re femme) 25'36; 14. Jean-Claude Jaquet 26'08; 15. Jean-Michel Kohler 26'20; 16. Thierry Bilat 26'22; 17. Jean-Pierre Calame 26'58; 18. Lucien Bringolf 27'04; 19. Frédéric Jeanbourquin 27'44; 20. Didier Schmidt 27'46.

Catégorie 5. - 1. Philippe Streiff 31'07; 2. Bernard Lamielle 31'16; 3. Bernard Huguenin 31'46; 4. Alain Kopp 32'15; 5. Paul Gautsch 33'23; 6. Patrick Coutaz 34'10; 7. Daniel Jeanneret 34'18; 8. Aldo Aellen 35'39; 9. (X) Vallat 36'09; 10. Jean-Daniel Cavin 36'42; 11. Patrick Erard 37'03; 12. Samuel Grilli 37'44; 13. Flavio Venturini 37'45; 14. Vincent Astori 38'07; 15. Franco Canciglia 38'33; 16. Pascal Favre 38'33'6; 17. Bernard Kernens 38'44; 18. Michel Voirol 39'08; 19. Jean-Pierre Moser 39'45; 20. Edmond Matthys 40'05; 21. Pascal Moser 41'07; 22. Violaine Cattin (1re femme) 41'12.

Dégâts

Vendredi à 17 h. 20, un conducteur de France, M. L. D. circulait à moto sur la rue des Crétêts à La Chaux-de-Fonds en direction est avec l'intention de se rendre au Garage Sporting. En traversant la route de droite à gauche, il a coupé la route à l'auto conduite par M. J. C. de La Chaux-de-Fonds lequel circulait en sens inverse. Pas de blessé, dégâts.



Le départ des écoliers et écolières de la catégorie 2

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

POUR LE 30.6.85
Service de conciergerie
À REMETTRE
dans immeuble de grand standing au centre de la ville,
APPARTEMENT DE 4 1/2 PIÈCES
à disposition, cuisine agencée
Pour tout renseignement s'adresser à:
GÉRANCE CHARLES BERSET
Jardinière 87, ☎ 039/23 78 33
14684

A louer tout de suite
ou à convenir, bel
appartement de 2 pièces
grand balcon, tout confort.
Prix: Fr. 376.50 charges comprises.
☎ 039/26 78 16 13698

On demande à louer à La Chaux-de-Fonds, au centre, (av. Léopold-Robert)
bureaux ou appartement de 3 pièces
pour début août ou date à convenir.
Ecrire sous chiffre 14-970165 à Publicitas 2900 Porrentruy.

A louer:
appartement 3 pièces
confort, Léopold-Robert 107.
Fr 600.- charges comprises par mois, libre tout de suite ou date à convenir.
Fid. Rémy G. Huguenin
Grenier 22,
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 16 41 15263

A vendre ou à louer sur axe Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds
auberge
entièrement équipée, avec un appartement de 5 pièces, 5 chambres indépendantes, grand parking, libre tout de suite.
☎ 038/31 94 06 87-201

À LOUER
pour le 30 septembre 1985
Rue des Crétêts 120
appartement de 3 1/2 chambres
Tout confort. Salle de bain. Ascenseur.
Loyer: Fr. 508.-
+ charges Fr. 135.-.
14264

Pour traiter, s'adresser à la :
Fiduciaire de Gestion et d'Informatique SA
Av. Léopold-Robert 67
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (039) 23 63 68

A louer à Renan
appartement de 4 pièces
cuisine équipée, cave, galetas, jardin.
Loyer Fr 445.- charges comprises.
atelier/bureau de 50 m²
avec magasin 30 m², WC, loyer Fr 550.- charges comprises.
☎ 061/24 96 90 pendant les heures de bureau. 93-57783

A louer pour tout de suite ou date à convenir, 1 magnifique
appartement de 3 pièces
dans immeuble ancien, entièrement rénové, avec salle de bain, cuisine, cave et galetas, plus un petit réduit équipé avec eau et électricité pour le lavage du linge. Chauffage indépendant, central par étage.
Prix: Fr 400.- par mois, sans les charges.
Ecrire sous chiffre FT 15174 au bureau de L'Impartial.

A vendre à
La Chaux-de-Fonds
appartement moderne
3 1/2 pièces
tout confort, intérieur clair et spacieux.
Fr. 6 500.-
d'apport personnel suffisant.
Contactez notre agence cantonale
Moulines 51, 2000 Neuchâtel
☎ 038/25 94 94 22-1226

HABITATIONS POUR TOUS SA
44, av. du General-Guisan CH-1009 Pully/Lausanne
Tel. (021) 29 61 38

Venez vivre à la campagne (Bevaix)
A vendre
très belle maison familiale de 5 pièces
Hall d'entrée, séjour-salle à manger avec cheminée de salon, cuisine séparée habitable tout agencée chêne, machine à laver la vaisselle, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains. Buanderie avec machine à laver. Chauffage central à mazout, isolation maximum. Exécution de toute première qualité. Couvert, jardin privé + propriété forêt et zone verdure. Quartier tranquille, vue sur le lac. Disponible tout de suite.
Avec une mise de fonds de Fr 40 000.- et une location mensuelle au début de Fr 1530.- jusqu'à Fr 2000.- vous êtes propriétaire de cette très belle maison familiale de 5 pièces.
Pour visite de lieux: ☎ 038/46 13 88 ou écrire sous chiffres P 28-540474 à Publicitas, 2001 Neuchâtel.

En toute saison,
L'IMPARTIAL,
votre source
d'informations

Jeune agriculteur cherche à louer
DOMAINE DE MONTAGNE
avec contingentement correspondant à la garde de 15 à 25 vaches. Eventuellement reprise du bétail. Toutes propositions seront étudiées rapidement.
Ecrire sous chiffres 93-30000 à ASSA Annonces Suisses SA, 2800 Delémont.

A vendre
Boutique de prêt-à-porter
Très bien située à La Chaux-de-Fonds.
Ecrire sous chiffre GZ 15307 au bureau de L'Impartial.

LE LOCLE
Profitez des conditions exceptionnelles consenties dans notre réalisation:
«Les Marronniers»
Le dernier appartement est à vendre. Il s'agit d'un
3 pièces
Apport personnel: Fr 6600.-
Mensualité tout compris: Fr 508.-
Contactez notre agence cantonale, Moulines 51, 2000 Neuchâtel, ☎ 038/25 94 94

HABITATIONS POUR TOUS SA
44, av. du General-Guisan CH-1009 Pully/Lausanne
Tel. (021) 29 61 38

À LOUER POUR JUIN - JUILLET

STUDIOS
meublé ou non-meublé, dans immeuble moderne, tout confort, rues de la Confédération et Tuilerie. 14676

APPARTEMENTS
de 3 pièces dans immeubles rénovés, chauffage central, salle de bains, rues du Temple-Allemand, Jardinet et Jardinière. 14677

LOCAUX INDÉPENDANTS
de 180 m², chauffage central individuel, quartier nord. 14678

APPARTEMENT MEUBLÉ
de 2 pièces, chauffage central, salle de bain, rue des Granges. 14679

CHARLES BERSET
gérant d'immeubles
La Chaux-de-Fonds
Jardinière 87 - 039/23 78 33

Monsieur Dupont

ne comprend plus rien.

Soudain tout le monde vient en avance au bureau. L'équipe travaille avec entrain, et malgré tout, le bureau est d'un calme suspect. Est-ce un rêve ou un complot? Ou est-ce le nouveau mobilier qui est la cause de changement?

ACM

VOKO embellit le travail.



LE SYSTEME UNIVERSEL DE BUREAU



Pourquoi VOKO n'est pas

dans l'annuaire téléphonique:

Les conseils et la vente des systèmes d'agencement VOKO ainsi que des moyens d'organisation se font exclusivement par l'intermédiaire des entreprises partenaires de Voko Franz Vogt & Co., Dübendorf. Si vous désirez savoir si VOKO offre effectivement la solution optimale pour tous les problèmes d'agencement de bureaux, petits et grands, il n'y a pas de meilleure adresse que celle-ci:



Oppliger SA
Rue de la Charrière 13
2300 La Chaux-de-Fonds
Tel. 039/28 57 00

91-331

LE LOCLE

Office des Poursuites du Locle

Enchères publiques d'immeuble au Locle

Villa familiale

Le vendredi 28 juin 1985, à 14 h. 30, à l'Hôtel Judiciaire du Locle, salle du Tribunal 1er étage, l'Office des Poursuites du Locle vendra par voie d'enchères publiques, l'immeuble désigné ci-dessous, appartenant à M. et Mme Jean-Claude Langmeier, domiciliés, rue de la Jaluse 4c, au Locle, savoir:

Cadastre du Locle

Article 6985, La Jaluse, bâtiments, place-jardin de 881 m²
Le bâtiment désigné ci-dessus, construit en 1980, est situé dans le quartier de la Jaluse, en retrait de la route principale; la voie d'accès est excellente et l'ensoleillement est bon.
La villa, équipée d'un chauffage à air chaud par pompe à chaleur, comprend 7 pièces, laboratoire agencé, 2 salles d'eau, 2 cheminées de salon ainsi que toutes dépendances.

Estimation cadastrale 1981, Fr. 235 000.-
Assurance-incendie (1981), volume 762 m³, Fr. 280 000.-
Estimation officielle (1985), Fr. 350 000.-
Pour une désignation plus complète, on se réfère au Registre Foncier, dont un extrait est déposé à l'Office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés.

Les conditions de vente de cette unique enchère qui aura lieu conformément à la loi, l'état des charges, seront déposés à l'Office soussigné où ils peuvent être consultés dès le 14 juin 1985. La vente sera définitive et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Visite de la villa, le vendredi 21 juin 1985 de 14 à 15 h.

Renseignements auprès de l'Office des poursuites du Locle, ☎ 039/31 10 13
Le Locle, le 3 juin 1985

Office des poursuites
Le Locle
Le préposé: R. Dubois

91-177

Très utile pour ramoneur, boucher, boulangier, etc.

Citroën Acadiane 4 places

1981, bleu moyen, seulement 33 000 km, expertisée. Garantie totale. Fr. 147.- par mois sans acompte. Reprise éventuelle.
Très grand choix en Citroën ainsi que d'autres marques, aux mêmes conditions, ou au comptant.
M. Garau, case postale 772, 2501 Bienne, ☎ 032/51 63 60. 06-1527

VERBIER

A louer à la semaine ou au mois, **LOGEMENT DE VACANCES** de 3 pièces, cheminée, grande terrasse, jardin. Vue imprenable. Libre tout de suite.
☎ 038/31 91 85. 15169

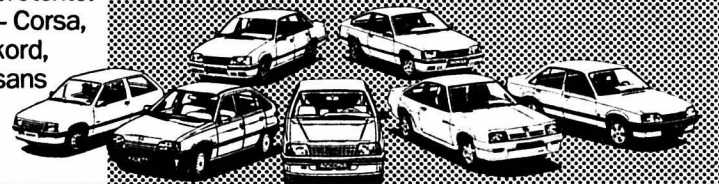
A vendre

faneuse

6 fourches pour moyen domaine
☎ 032/85 17 70. 06-351693

Saisissez votre chance!

Vous pouvez bénéficier actuellement d'une offre que vous ne devez laisser passer sous aucun prétexte. Pour toute la gamme Opel - Corsa, Kadett, Ascona, Manta, Rekord, Senator, Monza - avec ou sans reprise. Venez donc nous voir et vous en saurez davantage.



Garage du Rallye

A. Dumont - Distributeur OPEL - Le Locle
Service de vente: P. Demierre - P. A. Dumont
☎ 039/31 33 33



La nouvelle génération Opel. Le N° 1 en Suisse

Gilbert Cosandey
artisan-bijoutier

Chemin des Tilleuls 14
LE LOCLE - ☎ 039/31 42 57 91-4

LA PUBLICITÉ

un second souffle dans une difficile compétition



Sjgenthaler Choffet

Entreprise d'électricité

Courant fort - Courant faible - Téléphone

A votre service depuis le 1er juin 1985

Installations - Réparations - Devis sans engagement

Envers 5 - 2400 Le Locle ☎ 039/31 45 28
2405 La Chaux-du-Milieu ☎ 039/36 11 74 91-32301

Fabrique d'automatisation cherche pour entrée immédiate ou date à convenir

électronicien pouvant travailler sur machine programmable

mécanicien de précision avec expérience pour l'adaptation de vibreurs

prendre contact par téléphone ou écrire à:

Vibreurs Applications S.A.
6, rue Georges Favre
2400 Le Locle
☎ 039 31 66 66

91-32235

Nous cherchons pour août 1985

apprenti mécanicien automobiles

ayant réussi ses examens d'aptitude. Se présenter

GARAGE DES BRENETS
Edouard Noirat
☎ 039/32 16 16 91-159

Si vous oubliez de faire de la publicité, vos clients vous oublieront



AVIS DE COUPURE

Lors de la mise en service du nouveau central téléphonique de Fleurier, tous les raccordements commençant par 038/61... seront interrompus

le lundi 3 juin 1985 à 21 h. 30.

Le rétablissement aura lieu au fur et à mesure de l'avancement des travaux, mais au plus tard le **mardi 4 juin 1985 à 16 heures.**

Direction d'arrondissement des télécommunications
Neuchâtel

05-7550



Ecole secondaire

Le Locle

Collège Jehan-Droz

Exposition et soirées ACO

(Activités complémentaires à option)

Heures d'ouverture:

- Mardi 4 et mercredi 5 juin 1985 de 18 h. à 22 h. Au cours des ces deux soirées: animation dès 19 h. 45 (élèves en travail, démonstrations). Possibilité de visiter une des salles du Musée d'histoire naturelle.

- Durant les heures de classe, soit: du lundi 3 juin au vendredi 14 juin 1985 de 7 h. 30 à 12 h. et de 14 h. à 18 h.

Entrée libre

91-220



VILLE DU LOCLE

Convocation des électeurs pour la votation fédérale sur:

- 1 L'initiative populaire du 30 juillet 1980 «pour le droit à la vie»;
- 2 L'arrêté fédéral du 5 octobre 1984 supprimant la part des cantons au produit net des droits de timbre;
- 3 L'arrêté fédéral du 5 octobre 1984 fixant la nouvelle répartition des recettes provenant de l'imposition des boissons distillées;
- 4 L'arrêté fédéral du 14 décembre 1984 portant suppression de l'aide aux producteurs cultivant le blé pour leurs propres besoins;

Les 8 et 9 juin 1985

Local de vote:

Grande salle de la Croix-Bleue, France 8

Heures d'ouverture du scrutin:

Samedi 8 juin 1985 de 9 à 18 heures

Dimanche 9 juin 1985 de 9 à 13 heures

Vote anticipé:

les électeurs peuvent exercer par anticipation leur droit de vote au poste de police du mercredi 5 juin au samedi 8 juin 1985 à 6 heures.

Vote des malades:

Les infirmes et les malades incapables de se rendre au bureau de vote peuvent demander de faire recueillir leur vote à domicile en s'adressant au **secrétariat communal** jusqu'au vendredi 7 juin 1985 à 17 heures ou au bureau électoral jusqu'au dimanche 9 juin 1985 à 10 heures, ☎ 039/31 59 59

91-220

Le Conseil communal

LE LOCLE

et son district

En affirmant leur foi Soixante jeunes gens confirment les promesses de leur baptême



Les uns après les autres, en présence de Mgr Michel Genoud et de leurs marraines et parrains, soixante jeunes filles et jeunes gens ont confirmé les promesses de leur baptême.

Comme elle le fut il y a trois semaines, pour la première communion des enfants de la Communauté catholique romaine du Locle, l'Eglise paroissiale, dimanche dernier, était remplie jusque dans ses moindres recoins d'une foule émue et recueillie qui entourait les quelque soixante jeunes filles et jeunes gens qui confirmaient les promesses de leur baptême.

Précédés de Mgr Michel Genoud, vicaire épiscopal, lui-même entouré de MM. les abbés Paul Sollberger et Meinrad Nicolet, ainsi que de Don Alberto, de la Mission catholique italienne des Montagnes neuchâtelaises, les confirmants, depuis la cure, ont rejoint l'église en procession, encadrés de leurs marraines et

parrains. Pour tous, il s'agissait de confirmer les promesses faites jadis sur les fonds baptismaux, tout en affirmant leur foi comme ils l'ont fait, en communiant, il y a quelques années.

Tout à la fois empreinte d'enthousiasme et de solennité, la cérémonie, tout au long de son déroulement, a été rehaussée de remarquables productions chorales et musicales. Nous citerons en particulier, l'Alleluia, de Haendel, brillamment exécuté.

A l'orgue, Isabelle Huot accompagnait avec brio les chants du Chœur mixte placé sous la direction de M. Jean-Paul Gogniat, puis Maria Casillas, avec la même veine, ceux du Chœur mixte de la Mission catholique italienne dirigée par M. Alceste Scarpella.

Avec les auteurs de Némorin des Loutres Une veillée animation pour faire connaissance



Une veillée animée musicalement par Pierre-André Lienhard, baryton, accompagné au clavecin par Simonne Favre, par ailleurs chorégraphe de Némorin des Loutres. (Photo Impar-cm)

Des poèmes de Philippe Moser, des chants de Pierre-André Lienhard, baryton, accompagné au clavecin par Simonne Favre... autant de moments agréables passés vendredi soir avec les artistes qui ont participé à la création de Némorin des Loutres.

Rappelons que cet oratorio populaire pour baryton solo, récitant, chœur mixte, groupe de danse et orchestre a été mis sur pied à l'occasion du 20e anniversaire de la fondation du groupe folklorique Les Francs-Habergeants et en collaboration avec l'Ensemble musical Résonance.

Pour permettre à la population de se replonger dans l'ambiance de Némorin des Loutres tout en découvrant aussi

PATRONAGE

L'IMPARTIAL



d'autres facettes des auteurs, une veillée animation avait été organisée vendredi soir au deuxième étage de la Bibliothèque de la ville.

A cette occasion a eu lieu une séance de signature de la plaquette-souvenir de Némorin par les auteurs Philippe Moser pour les textes, Jean-Claude Guermann pour la musique et René Faessler pour les gravures. Ces trois artistes exposaient par ailleurs quelques-unes de leurs œuvres dans le cadre de cette soirée.

Cette rencontre fut aussi l'occasion pour les visiteurs de revoir ou découvrir les diapositives de Georges Bachmann projetées lors du spectacle de Némorin des Loutres et qui présentent le Doubs et ses aspects pittoresques ainsi que le personnage principal de cet oratorio populaire.

Enfin, des photographies rappelaient en images les différentes étapes qui ont marqué les 20 premières années d'existence des Francs-Habergeants. Un groupe folklorique qui a été fondé le 13 janvier 1965 par Mme et M. Charles Favre. (cm)

NAISSANCE

Florence et Thierry
BERGEON-FAVRE
ont la grande joie d'annoncer
la naissance de leur fils

BAPTISTE

le 1er juin 1985

Hôpital de
La Chauve-de-Fonds

Grand-Rue 10
2416 Les Brenets

230319

la voix d'une région

A La Brévine et à La Chauve-du-Milieu Cultes de première communion



Les catéchumènes en compagnie de leur pasteur M. Francis Tüller. (Photo paf)

Dans un moment de grand recueillement et d'émotion, la prière universelle, qui est celle aujourd'hui de toutes les églises chrétiennes, a été accompagnée à la cithare par M. l'abbé Sollberger, puis Catherine Monnier, avec un solo de flûte, accompagné à l'orgue par Isabelle Huot, a encadré avec beaucoup de finesse toute la cérémonie de la confirmation.

AFFRONTER L'EXISTENCE, AVEC UN GUIDE ET DANS LA FOI

Auparavant, Mgr Michel Genoud avait félicité jeunes filles et jeunes gens de leur volonté de manifester leur foi et de leur engagement dans la vie chrétienne, établissant un parallèle à l'image des alpinistes qui partent en montagne.

Comme les confirmants, ils ont besoin d'un guide pour assurer leurs pas et leur progression sur les hauts sommets, les uns et les autres ayant besoin de toutes leurs facultés pour vaincre les difficultés qui ne manqueront pas de jalonner leur existence. Tous ont besoin de foi, d'espérance et de charité, ainsi que l'expriment les promesses du baptême, des promesses renouvelées aujourd'hui en présence des marraines et parrains et de très nombreux fidèles qui avaient tenu à s'unir à cette très belle fête de la Paroisse catholique romaine du Locle à laquelle, pour la circonstance, les communautés des Brenets et du Cerneux-Péquiognot s'étaient étroitement associées.

La communion générale a mis un terme à la cérémonie, entraînant jeunes et moins jeunes dans un même acte de foi (rm)

Les dimanches du 19 mai et de Pentecôte ont été de véritables jours de fête pour les catéchumènes des paroisses de La Brévine et de La Chauve-du-Milieu. Ils sont en effet dix-sept à être arrivés au terme de leur instruction religieuse, après avoir vécu chaque samedi matin plus de trente rencontres avec leur pasteur, M. Francis Tüller.

Et c'est avec un brin d'émotion et beaucoup de joie qu'ils ont pris part pour la première fois à la communion. En neuf mois de préparation, le pasteur Tüller les a rendus attentifs au problème qui va bientôt se poser pour eux: le choix d'un métier. Ces moments passés à discuter ensemble ont été pour tous ces jeunes filles et jeunes gens l'occasion de prendre conscience des réalités, parfois difficiles, parfois heureuses, de l'existence.

Voici les noms des communiantes qui ont confirmé au cours de ces deux dimanches: Daisy Bachmann, Muriel Jeanneret, Janick Luthi, Aline Richard, Sonia Richard, Anny Tüller, Isabelle Vuille, Claude Borel, Olivier Guillaume, Philippe Jacot, Olivier Kaenel, Fabrice Pellaton et Alain Tissot pour La Brévine.

Catherine Girard, Céline Robert, Viviane Robert et Frédéric Buchs pour La Chauve-du-Milieu. Au cours de ces deux cérémonies, le Chœur mixte de la vallée dirigé par Frédéric Monard (directeur remplaçant) et Emile Bessire a apporté son précieux concours. Les prestations de cet ensemble ont été appréciées de par leur bonne qualité d'exécution.

(paf)

Ouverture samedi de la piscine du Communal Des installations toutes pimpantes

Une eau à plus de 23 degrés... la température idéale pour une première trempette de l'année.

Et samedi, de nombreux baigneurs ont profité des installations du Communal qui ouvraient le jour même et avec le soleil, pour aller piquer une tête dans les bassins.

Des bassins du reste tout pimpants puisqu'ils ont été repeints il y a quelques jours.

L'ouverture de la piscine était prévue pour la semaine passée. Elle a dû être reportée à samedi en raison de travaux. Ceux-ci ont été retardés avec le mauvais temps.

En effet, les bassins d'une capacité de quelque 3.800.000 litres d'eau ont été entièrement repeints alors que la barrière qui sépare le grand bassin du moyen a été changée. Elle a été fabriquée par les serruriers de la commune puis traitée et repeinte par des ouvriers d'une maison spécialisée. Une tâche qui doit être entreprise par temps sec.

Relevons aussi, au chapitre des transformations que de nouvelles échelles en inox ont remplacé les anciennes qui donnent accès au grand bassin.

Au Communal les saisons tournent vite. Sitôt la patinoire fermée, il faut songer à l'ouverture de la piscine. Et les gardiens ont une nouvelle fois cette saison tout mis en œuvre pour accueillir les baigneurs dans les meilleures conditions. (cm)



Des bassins fraîchement repeints, une eau de plus de 23 degrés: des conditions idéales pour un début de saison au Communal. (Photos Impar-cm)

PUBLICITÉ

Lutter contre la violence

La violence et la peur dominent le monde actuel. La vie n'est plus respectée, on en abuse pour «des expériences». Elle est menacée ou mise en danger à la légère. Chez nous aussi.

Opposons-nous avec fermeté à la violence, à la peur et aux menaces. rétablissons la confiance et protégeons la vie au lieu de la mettre en péril. Créons les bases légales pour cela. Renforçons la protection de la vie en inscrivant dans la constitution le droit à la vie qui était jusqu'ici un droit non écrit. Notre engagement en faveur des droits de l'homme dans le monde entier n'en sera que plus crédible.

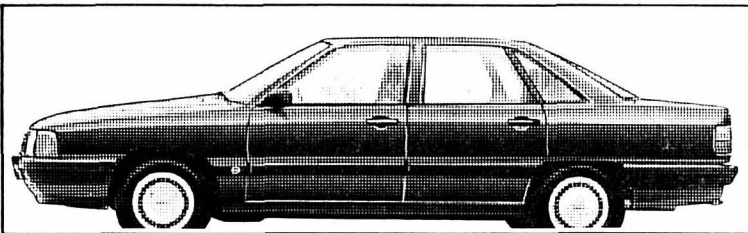
C'est pourquoi nous
vous invitons à voter
le 9 juin 1985

Oui

au droit à la vie
dans la constitution fédérale



Piquer une tête dans le bassin: au premier sens du terme ici.



Audi 100

Audi 100: déjà pour fr. 20950.-
Audi 100 Avant: déjà pour fr. 23350.-
Livrabale en version à catalyseur.



Une européenne
Championne du monde des rallyes



Audi 100 Avant

Audi 100 et Audi 100 Avant sont aussi livrables en version quatre à traction intégrale permanente.

6 ans de garantie contre la perforation de la carrosserie par la corrosion • 2 ans d'assurance voyage AMAG INTERTOURS-WINTERTHUR • 1 an de garantie d'usine, sans limitation de kilométrage • intéressantes offres de leasing: 056-43 91 91 • le réseau de service le plus dense: 570 partenaires V.A.G pour Audi et VW en Suisse et au Liechtenstein



Importateur officiel des véhicules
Audi et VW
5116 Schinznach Bad
et les 570 partenaires V.A.G

2300 La Chaux-de-Fonds
Sporting-Garage-Carosserie
J.-F. Stich 039 26 44 26

2400 Le Locle
2333 La Ferrière
2877 Le Bémont
2610 Saint-Imier

Garage A. Pandolfo 039/31 40 30
Garage du Jura 039/61 12 14
Garage du Bémont, P. Kröll 039/51 17 15
Garage Touring-Carosserie 039/41 41 71

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A vendre au Val-de-Ruz; par le propriétaire

magnifique maison rénovée

4 chambres, 3 salles d'eau, 3 pièces de séjour, dépendances. Terrain arborisé, vue dominante. Prix: Fr 750 000.-.
Ecrire sous chiffres CZ 14917 au bureau de L'Impartial.

A louer

appartement 2 pièces

Rue de la Tuilerie 20. Confort, libre tout de suite ou date à convenir. Loyer Fr. 303.- sans charges.

appartement 2 pièces

Rue Jaquet-Droz 26. Tout confort, libre tout de suite ou date à convenir. Loyer Fr. 450.-, sans charges.

☎ 039/23 26 56 91-475

Immeuble locatif à vendre

Situé à La Sagne.
Prix à débattre.

Pour traiter, s'adresser à:
ÉTUDE NARDIN,
av. Léopold-Robert 31,
2300 La Chaux-de-Fonds,
☎ 039/23 53 23.

15028

A vendre à La Béroche, lac de Neuchâtel

splendide villa récente

de 7 PIÈCES, 3 salles d'eau, piscine couverte, sauna. Située dans un parc clôturé et arborisé de 8 500 m², en pleine zone viticole et agricole. Elle jouit d'une vue privilégiée sur le lac et les Alpes. Situation tranquille et ensoleillée, dix minutes de l'autoroute Yverdon-Lausanne.

Pour visiter et traiter:
Régie immobilière Müller
et Christe SA, Temple-Neuf 4
2001 Neuchâtel
☎ 038/24 42 40

28-1075



Nettoyage

• TAPIS D'ORIENT

- PARQUETS, MOQUETTES
- TRAITEMENTS DE SOLS
- LAVAGE VITRES

☎ 038 / 533545 ☎
2056 DOMBRESSON

Petit feuillet de «L'IMPARTIAL»

27

HENRY DENKER

La justice en procès

Roman

Droits réservés: Presses de la Cité, Paris
et Cosmopress, Genève

- Dites-moi, Mr Grove, enchaîna Ben, avez-vous jamais écrit des romans policiers? Des histoires d'enquêtes judiciaires?

- Non, maître. Rien qui se rapporte au crime.
Ben fit mine d'hésiter. Secrètement, il était enchanté d'avoir Grove dans le jury. Un auteur à l'imagination fertile, avec sans doute une tendance idéaliste le portant à la défense des opprimés, pourrait lui être d'un secours inattendu.

Enfin, après un grave silence qui, espérait-il, avait produit son effet, il passa aux autres jurés:

- Harold Marowitz; Aurora Devins, une Noire; Armando Aguilar, un Portoricain; Deborah Rosenstone, blanche, juive; Luther Banks, un publicitaire noir; Antony Mascarella, blanc, italien; Mildred Ennis, noire; Eudora Barnes, noire; Veronica Connell, blan-

che, irlandaise et catholique comme Dennis Riordan, ainsi que le souhaitait Ben.

Le groupe était aussi équilibré que Ben Gordon pouvait l'attendre. Il se tourna vers le juge:

- J'accepte ce jury.

Klein fit un signe à l'employé du tribunal, qui vint se placer en face des jurés.

- Veuillez vous lever et lever la main droite!

Les douze jurés et les deux remplaçants obéirent.

L'employé se mit à lire sur le carton qu'il tenait:

«Jurez-vous solennellement, en votre âme et conscience, de juger le cas de Denis Riordan de façon impartiale et de rendre un verdict en accord avec la loi et les preuves? Que Dieu vous aide!

Les jurés ayant prêté serment, le juge les avertit:

- A partir de cet instant, il vous est interdit de discuter avec quiconque, et particulièrement entre vous, de tout ce qui concerne ce procès. Je vous rappelle également l'obligation légale où vous vous trouvez maintenant de ne regarder et de n'écouter aucune émission de télévision ou de radio se rapportant au procès, et de ne lire aucun compte rendu du procès dans les journaux.

«Votre verdict doit être fondé uniquement sur les preuves présentées à la Cour. Venez ici

demain matin à neuf heures précises. Vous pouvez disposer!

Les uns derrière les autres, les jurés commencèrent à sortir du box et Walter Grove chuchota à Violet Tolliver:

- N'ayez pas l'air intriguée. Nous nous sommes rencontrés deux fois par hasard à des cocktails d'éditeurs. Je ne vous en voudrai pas de l'avoir oublié si vous ne m'en voulez pas de m'en souvenir.

Elle lui tint rigueur de tourner la situation à son avantage, et rétorqua:

- Le juge a dit que les jurés ne doivent pas parler entre eux.

- De l'affaire, rectifia Grove.

- Je ne crois pas qu'il encourage la familiarité entre les jurés, répliqua-t-elle.

- Et de juge à juré? demanda-t-il.

Elle ne répondit rien et s'éloigna. Elle n'avait aucun désir d'admettre devant Grove, ou quiconque, ce qui l'avait amenée à se rendre ce matin à cette convocation de jurés.

X

Ben Gordon, assis devant la baie qui donnait sur le port de New York, indifférent au panorama, faisait le point sur la composition du jury.

Six femmes. Six hommes.

Deux Juifs. Un Italien. Tous gens ayant l'esprit de famille. A priori, ils devraient être favorables à Dennis Riordan. Les jurés de

race noire aussi, normalement, mais il ne fallait pas oublier que la victime était noire, ce qui constituait un facteur négatif.

Trois catholiques: l'Irlandaise, le Portoricain, et Mascarella, l'Italien, éléments positifs.

Les femmes seraient le principal atout. On pouvait s'attendre à ce qu'elles réagissent bien dans toute affaire impliquant un viol. Il faudrait insister sur celui d'Agnes Riordan autant que le juge Klein le permettrait.

Toutefois, Ben se souvenait encore de sa propre surprise lors des délibérations d'un jury dans un procès de viol. Tout avait été perdu parce qu'une vieille fille avait insisté pour décider de l'acquiescement. Elle croyait, dur comme fer, qu'un viol ne pouvait avoir lieu sans provocation de la part de la victime.

Ben souhaitait mieux connaître les jurés désignés, pas seulement leurs nom, adresse, profession... Cela lui aurait permis de mieux préparer sa plaidoirie.

Ce vieux Noir, le No 1? Tailleur, d'après sa fiche, il serait vraisemblablement, selon la coutume, nommé chef du jury. Durant ses soixante-six ou soixante-sept ans de vie, quelles expériences avaient-ils connues, qui, consciemment ou non, le prédisposeraient, dans un sens ou dans un autre, à l'égard de Dennis Riordan?

Violet Tolliver? Comment une femme dont le visage était célèbre dans toute l'Amérique n'avait-elle pas cherché à se faire dispenser de son devoir de juré?
(à suivre)

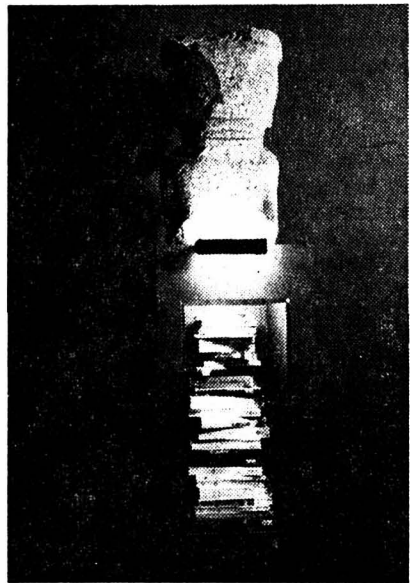
CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

Musée d'ethnographie de Neuchâtel

Non aux musées-cimetières

«Temps perdu, temps retrouvé, du côté de l'ethno». Jacques Hainard, conservateur du Musée d'ethnographie de Neuchâtel a plagié Proust pour le titre de sa nouvelle exposition. Exposition basée uniquement sur les «richesses» du musée et celles du Musée de l'Areuse, à Boudry.



«Mis en vedette, l'objet ethnographique parle à l'esthète ou au savant: le dieu Tanakeke, statue en pierre, île Fatuhiva, Marquises». (Photo Musée d'ethnographie, A. Germond)

Par souci d'économie au vu des finances de la ville, qui n'affecte en rien la qualité de l'exposition. Après les précédentes, qui s'interrogeaient sur le sens des objets, celle-ci pose la question du sens des musées eux-mêmes. Articulée selon un texte, dont les phrases portent les divers tableaux: «Prestigieux lieux d'enfermement, les musées mettent en valeur des objets qui passent à côté de la vie: ils ressemblent ainsi à des cimetières. Achetés à coups de dollars, les objets-mémoire participent de l'identité changeante du groupe, servent le pou-

voir, s'ammoncellent en trésors, tandis que s'estompe le souvenir personnel. Face aux agressions quotidiennes et à l'éphémère, la mémoire a besoin d'objets, toujours manipulés, à travers l'esthétisme, la mise en vedette ou le mélange des genres. Dans une perspective d'avenir, que faut-il sauver du présent?».

Retour au passé avec des collections entassées plus qu'exposées, avance dans le présent, avec la mémoire malmenée par les agressions du quotidien, trois manières plus récentes d'exposer: esthétisme, mise en vedette ou mélange des genres. Futuriste: la maquette de l'Ethnoland, avec des collections sur orbite qui n'encombrent plus les caves, et enfin, des objets du quotidien, à choisir pour demain.

L'inauguration de cette nouvelle exposition a eu lieu samedi devant une foule importante. M. Buhler, directeur des affaires culturelles de la ville, s'est exprimé avant de céder sa place au conservateur, M. Hainard qui a précisé que c'était sa cinquième exposition, et la troisième pour une question fondamentale qui le hante depuis 1980: à quoi ça sert? Question importante dans notre pays qui compte 600 musées et qui en a 40 en création. A. O.

Au large de Préfargier Noyade d'un navigateur

Hier après-midi, vers 17 heures au large de Préfargier, un homme a plongé dans l'eau, semble-t-il pour aller décrocher l'ancre de son bateau moteur. Il n'est pas remonté à la surface.

Deux bateaux étaient amarrés l'un à côté de l'autre. Une femme s'est mise à hurler. Quelque temps plus tard, la police est arrivée à pleins gaz. En fait, le mari de la dame a plongé dans l'eau pour aller décrocher l'ancre de son bateau. Il n'est pas revenu à la surface.

La scène s'est passée au large de Préfargier, où l'eau n'est pas très profonde.

La police a conduit la femme au bord. Puis ramené le bateau au port.

Hier soir, avant 22 heures, la police ne pouvait pas communiquer l'identité du noyé, celui-ci n'ayant pas encore été retrouvé, ou du moins pas encore ramené par l'équipe de sauveteurs qui n'avait pas regagné le port. La police ne s'est donc pas prononcée non plus sur les causes de ce décès. Etant donné le soleil et la température du lac, on peut penser à une hydrocution. (ao)

ÉTAT CIVIL

NEUCHÂTEL

Naissance

Nguyen Thi Tuong Vi, fille de Van My, Neuchâtel, et de Thi Ngoc My née Lam.

NEUCHÂTEL

Violent accident

Hier à 9 h 15, un conducteur de Grosshöchstetten M. L. G. circulait sur la piste de dépassement de la rue de la Pierre-à-Mazel à Neuchâtel direction centre ville avec l'intention de tourner à gauche afin de stationner sa voiture sur le parc sis en face du Centre professionnel. Au cours de sa manœuvre le flanc droit de son auto a été violemment heurté par la moto conduite par M. Denis Marendaz, 24 ans, de Buttes, qui circulait en sens inverse sur la piste de dépassement. Sous l'effet du choc, ce motocycliste a été projeté quelque 22 mètres plus loin. Quant à la voiture, elle a fait un tête-à-queue et a terminé sa course sur le trottoir sud. Grièvement blessé, M. Marendaz a été conduit à l'Hôpital des Cadolles, il en est de même pour le passager de l'auto, M. Radoal Maksinov, 67 ans, de Konolfingen.

Disparition à la Rouvraie sur Bevaix

Nouvel appel aux témoins

Ce week-end, les recherches se sont poursuivies, avec moins de moyens que la semaine précédente, dans la région de La Rouvraie, en dessus de Bevaix. Où Sylvie Bovet a disparu.

Samedi matin, une quinzaine de chasseurs et pêcheurs et quelques bénévoles ont ratissé une région qui avait déjà été en partie fouillée. Les radiesthésistes donnaient toujours des renseignements que la police ou des volontaires allaient vérifier. Un puits a été complètement fouillé au moyen d'un long rateau. Sans résultat.

Mais la police, qui a retrouvé le cyclomotoriste qu'elle recherchait en a appris que deux voitures avaient encore dû croiser la fillette. Et elle lance à nouveau un appel aux témoins dans un communiqué:

La police cantonale a poursuivi ses investigations dans le cadre de la disparition de la jeune Sylvie Bovet remontant au jeudi 23 mai dernier en début de soirée. Dans l'intérêt de l'enquête elle souhaiterait entrer en contact avec les deux automobilistes susceptibles d'avoir

croisé Sylvie Bovet qu descendait le soir critique entre 20 et 21 heures, la route de La Grand Vy - La Fruitière de Bevaix.

Décès d'un prisonnier à Neuchâtel

Overdose: avant l'arrestation

D. P., 35 ans, est décédé vendredi matin dans une prison de Neuchâtel. La police a communiqué que cette mort est vraisemblablement due à une overdose. L'homme avait été arrêté la veille à la demande des autorités zurichoises pour une enquête judiciaire. Un porte-parole de la police neuchâteloise a déclaré dimanche que ce toxicomane était une vieille connaissance de la justice.

Il avait été libéré le 12 mai dernier d'un établissement carcéral zurichois. Les gendarmes neuchâtelois l'ont arrêté jeudi soir à Saint-Sulpice, dans le Val-de-Travers.

Intoxiqué depuis plusieurs années, l'homme s'est injecté une quantité importante de drogue peu de temps avant l'arrivée des gendarmes. Son état semblait normal lorsqu'il a été conduit à la prison. Il a été retrouvé mort le lendemain matin. Cyril de Montmollin, substitut du procureur, a ordonné une autopsie. Elle a été confiée à un institut spécialisé de Lausanne.

D. P. a eu des démêlés avec la justice, notamment neuchâteloise, dès la fin de l'adolescence. Le porte-parole a déclaré que ce toxicomane avait été condamné pour des délits plus ou moins graves. Il a été incarcéré plusieurs fois à Bochuz, établissement dont il s'est évadé à deux reprises. Il a tenté de se soumettre à une cure de désintoxication au Centre du Levant à Lausanne au début des années 80. Il a toutefois quitté ce centre six fois. (ap)

Journée suisse du légume

Chou-blanc à Neuchâtel

La Journée suisse du légume, qui était organisée samedi par les maraîchers du pays n'a pas rencontré le succès escompté. Sur le littoral, elle a fait «chou-blanc». «Les citadins ne sont pas venus voir nos plantations. Ceux qui se sont déplacés sont nos clients habituels», précisait un des maraîchers qui avait ouvert ses serres au public, à Saint-Blaise.

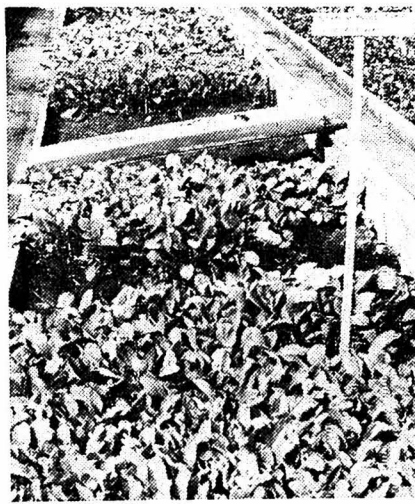
Un collègue qui avait organisé un circuit dans ses plantations en pleine terre n'a guère eu plus de succès au Landeron. A peine l'Ecole d'agriculture de Cernier

a-t-elle réussi à recevoir un peu plus de monde.

A Saint-Blaise, on pouvait découvrir des plantations de concombres notamment, des semis de pleine terre préparés sous serres, des (jeunes) plans de tomates, des choux, des raves, quelques laitues, en plein air. En outre, une cantine attendait (en vain) les visiteurs, et des légumes étaient en vente.

Un des organisateurs a remarqué que «les écologistes» qui prônaient le retour à la terre, avaient bien de la peine à venir à sa rencontre. (ao)

Porte ouverte à l'Ecole d'agriculture



Plantons prêts à la vente. (Photo Schneider)

Qui mieux que l'Ecole cantonale d'agriculture à Cernier est à même de montrer au public l'importance des cultures maraîchères dans l'économie d'une région? Pour marquer la Journée suisse du légume samedi cet établissement a invité la population à visiter ses locaux, ses jardins, ses serres. M. Michel Bertuchoz a fait visiter l'hectare réservé aux légumes, les deux hectares de verger plantés en basses tiges ainsi que les serres.

Malgré le climat souvent rustre qui règne au Val-de-Ruz, la plantation est très diversifiée, les plants délicats sont mis sous tunnel en plastique ou dans les serres.

Samedi les visiteurs n'ont pas pu acheter de légumes ou de fruits et pour cause: ils ne sont pas encore mûrs. En revanche des plantons ont trouvé beaucoup d'amateurs. (RWS)

En marge de «Cressier - Chaumont»

Course des jeunes à Cressier

En marge de la course Cressier - Chaumont (lire les commentaires en sports dans l'édition de demain) se déroulait samedi en fin d'après-midi, la course de la jeunesse. Huit catégories (quatre filles et quatre garçons), sur des distances de 1150 et 1650 mètres.

PRÉSIDENT DU GRAND CONSEIL SEPTANTE ET UNIÈME

Samedi, près de 300 participants ont pris part à la course Cressier - Chaumont. Une course à laquelle participait le président du Grand Conseil neuchâtelois, M. Jean-Luc Virgilio, de Villiers, qui s'est honorablement classé 71e, en parcourant les 13 km. de course (avec 750

mètres de dénivellation) en 1 h. 07'06".

En fin d'après-midi s'est déroulée à Cressier la course de la jeunesse. Avec des participants qu'on avait de la peine à contenir derrière la ligne de départ. Et qui entendaient le coup de feu avant même qu'il ne soit tiré... Des vaillants participants, qui ont couru sous le soleil sur des distances de 1150 ou 1650 mètres selon les catégories. Les parents étaient souvent présents pour encourager ces jeunes coureurs, dont voici les premiers:

Catégorie écolières C (1977 et plus jeunes), 1150 mètres: 1. Sandra Schertenleib (Lotzwil, 4'41"); 2. Claire Nallard, Doubs, 4'56"; 3. Annick Juan, Chézard, 5'18".

Catégorie écolières B (1975-76), 1150 mètres: 1. Nathalie Thörig (Bernex, 4'18"); 2. Sandrine Jeanbourquin, Le Boéchet, 4'45"; 3. Marie-Line Gutknecht, Cressier, 4'46".

Catégorie écoliers C (1976 et plus jeunes), 1150 mètres: 1. Gilles Simonvermot, Chambrelieu, 3'59"; 2. Sven-

Eric Rafinger, Lotzwil, 4'00"; 3. Thomas Gassmann, Erlach, 4'18".

Catégorie écoliers B (1974-75), 1150 mètres: 1. Raoul Jeanbourquin, Marly, 3'53"; 2. Jean-François Bach, Cottenoz, 3'57"; 3. Alain Tarendinger, Corcelles-Concise, 4'02".

Catégorie écolières A (1973-74), 1650 mètres: 1. Patricia Dufossé, CEP Cortaillod, 6'05"; 2. Tamara Rafinger, Lotzwil, 6'14"; 3. Angeline Joly, Le Boéchet, 6'24".

Catégorie cadettes B (1971-72), 1650 mètres: 1. Sarah Jeanbourquin, Marly, 5'55"; 2. Barbara Jungo, Bösing, 6'01"; 3. Anouk Mathon, CEP Cortaillod, 6'08".

Catégorie écolier A (1972-73), 1650 mètres: 1. Lilian Tebray, Couvet, 5'36"; 2. Nils Engel, Saint-Blaise, 5'45"; 3. Simon Rauh, Mauri, 5'54".

Catégorie cadets B (1970-71), 1650 mètres: 1. Lukas Maurer, Mauri, 5'14"; 2. Roberto Manco, Cressier, 5'21"; 3. Christophe Stauffer, Peseux, 5'33". (ao)



Départ en bombe des catégories écoliers B et C. (Photo Impar-ao)

Réunion internationale de cibistes à Cressier France-voisine à l'honneur

Quelques 300 cibistes ont participé ce week-end à la rencontre internationale qui a eu lieu à Cressier. Le challenge de la plus grande participation est allé, pour la deuxième année consécutive au club de Pontarlier, qui comptait 22 représentants. La deuxième place est revenue au Nord-Vaudois (Yverdon) avec huit personnes. La Coupe a été remportée par une station de Besançon: c'était elle qui avait parcouru le plus de km. pour venir à Cressier.

Dimanche avait lieu un grand contest: un concours pendant lequel les participants, en une heure, doivent essayer d'obtenir le plus de contacts possibles avec d'autres cibistes. Les trois premiers sont: «Atlan 72», Yves, de Corcelles (NE), avec 130 points, suivi de «Le Noir 72», Gérald, de Saint-Imier, avec 120 points, et «Coquelicot 67», Catherine, d'Aumont, avec 100 points. (Les appels

avec l'étranger rapportent 50 points, avec la Suisse 10 points).

A. O.

Egoïsme mortel

Sylvie Bovet a disparu jeudi, il y a onze jours. Sa photo a été largement diffusée par les journaux, télévisions. Soldats, policiers, pompiers, chasseurs, pêcheurs, radiesthésistes et autres bénévoles l'ont cherchée partout en vain.

Peut-on imaginer le désarroi de sa mère, de son père? Attendre, sans savoir si elle vit. Chercher sans savoir où.

Mais pendant ce temps, la police, tous les trois jours environ, lance un nouvel appel aux témoins. Chaque fois plus précis. Parce que chaque nouveau témoignage porte à la lumière le fait que d'autres témoins existent forcément. Parce qu'après les habitants du quartier qui ont aperçu Sylvie, on a trouvé un promeneur, qui avait vu un cyclomotoriste, qui avait vu deux automobilistes, qui ont vu... peut-être une voiture qui aurait enlevé cette gosse. Peut-être le conducteur qui l'a conduite plus loin. Et pendant ce temps, on ratisse

une région où Sylvie n'a peut-être pas même passé une heure. Et depuis onze jours, toute l'énergie de ses volontaires, de ces hommes qui veulent aider, se perd, parce que quelques témoins ne se sont pas annoncés.

Chaque jour qui passe tue un peu d'espoir. Chaque jour qui fuit écrase un peu plus les parents. Et pendant ce temps quelqu'un (plusieurs personnes peut-être) dorment sur leurs deux oreilles, vivent comme si de rien n'était. Ils cultivent la conscience tranquille de gens qui ne se mêlent pas des affaires des autres.

Ignoble égoïsme de ce monde replié sur lui-même qui n'a qu'une seule crainte: que l'on trouble son train-train.

Combien d'appels la police, les médias devront-ils encore lancer jusqu'à ce que l'on retrouve la trace de cette fillette, disparue depuis onze jours et autant de nuits d'égoïsme mortel? Anouk ORTLIEB

NAISSANCE

Marie-Josée et Francis
JEANBOURQUIN-YERLY
ont la grande joie d'annoncer
la naissance de leur fils

ANTONI

le 31 mai 1985

Maternité Pourtalès

Grand-Rue 45a
2035 Corcelles

230313

Suite des informations
neuchâteloises

► 27

JURA BERNOIS

la voix
d'une région

Fêtes du 1100e de Saint-Imier: séance de clôture Sur les traces d'Imier le défricheur

Vendredi soir, les membres du comité central du 1100e anniversaire de Saint-Imier, les présidents des diverses commissions et divers invités étaient réunis dans la salle du Conseil général, pour la séance de clôture des fêtes du 1100e anniversaire de la cité. La partie officielle de cette clôture a été suivie d'un apéritif et du repas de clôture. Les festivités ayant remporté un très vif succès, la satisfaction profonde était à l'ordre du jour.

Avant de mettre la clé sous le paillason, il s'agissait, pour les responsables des festivités du 1100e anniversaire, de présenter un rapport final, avec comptes et rapport des vérificateurs. Personne n'ayant rien à redire sur aucun point, tout s'est déroulé très vite. Même les comptes n'ont pas donné lieu à des remarques. Et pour cause, ils bouclent avec un bénéfice de plus de 146.000 francs.

Le rapport sera donc soumis au Conseil général lors de sa prochaine séance et il s'agissait de formuler des propositions pour le reliquat actif de l'opération. Huit

présidents et présidentes de commission ont proposé que les 146.000 francs environ soient utilisés pour la création d'un musée et d'une bibliothèque convenables à Saint-Imier.

Même le président de l'Ecole de musique du Jura bernois, école dont les finances ne sont pas particulièrement saines, s'est prononcé en faveur de cette affectation. Plusieurs présidents ont précisé dans leur réponse qu'ils verraient ce musée et cette bibliothèque au sein du Centre de culture et de loisirs, dans le Moulin de la reine Berthe. Ils ont rappelé que la SEVA avait donné 100.000

francs l'an passé pour l'achat de ce vénérable bâtiment. Les propositions seront soumises aux autorités.

Le président du Conseil général, M. Pierre Leuthold, a ensuite pris la parole pour manifester sa satisfaction face aux réalisations du 1100e anniversaire. «S'inspirant du travail d'Imier, quatre citoyens décident, en 1981, d'unir leurs efforts pour mettre sur pied la commémoration de l'anniversaire de leur village, de notre village», rappelle-t-il. «Patiemment, ils se sont mis à défricher le terrain: contact avec les autorités, entrevues avec les sociétés locales, recherche de présidents de commission». Et plus loin, le président du Conseil général constate: «L'esprit inventif si caractéristique aux gens de notre région n'était pas une légende».

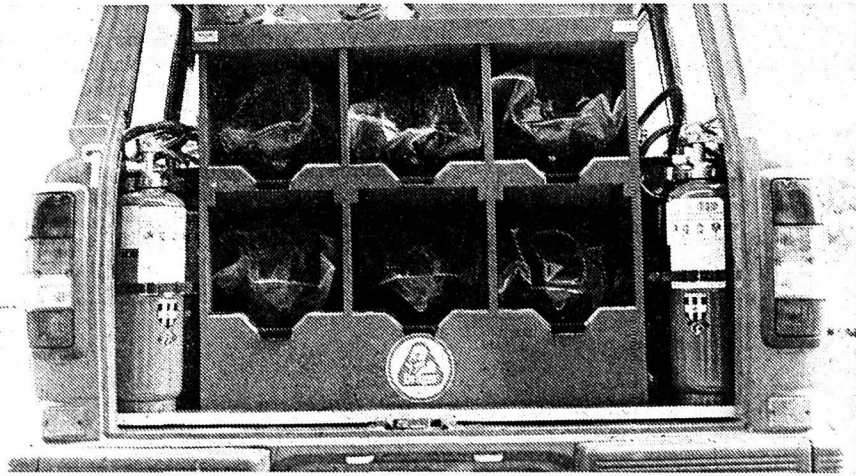
La parole a ensuite été donnée au maire de la cité, M. Francis Loetscher, pour son allocution. Après avoir lui aussi fait part de toute son admiration pour le travail entrepris, il a dit: «Reste pourtant l'essentiel, reste l'espoir, le souhait pour moi que l'exceptionnel se renouvelle, que l'esprit surtout demeure et qu'il permette à d'autres utopies de devenir les réalités de demain».

Enfin, le président du comité directeur du 1100e, M. John Buchs, a eu le mot de la fin. Pour lui, cette riche expérience aura permis de tirer certains enseignements. Aussi, il a constaté avec plaisir que «Nous avons encore dans notre cité un potentiel d'hommes et de femmes, de jeunes et de vieux, d'artisans et d'intellectuels, à l'esprit créateur, novateur, réaliste, qui ne demande qu'à s'exprimer».

Il ajoute: «Nous sommes capables de par notre savoir, la maîtrise des techniques d'avant-garde, une infrastructure de qualité, d'organiser des manifestations de niveau national, et ceci à la satisfaction générale». M. Buchs estime qu'il s'agit aujourd'hui d'exploiter ces qualités. La partie officielle de la séance a pris fin par la remise d'une modeste attention à tous ceux qui ont travaillé pour le 1100e anniversaire, à la tête d'une commission.

C. D.

Service de défense contre le feu de Saint-Imier Le petit dernier...



En quelques minutes, six hommes peuvent être équipés. Le nouveau véhicule, inauguré vendredi.

Vendredi était jour de fête pour le Service de défense de Saint-Imier. C'est en effet ce jour que le commandant, le capitaine Pierre Lehmann, avait choisi pour l'inauguration d'un nouveau véhicule. Ce véhicule qui est opérationnel depuis une quinzaine de jours, a été acheté d'occasion. Il a été entièrement agencé par quelques membres des premiers secours, qu'il faut féliciter au passage; grâce à eux, plusieurs milliers de francs ont pu être économisés.

Il est équipé de six masques de protection de la respiration, de masques de sauvetage, de plusieurs extincteurs, ainsi que de petit matériel. Tout le matériel gaz qu'il contient a été contrôlé par l'expert gaz, le capitaine Claude Vuilleumier-Nicolet, de Tramelan, et un représentant de la maison Dräger, M. Jean-Philippe Hadorn, fournisseur de tout le matériel. Ce véhicule rendra de grands services lors d'interventions à Saint-Imier et dans le Vallon.

Le Service de défense doit-il aussi intervenir dans le Vallon?

Pour l'assistance régionale des services de défense (en cas de grand sinistre, accidents, catastrophes, etc.) le canton a organisé des centres de renfort pour venir en aide aux corps de sapeurs-pompiers des communes et des entreprises.

Le centre de renfort doit être motorisé, disposer d'un service d'alarme permanent et de piquet dont l'effectif en hommes et en matériel permet plusieurs

interventions simultanées. Ces centres fournissent uniquement du matériel, et des porteurs d'appareils de protection de la respiration. Ils interviennent seulement à la demande d'un commandant de village sinistré.

Beaucoup de personnes l'ignorent, mais le Service de défense de Saint-Imier (plus spécialement ses premiers secours) fonctionne depuis plusieurs années comme centre de renfort entre et y compris les villages de Renan et La Heutte, ainsi que sur la Montagne du Droit et la chaîne du Chasseral. Rien en principe ne distingue les pompiers imériens de leurs concitoyens. Certains cependant se promènent parfois avec un petit récepteur radio dans leur poche. Ce sont les membres des premiers secours, une vingtaine d'hommes, qui constituent le fer de lance du corps. Ce sont eux qui, 24 heures sur 24, tout au long de l'année, assurent la protection des citoyens et de leurs biens.

118: «ALLO, LES POMPIERS...»

Dès cet instant chaque seconde compte et la lutte contre le temps commence, avant celle contre les éléments.

Le témoin d'un début d'incendie téléphone au 118. La ligne aboutit au poste de la police locale de La Chaux-de-Fonds. L'agent de service cherche à savoir: Où? Quoi? Comment? qui sont les données essentielles à une bonne intervention. L'agent avertit par téléphone le central d'alarme automatique de Saint-Imier, qui enregistre l'alarme et la transmet aux hommes de piquet munis du récepteur. Un minimum de trois hommes part dans les cinq minutes avec les véhicules nécessaires.

Et le matériel?

Pour mener à bien sa tâche, le centre de renfort dispose:

- d'un camion tonne-pompe possédant une réserve d'eau de 2400 litres, un matériel de premiers secours, une réserve d'extrait de mousse, des extincteurs, des tuyaux de divers diamètres, un canon à eau, une échelle, etc.

- un véhicule de premiers secours avec une réserve de tuyaux, des appareils de protection de la respiration, du petit matériel d'extinction, des lances à mousse, et du matériel pionnier.

- une Jeep comme véhicule de traction, de ravitaillement en matériel.

- un bus VW pour le transport de tout le matériel de barrage pour la police de route, en cas de déviation du trafic.

- un bus gaz, dernière acquisition.

Tous les véhicules sont équipés d'émetteurs-récepteurs radio. Le parc des engins comprend encore des motopompes, un tank à poudre de 250 kg., des remorques en cas d'accident d'hydrocarbures, deux échelles mécaniques de 22 mètres, des chariots à tuyaux, des remorques pour les inondations.

(Texte et photo cab)

A l'Ecole secondaire de Saint-Imier Jumelage scolaire entre Saint-Imier et Saint-Ismier

Dans le cadre du 125e anniversaire de l'Ecole secondaire de Saint-Imier, la commission d'école et la direction ont procédé samedi matin au jumelage entre les établissements scolaires de Saint-Imier et de Saint-Ismier, en France.

Depuis 1980, les élèves des classes de 5e de l'Ecole secondaire de Saint-Imier entretiennent en effet des liens d'amitié avec leurs camarades du même âge habitant à Saint-Ismier (France). La petite cérémonie de samedi matin a eu lieu en présence des élèves des deux villages ainsi que des autorités locales de Saint-Imier et du directeur de l'établissement scolaire français.

Le directeur de l'Ecole secondaire de Saint-Imier, M. Pierre Leuthold, a ouvert la cérémonie et souhaité la bienvenue à l'assemblée réunie pour l'occasion ainsi qu'aux élèves de Saint-Ismier France et de Saint-Imier. Il a rappelé l'historique des liens qui se sont établis entre les deux écoles. Tout est parti de 1979, date à laquelle une délégation du Conseil municipal de Saint-Imier s'est rendue à la Fête des vendanges en France. A cette occasion, le directeur de l'école française s'est entretenu avec M. Pierre Godat, de Saint-Ismier, alors responsable des écoles. Le directeur a émis le vœu d'entretenir des contacts avec la Suisse.

Ce souhait a été transmis à M. Jean-Pierre Méroz, prédécesseur de M. Leuthold, qui a tout de suite donné son feu vert. Une classe de 5e de l'Ecole secondaire de Saint-Imier et une classe de 6e de l'Ecole primaire de Saint-Ismier ont tout de suite noué des liens. Après six mois, les jeunes d'Erguel ont rendu visite à leurs nouveaux amis, qui ont ensuite

été accueillis chez nous dix jours plus tard. L'année suivante, une deuxième classe d'ici et une deuxième classe de France ont suivi. Aujourd'hui, les échanges ont lieu pour la 5e fois.

Il s'agissait donc de profiter du 125e anniversaire de l'Ecole secondaire de Saint-Imier pour sceller des liens d'amitié. Le but du jumelage est la poursuite des échanges et l'entretien des liens d'amitié entre les deux écoles.

Après les explications de M. Leuthold, les enfants de Saint-Imier ont chanté «La chanson des planètes» pour leurs amis français. Puis, avant de céder la parole au président de la commission d'école, M. Germain Juillet, M. Leuthold a encore raconté l'histoire d'Imier, avec beaucoup de saveur.

M. Germain Juillet a souligné que le but d'une école est aussi de permettre aux enfants d'acquiescer une réflexion personnelle et originale, ce que le jumelage favorisera, sans aucun doute.

Les deux directeurs de Saint-Imier et de Saint-Ismier ont ensuite signé deux parchemins marquant le jumelage et une gravure d'Henri Aragon a été offerte aux petits français. Le directeur de l'école de Saint-Ismier, M. Colombo, a remis à son tour un cadeau à l'école bernoise, une coupe souvenir.

Enfin, le Conseil municipal et le comité directeur du 1100e anniversaire ont offert aux enfants de l'école jumelle une enveloppe et une carte affranchies du timbre du 1100e. Le livre réalisé à l'occasion du 125e anniversaire de l'Ecole secondaire a été donné encore aux enfants de France. Un apéritif a mis un terme à cette petite cérémonie toute simple.

C. D.

Union synodale réformée évangélique des cantons de Berne et du Jura réunie à Tramelan L'évangélisation et la paix en point de mire

C'est à Tramelan que se déroulait la 99e session de l'Union synodale réformée évangélique des cantons de Berne et du Jura pour l'arrondissement du Jura. Cette assemblée était précédée de celle de l'Association du Centre de Sornetan sur laquelle nous reviendrons plus en détail lors d'une prochaine édition. Ce synode aura permis de nous rendre compte des nombreux problèmes administratifs dont sont gratifiés les paroisses et les autorités religieuses. Plus de 30 commissions sont en fonction.

Cette 99e session était présidée par M. Roger Anker de Bienne qui saluait de nombreux invités dont MM. Lucien Bühler et Claude Burion conseillers municipaux qui représentaient la commune de Tramelan. Mme Michelle Kessi au nom de la paroisse réformée souhaitait la bienvenue à ses hôtes d'un jour en rappelant la valeur du temps illustrant son exemple d'une décision prise en 1839 pour la reconstruction du temple à la suite d'un incendie qui avait occupé le Conseil de paroisse durant 36 séances et 3 ans. S'il ne faut pas imiter nos ancêtres il n'en demeure pas moins que l'on pourrait peut-être s'inspirer de cet exemple et ne pas prendre des décisions trop abruptement.

Un hommage était rendu au pasteur Marcel Maeder de Bienne, ancien président du Bureau du synode qui, décédé il y a quelque temps, avait marqué son passage au BSJ et laissé un lumineux souvenir.

Elections: Aucun problème pour les postes à pourvoir, le bureau avait fait au préalable ses propositions. Au bureau du synode M. Roger Brand, pasteur à Péry remplacera M. C.-E. Berthoud. Au comité de Pro-Senecture le remplacement de MM. A. Rufet et L. Clerc est effectué par les nominations de Mlle Marlyse Thomet de Courtelary et M. J.-D. Roulet médecin à Reconvilier. On note également les nominations suivantes: à la commission de la Vie Protestante Mme Ella Douard, Mme Dominique Giauque-Gagnebin et M. Pierre Lavanchy.

Les finances: Les finances font également partie d'une gestion au niveau des diverses commissions ou groupements d'une association religieuse. Les délégués ont accepté les comptes présentés qui, pour l'Union synodale, bouclent favora-



Une journée qui n'est pas de tout repos pour les responsables. De gauche à droite: Mme Edmée Fahrni, vice-présidente des sessions, Mme Madeline Gentil, présidente du BSJ, M. Roger Anker, président des sessions et Mme J. Berger, secrétaire des sessions.

blement, tout comme ceux de la Société jurassienne des protestants disséminés ou de La Vie Protestante (édition jurassienne) ou du Fonds jurassien des étudiants en théologie, ou encore celui des Unions chrétiennes lesquelles ont reçu l'autorisation de créer un fonds de Fr. 20.000.- qui permettra aux responsables cadets et de groupes de jeunes de suivre des cours de formation auprès d'autres organisations.

Prévoyant au budget un déficit de Fr. 30.000.- environ le déficit réel pour le Centre de Sornetan n'est que de Fr. 11.000.-. Les comptes du Centre social sont également acceptés après que certaines paroisses aient donné l'assurance que leur contribution serait versée régulièrement.

L'évangélisation: Bien que la Commission de l'évangélisation soit en veilleuse il n'en demeure pas moins que ce problème reste une priorité pour les délégués qui s'exprimaient à propos de l'action «Vie nouvelle». Pour la région en session on ne peut pas sans autre proposer une action ne tenant pas compte de certains facteurs d'importance et sans être opposé à entrer en matière. Il est primordial qu'avant de lancer de telles actions les responsables puissent se prononcer.

Evangélisation oui bien sûr mais pas n'importe comment. Au nom de la commission spéciale, le Conseil synodal, par M. Diacon de Moutier a présenté un thème à réflexion et d'actualité: INST-AURER LA PAIX - GARANTIR LA

PAIX. Aujourd'hui alors que l'on enregistre un manque d'engagement pour la paix il est proposé d'introduire ce thème lors du culte du Jeûne fédéral et de poursuivre cette étude durant une semaine paroissiale. Introduire la paix déjà au niveau de la paroisse c'est une des premières responsabilités du chrétien pour la paix dans le monde.

Une délégation se rendra à Berne en septembre prochain pour participer à celui d'arrondissement de Berne-Ville qui commémorera l'anniversaire de la Révocation de l'Edit de Nantes.

Un stand lors du Festival du cinéma à Cannes a été organisé et aura permis d'entrer en dialogue avec le monde du 7e art. Un effort tout spécial doit être consenti afin de coordonner et épauler ceux qui s'occupent de l'instruction religieuse des jeunes de 11 à 14 ans. Le Centre social est très actif et s'il entend aider plus efficacement par l'information plutôt que par l'argent une proposition de venir en aide aux chômeurs est faite en ce sens que l'on étudie la possibilité de rembourser l'impôt paroissial aux chômeurs touchant des secours de crise.

Une étude du Centre social démontre que la population protestante diminue dans une proportion assez forte. Une présence chrétienne chez les étrangers est appréciée par chacun. Pro-Senectute déploie une intense activité dans les trois districts et les trois personnes responsables cherchent à collaborer étroitement avec ceux qui sont sur le terrain.

(Texte et photo vu)

Excursions d'un jour à prix-chocs:

visite au Musée
en plein air de
Ballenberg,
entrée, transfert
et repas compris:

Fr 64.-

A l'avenir, le train.

Vos CFF

54-132610

CANTON DU JURA

la voix
d'une région

Assemblée des délégués de la Diana à Saignelégier L'équipe jurassienne aux commandes

La Diana, fédération qui groupe les soixante sociétés de chasseurs de la Suisse romande, a tenu son assemblée des délégués, samedi à Saignelégier. Son action va reposer sur trois piliers: la diffusion de la revue «Diana», la qualité de la formation des chasseurs et le dialogue avec tous les milieux concernés par la chasse, y compris avec les milieux «écologistes» avec qui il existe certaines divergences. Du moins est-ce le programme annoncé par le nouveau président de la Diana Suisse, élu samedi à Saignelégier, Jean-Pierre Boegli, de Delémont. M. Boegli succède à M. François De Maestral, de Saint-Saphorin (Vaud). La Diana a décidé en outre d'adhérer à la Fédération des sociétés suisses de chasse, en passe d'être créée.

Près de deux cents délégués ont assisté à l'assemblée générale de la Diana qui groupe une multitude de sections et pas moins de 4800 membres. Sur le plan suisse, la Diana est l'une des quatre grandes associations de défense des intérêts de la chasse. Le président sortant, François De Maestral, a salué plusieurs personnalités, dont notamment le ministre François Mertenat.

LE DIALOGUE

Son rapport a fait un tour d'horizon des préoccupations des chasseurs de Suisse romande. La Diana entend privilégier le dialogue avec tous les milieux et

notamment ceux de la protection de la nature. Elle suivra de très près l'élaboration de la nouvelle loi sur la chasse, actuellement devant la commission du Conseil national.

Sur un plan plus général, M. De Maestral s'est déclaré inquiet de la pollution mais a estimé que le Service fédéral de l'environnement perdait son temps en réalisant des études sur l'impact des tondeuses à gazon au niveau de la pollution, alors que l'on ne s'est pas attaqué par exemple aux vélomoteurs. Il a regretté que le rapport de l'Office fédéral de l'environnement puisse être contesté et ce, sur des points importants. Quant aux mesures prises, M. De Maestral estime qu'elles ont été prises «tête baissée». «Pour ma part, je refuse de prendre position tant que l'on aura pas abordé les problèmes à fond», dira-t-il.

Les délégués ont accepté les comptes, qui bouclent favorablement. De même qu'ils ont pu se déclarer satisfaits du rapport sur la «Revue Diana» qui remporte un succès intéressant à l'étranger.

Cette revue constitue un excellent moyen pour informer l'opinion publique et contrer ici et là des mouvements désireux d'abolir purement et simplement la chasse en Europe occidentale. Menace qui existe en fait depuis plus d'un siècle mais qui reste bien réelle.

M. François De Maestral ne sollicitant

plus un nouveau mandat (il a été chaleureusement remercié pour son dévouement), c'est M. Jean-Pierre Boegli qui lui succède. M. Boegli est domicilié à Delémont et directeur du collège. Agé d'une quarantaine d'années, il siège depuis 1983 à la vice-présidence de la Diana suisse, et est notamment expert international pour la sélection des chiens de chasse. Le bureau qui l'entourera va être composé de Jurassiens. Willy Linder, ancien président de la Fédération cantonale des chasseurs jurassiens, a été élu vice-président de la Diana. Le bureau sera complété par Mlle Fabienne Weber, de Pleigne, secrétaire et de M. Bernard Montavon, de Delémont. Le Comité de la Diana a été renouvelé en bloc par acclamations.

L'association des chasseurs du lac de Neuchâtel et de Morat, une cinquantaine de membres, a été acceptée en tant que nouveau membre.

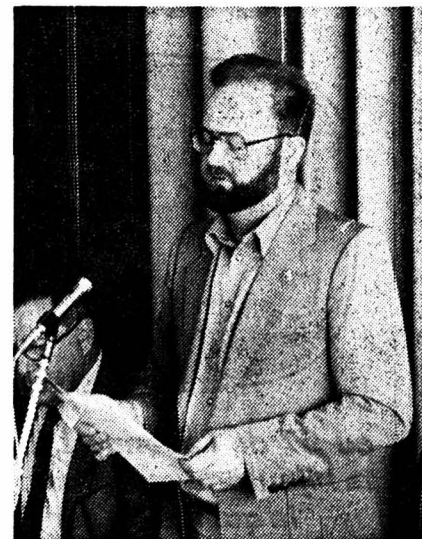
UNE FÉDÉRATION SUISSE

Décision importante: la Diana a décidé d'adhérer à la Fédération suisse des sociétés de chasse, organe faitier sur la voie d'être créé. A plusieurs reprises, il s'est avéré que les sociétés de chasse de Suisse auraient tout intérêt à coordonner leurs actions. Outre la Diana pour la Suisse romande, il existe en Suisse la fédération des chasseurs du Tessin et deux grandes associations suisses allemandes, celle des chasseurs «patentés» et celle des chasseurs «affermés».

L'association faitière a comme objectif la protection et la sauvegarde de la faune, la défense des intérêts des chasseurs et surtout la coordination des diverses associations régionales. Son comité sera composé des présidents des quatre associations.

La présidence sera assumée par l'une des quatre associations, la première année, en l'occurrence, par la Diana.

Avant que les délégués ne prennent l'apéritif offert par le canton du Jura, le ministre François Mertenat a insisté sur le consensus existant dans le Jura entre les milieux de la chasse, le monde agricole et les associations de la protection de la nature. Le dialogue existe parce qu'il est institué au sein d'une commission de la faune réunissant tous les partenaires intéressés par la chasse. Cette entente est possible aussi parce que les chasseurs font preuve d'une vision globale des questions soulevées, a souligné le ministre.



M. J.-P. Boegli nouveau président de la Diana. (Photo pve)

P. Ve

DELÉMONT

Agression

Hier dans la soirée, lors d'une bagarre dans un restaurant de Delémont, deux agents de la police cantonale ont été agressés par des ressortissants yougoslaves. Un de ceux-ci a pu être arrêté tandis que le deuxième a pris la fuite. Des dégâts ont été commis dans cet établissement. Les recherches ont été entreprises en collaboration avec la police locale.

Suite des informations jurassiennes

► 27

A vendre magnifique
BX TRS 16
1984, gris-métal, 10 000 km, expertisée.
Facilités de paiement.
☎ 039/28 30 52 le matin. 15290

Publicité intensive,
publicité par annonces

DEMANDES D'EMPLOIS

ÉTUDIANT

cherche emploi temporaire pour période du 8 au 27 juillet.

☎ 039/26 91 28. 15275

JEUNE DAME

cherche travail en usine ou à domicile.

Ecrire sous chiffre TV 15181 au bureau de L'Impartial.

PÂTISSIER-CONFISEUR

(boulangier) cherche à faire des extras à La Chaux-de-Fonds.

Ecrire sous chiffre CD 15268 au bureau de L'Impartial.

JEUNE FILLE

terminant sa scolarité cherche place d'apprentie employée de bureau pour août 1985.

Notions de dactylographie.

Mlle Karine Benoit, 2314 La Sagne.
☎ 039/31 52 86. 14782

EMPLOYÉ DE COMMERCE

qualifié, avec beaucoup d'expérience, cherche petits travaux ou travaux dans la comptabilité, la correspondance, la publicité ou dans tout autre domaine en rapport avec l'écriture.

Ecrire sous chiffre NA 15148 au bureau de L'Impartial.

**JOUR
et
NUIT**

Faire le plein
avantageusement,
jour et nuit.
A notre station-
service ESSO.



La qualité
de la grande marque.

Notre station-service ESSO vous évitera la panne sèche. Même en pleine nuit. Faites tout simplement le plein à l'automate à billets

ENTILLES SA
Garage et Carrosserie
Avenue Léopold-Robert 146
2300 La Chaux-de-Fonds

OFFRES D'EMPLOIS

Nous cherchons un

apprenti vendeur en
pièces détachées d'automobiles

Durée de l'apprentissage: 2 ans.

S'adresser:

AUTO-CENTRE EMIL FREY SA,
Fritz-Courvoisier 66, ☎ 039/28 66 77,
La Chaux-de-Fonds. Demander Mme Loewer, le matin.

15306

Nouveau: Honda
Shuttle 4x4.

Honda Civic Shuttle 4WD. 1.5 l,
85 ch DIN, 5 vitesses + 1 super
lente. HiFi. Dès Fr. 17 990.-.
Shuttle 2WD: Dès Fr. 15 990.-.

Garage J. Lutz
2612 Cormoret
☎ 039/44 17 44

Vente, reprise, échange, crédit,
leasing

HONDA
AUTOMOBILES

ROVER 2600 SE.
LA PRÉCIEUSE.

La solution individuelle parmi les
6 cylindres. Equipement-confort de
style anglais. Garnitures de bois pré-
cieux, sièges recouverts de velours,
lève-glace électriques, verrouillage
central et bien d'autres choses en-
core. Fr. 29 650.-.

Garage
BERING & Co
Fritz-Courvoisier 34,
☎ 039/28 42 80
2300 La Chaux-de-Fonds

ROVER

Auto-satisfaction:
Fiat Ritmo Super

8.5

Agence officielle: Garage de la Ronde 28 33 33
Agence locale: Garage Sporoto 26 08 08
Agence locale: Garage du Versoix 28 69 88
Le Locle: Garage de la Jaluse 31 10 50
Le Locle: Garage Eyra 31 70 67
Les Breuleux: Garage du Collège 54 11 64

FIAT

montres
suisses



au 57 de l'avenue Léopold-Robert,
la bijouterie qui vous offre le choix,
la qualité, le service et les

chèques fidélité

Téléphonez-nous au 039/23 41 42¹⁵²¹²

BROCANTE

NUMA-DROZ 2
LA CHAUX-DE-FONDS
☎ 039/28 59 59

J'ACHÈTE

MONTRES ANCIENNES

TIMBRES

CARTES POSTALES

LIVRES GRAVURES

BIBELOTS TABLEAUX

JE DÉBARASSE APPARTEMENTS

NETTOYAGE GRATUIT

15061

Votre journal:
L'IMPARTIAL



Ville de La Chaux-de-Fonds

Votations fédérales

des 8 et 9 juin 1985

1. Initiative pour le droit à la vie.
2. Suppression de la part des cantons au produit des droits de timbre.
3. Nouvelle répartition des recettes provenant de l'imposition des boissons distillées.
4. Suppression de l'aide aux producteurs cultivant le blé pour leurs propres besoins.

La brochure explicative sur les 4 objets de ces votations a été envoyée à tous les électeurs.

Sont électeurs: Tous les Suisses et Suissesses âgés de 20 ans révolus.

Les 3 bureaux de vote du Centre (rue Jaquet-Droz 23) et des collèges des Forges et de La Charrière seront ouverts le samedi 8 juin 1985 de 9 h. à 18 h. et le dimanche 9 juin 1985 de 9 h. à 13 h.

Vote par anticipation: Du mercredi 5 juin au vendredi 7 juin 1985 au bureau de la Police des habitants, Serre 23. En dehors des heures de bureau, ainsi que le soir, au Poste de Police, Place de l'Hôtel-de-Ville.

Les demandes de vote par correspondance et le vote des malades à domicile sont à annoncer au bureau de la Police des habitants, ☎ 039/21 11 15.

POLICE DES HABITANTS

A vendre
Jeep CJ 7
1980, 32 400 km.

Toyota Cressida

1980, 52 000 km.

Toyota Celica Supra

1982, 51 000 km.

Garanties, expertisées, crédit.

☎ 039/23 64 44.
14759

A vendre au plus offrant:

forêt

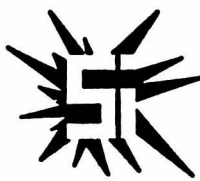
de 6 ha environ, aux Côtes de Marmoud (La Sagne).

Pour demande de renseignements écrire sous chiffre ZT 15254 au bureau de L'Impartial.

A vendre ou à louer dans les Montagnes neuchâteloises

salon de coiffure

Ecrire sous chiffre 91-917 à ASSA, Annonces Suisses SA, case postale 950, 2301 La Chaux-de-Fonds.



ELBROMATIC



ELBROMATIC 2000 HORLOGE-COMPUTER
7 programmes journaliers différents, chacun à 12 commutations par jour. 84 commutations par semaine. Temps de commutation minimum: 1 minute. Accumulateur incorporé conservant les données mémorisées, en cas de panne de courant. Possibilité de commutation manuelle, sans influencer le programme. 10 A / 2200 W. H / L / P 12x7x4.5 cm. Cet appareil peut donner à votre logis l'impression d'être occupé même s'il ne l'est pas.

Fr. 95.-

SERVICES INDUSTRIELS
Magasin de vente

2301 La Chaux-de-Fonds
Collège 33 ☎ 039/28 38 38

Synonyme de qualité

AVIS MORTUAIRES

BOUDRY



Maintenant, l'Eternel mon Dieu m'a donné le repos.

1 Rois 5, v. 4

Repose en paix chère épouse, maman, grand-maman et arrière-grand-maman.

Monsieur Gentile Zappella:

Monsieur et Madame Henri Zappella, à La Chaux-de-Fonds:

Madame et Monsieur André Meyer-Zappella et leurs enfants, à La Chaux-de-Fonds,

Monsieur et Madame Claude-Alain Zappella-Lajus de Chauton et leur fille, à Lima;

Madame Gino Zappella, à La Chaux-de-Fonds:

Monsieur Pierre-André Zappella, à Lausanne, ses enfants,

Madame et Monsieur Paul Schwarz-Zappella et leurs enfants, à La Chaux-de-Fonds;

Monsieur et Madame Mario Zappella, à La Chaux-de-Fonds, et leurs enfants,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

Teresa ZAPPELLA

née CRESSANO

que Dieu a rappelée à Lui jeudi, dans sa 83e année, munie des sacrements de l'Eglise.

BOUDRY, le 30 mai 1985.

L'inhumation et la cérémonie ont eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Philippe-Suchard 15.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

230336

Repose en paix.

Madame Francine Gabus;

Mademoiselle Pierrette Gabus;

Mademoiselle Alice Gabus;

Madame Vve Georges Gabus et famille,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Jean-Pierre GABUS

enlevé à leur tendre affection samedi soir, dans sa 65e année, après une pénible maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 1er juin 1985.

L'incinération aura lieu mardi 4 juin.

Culte au Centre funéraire, à 10 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Bois-Noir 33.

Prière de ne pas faire de visite.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

230338

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A LOUER

tout de suite ou à convenir, dans différents quartiers,

jolis studios avec cuisinette agencée

Non meublés: dès Fr 280.-
Meublés: dès Fr 319.-
Les prix ci-dessus comprennent les charges.

GÉRANCIA & BOLLIGER SA
Léopold-Robert 102
La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 54 33

A LOUER

tout de suite ou à convenir, à la rue du Locle,

**4 1/2 pièces Fr 723.-
5 pièces Fr 860.-**

tout confort, WC et salle de bains séparés.
Ascenseur, service de conciergerie.
Les prix ci-dessus s'entendent toutes charges comprises.

GÉRANCIA & BOLLIGER SA
Léopold-Robert 102
La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 54 33

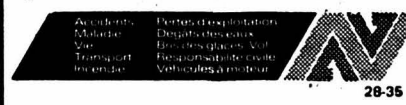


A louer, tout de suite ou date à convenir, à Pesoux, dans un quartier tranquille

APPARTEMENTS DE 3 1/2 PIÈCES

Première mise en location. Balcon-terrasse. Cuisine agencée avec lave-vaisselle. Salle de bains avec fenêtre. Moquette dans toutes les pièces. Surface 94 m².

☎ 038/21 11 71 interne 418



Les gémeaux



Achetez votre appartement

Helvétie 48-50

Financement assuré

Aide de l'Office fédéral du logement

Versement initial dès Fr 21 060.-

Versement mensuel (intérêts, charges de copropriété et amortissement) dès Fr 799.-

Chauffage individuel électrique, par mois env. Fr 120.-

Visites et informations

Etude Maurice Favre Agence Immobilière

Léopold-Robert 66 Francis Blanc

Léopold-Robert 102 La Chaux-de-Fonds La Chaux-de-Fonds

☎ 039/23 73 23 ☎ 039/23 51 23

15264

Particulier cherche à acheter à La Chaux-de-Fonds

terrain à bâtir

Faire offre sous chiffre HU 15196 au bureau de L'Impartial.

ANNONCES CLASSÉES

«Immobilier»

Parution les: **lundi**
mercredi
vendredi

THONVILLE

«Ne crains point, car Je t'ai racheté. Je t'ai appelé par ton nom. Tu es à moi».

(Esaïe 43 - 1)

Madame Jean-Pierre Amstutz, son épouse;

Madame Berthe Tissot, sa mère,

font part du décès accidentel survenu en Grèce, le 15 mai 1985, de

Monsieur

Jean-Pierre AMSTUTZ

que Dieu a rappelé à Lui dans sa 62e année.

Le service religieux a eu lieu le 23 mai 1985.

Domiciles de la famille: 5, rue du Pinson
F - 57100 THIONVILLE

Maguide
F - 4520 BISCOROSSE-PLAGE.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

15427

Très touchés par l'hommage rendu à

MADAME ANDRÉ DIDISHEIM

ses enfants et sa famille expriment leur profonde reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à leur douloureuse épreuve, leur apportant le réconfort de leur amitié et de leur sympathie.

15356

CANTON DE NEUCHÂTEL

la voix
d'une région

50 ans des accordéonistes aux Verrières

Fête champêtre pour un jubilé

«Bravo pour votre cinquantenaire, mais ne vous arrêtez pas en si bon chemin, songez à préparer l'avenir». Roger Perrenoud, président de la commune des Verrières, félicitait, hier, le Club des accordéonistes Ondina. A l'issue de trois jours de festivités champêtres.

C'est sous une cantine, dressée à côté de la salle des spectacles, que le club a fêté son 50e anniversaire. Bal disco le

vendredi, soirée villageoise le samedi, avec les gymnastes, la fanfare l'Echo de la frontière et les accordéonistes. Bal ensuite - jusqu'aux petites heures du matin.

Ambiance plus feutrée le lendemain avec le culte célébré sur le coup de 10 heures. Après le dîner, la Kapelle Peter Balmer a agrémenté l'après-midi dont une partie fut consacrée aux discours.

Celui de M. Meyrat, président du comité d'organisation, celui de M. S. Cattin, président de la Fédération cantonale, celui, aussi, du président de commune Roger Perrenoud. Ils tiennent en deux mots: Bravo et tous nos vœux pour l'avenir.

Dans l'immédiat, Michel Grossen, directeur depuis 25 ans, pose sa baguette. Il a été nommé membre d'honneur comme Mme Maya Fankhauser, pour 25 ans également, qui remplacera vraisemblablement M. Grossen à la tête du club.

Quant à M. Charles Barinotto, président diablement dynamique de 1961 à 1981, il a été nommé président d'honneur. L'actuel président, M. Lamboley, leur a remis distinctions et cadeaux.

Michel Grossen qui fut l'âme d'Ondina pendant un quart de siècle laisse aussi un cadeau en partant: la marche du cinquantenaire que les musiciens ont interprétée hier après-midi à l'ombre de la cantine.

Souhaitons un avenir souriant au club verriens, afin que, comme l'écrivait la conseillère communale Gisèle Ero dans la plaquette du jubilé, ses membres propagent loin à la ronde, au-delà de Meudon, leur dynamisme et leur enthousiasme.

C'est vrai que dans la nuit de samedi à dimanche, l'enthousiasme ne manquait pas. La pleine lune n'explique pas tout.

JJC



M. Cattin, président cantonal. Bravo et tous nos vœux. (Impar-Charrère)

Kermesse à Perreux

RTN-2001 et le soleil de la fête



Grand succès de la kermesse de Perreux. Autour des bâtiments de l'hôpital psychiatrique, des stands, bien achalandés, présentaient et vendaient des objets créés par les pensionnaires. Du tricot, du crochet, de la vannerie, des animaux en pierre, en laine, des objets en bois... Le choix était vaste. La foule se pressait dans une ambiance de fête foraine sympathique à cette traditionnelle kermesse, qui bénéficiait d'un soleil radieux pour s'épanouir. RTN-2001 était de la partie, avec notamment «Lucifer» à la roue de la chance, qui distribuait en souriant les saucissons et autres prix aux veinards.

(Texte et photo ao)

CANTON DU JURA

Association suisse des invalides en assemblée à Lajoux

Don d'un chant «d'espoir pour les invalides»

L'Association suisse des invalides (ASI) a tenu ses assises annuelles, samedi et dimanche, à Lajoux. Les quelque 179 délégués d'une association qui compte pas moins de 21.000 membres se sont déclarés inquiets de la situation de la personne handicapée sur le marché du travail. La section ASI des Franches-Montagnes leur a offert un petit coin d'espoir sous la forme d'un «chant d'espoir» dû aux talents du parolier Henri Devain et du musicien Henri Monnerat.

Cet hymne national des invalides est enregistré sur cassettes et le président de la section ASI des Franches-Montagnes, Raymond Fleury, a souhaité qu'il soit chanté en ouverture de chaque assemblée des invalides.

La société de chant de Montfaucon - Les Enfers a ouvert l'assemblée de l'ASI par le «Chant d'espoir des invalides». La version allemande de cet hymne est interprétée par les chœurs de Granges (So), Lengnau et Bîren.

Ce geste a été très apprécié, comme d'ailleurs l'enveloppe remise par le maire de Lajoux, Raphaël Brahier, au Groupe jeunesse de l'ASI.

Le président central de l'ASI, Urs Angst, a salué les nombreuses personnalités présentes, dont notamment M. Villet de l'Office fédéral des assurances sociales, représentant du Conseil fédéral; le ministre Jean-Pierre Beuret, président du gouvernement.

Les personnes âgées et les handicapés font très souvent les frais de mesures de rationalisation et de restructuration dans l'économie. Et il n'est pas rare que ces personnes soient obligées d'avoir recours, les prestations de chômage épuisées, à l'assistance publique bien qu'ayant travaillé durement toute leur vie. Ce constat fait partie intégrante d'une résolution adoptée par une grande majorité des délégués.

«Cela est indigne d'un Etat industrialisé libre et riche», clame la résolution de l'ASI. Plusieurs pays ont introduit des quotas obligeant les employeurs à occuper un certain pourcentage d'invalides. Jusqu'à présent, l'ASI s'est toujours opposée à des contraintes légales. Sa résolution souligne que l'on doit arriver au même résultat par la négociation dans le cadre des conventions collectives de travail. Ce qui correspond mieux à l'esprit d'un Etat fédératif et démocratique. Toutefois, «si cette situation inacceptable ne s'améliore pas d'une manière

notable, l'Association suisse des invalides se verra dans l'obligation d'approuver le principe de mesures légales coercitives», affirme la résolution de l'ASI.

PRÉOCCUPATIONS MAJEURES

Dans les nombreux rapports adoptés, l'ASI constate que les listes d'attente des ateliers protégés sont dernière issue pour les handicapés sont hélas toujours longues. De ce fait, le danger existe que ces ateliers deviennent une sorte de «dépotoir» pour les handicapés. La formation des enseignants concernant leurs relations avec des enfants handicapés fait encore défaut.

La nouvelle répartition des tâches entre cantons et Confédération inquiète l'ASI. L'ASI fera preuve de toute son autorité afin que les intérêts de ses membres ne soient pas sacrifiés à une volonté politique de faire des économies.

L'Assurance-invalidité a fait ses preuves. Mais l'ASI considère que l'introduction prévisible de rentes divisées en quatre quarts constitue une détérioration de la situation pour les grands handicapés. L'ASI n'admet pas que des volets de l'Assurance-invalidité deviennent l'affaire des cantons. Seul l'ensemble des prestations permet à ses membres de mener une vie normale.

Le rapport du siège romand de l'ASI insiste sur les signes de crispation dans les relations intercommunautaires en Suisse et, le vent de conservatisme qui souffle dans certaines vallées. Après des hésitations, le siège romand fonctionne bien. Un revers de la médaille: l'action ATLAS s'est soldé par un impressionnant déficit, de l'ordre de 130.000 francs.

Les délégués ont rendu un hommage particulier à M. Manfred Fink, secrétaire central de l'ASI, décédé brusquement le 5 juillet 1984. M. Hannes Steiger a été nommé pour le remplacer.

La collecte nationale a rapporté en

1984 922.000 francs. La moitié de ce bénéfice a été versé à la caisse centrale et l'autre moitié distribuée aux sections.

Les comptes généraux de l'Association suisse des invalides bouclent par un léger bénéfice de 18.582 francs pour des dépenses qui dépassent les 800.000 francs.

Les délégués ont pris connaissance encore de très nombreux rapports. En fin d'assemblée, ils ont réélu M. Urs Angst pour un nouveau mandat à la présidence de l'Association suisse des invalides. Les autres membres du comité central ont également été réélus.

Dans une allocution, le ministre Jean-Pierre Beuret, président du Gouvernement, a retracé les efforts entrepris par le canton du Jura en faveur des personnes défavorisées. Outre l'ouverture de plusieurs institutions, l'administration jurassienne étudie le lancement d'une bourse du travail pour les personnes handicapées et réalise une enquête sur les barrières architecturales qui devrait déboucher sur l'édition d'un guide.

P. Ve

FRANCE FRONTIÈRE

Accident de la route à Chaux: 6 morts

Le patron de la police de Belfort et sa famille tués

Un accident de la route qui a fait six morts et un blessé dans un état critique s'est produit samedi vers 21 heures sur la route qui mène au Ballon d'Alsace, à Chaux (Territoire de Belfort). Un automobiliste de 25 ans, chauffeur routier, Thierry Chard, demeurant à Giromagny (Territoire de Belfort), a manqué un virage et a percuté de plein fouet la voiture du commissaire divisionnaire Jean-Paul Barnaux, 49 ans, directeur de la police urbaine du Territoire de Belfort, qui a été tué sur le coup.

Ont été également tués sa belle-mère et ses trois enfants - une petite fille de 10 ans et ses fils de 15 et 11 ans. Mme Jean-Paul Barnaux, sa femme, a été hospitalisée dans un état critique. Quant au jeune conducteur de la voiture responsable de l'accident, il a été tué également.

Le commissaire Barnaux suivait un car pour assister à un méchoui organisé dans le cadre des manifestations de jumelage entre Belfort et la ville allemande de Leonberg. Tous ses amis, qui étaient dans le car, ont assisté à l'accident.

Le commissaire Barnaux avait occupé des postes à la préfecture de police de Paris, à Strasbourg, à Chaumont (Haute-Marne), au Puy (Haute-Loire) et à Madagascar. Il était originaire de Mazamet. (ap)

Les puces à l'honneur dans le Val-de-Ruz



Valangin: un vaste entrepôt d'objets les plus divers. (Photo Schneider)

Le mois de juin est choisi par les sociétés et groupements pour organiser des manifestations diverses.

Samedi par exemple deux marchés aux puces ont connu un beau succès au Val-de-Ruz. A Valangin tout le bourg était transformé par un vaste entrepôt de marchandises les plus diverses: vaisselles, meubles et mille objets hétéroclites.

Les amateurs de lecture pouvaient choisir entre des romans policiers, des revues voire des collections de Churchill, Tolstoï ou Dostoïevski. Les sportifs pouvaient acquérir des médailles notamment celles des Jeux olympiques de Saint-Moritz.

Les spécialités de Valangin étaient présentes: la corbeille remplie de portebonheur à savoir de vieux fers à cheval.

Il va sans dire que les visiteurs ont pu se ravitailler tout au long de la journée.

A Dombresson dans la cour du collège le marché fut plus modeste mais le public a été fidèle.

Il est amusant de constater que dans

ce genre de manifestation le badaud achète très souvent un objet «pour faire plaisir au vendeur». Objet qu'il conserve jusqu'au prochain ramassage effectué par une société en vue d'organiser un marché aux puces ou une loterie.

RWS

FONTAINEMELON

Cyclomotoriste blessé

Vendredi à 20 h. 50, un cyclomotoriste de Neuchâtel M. Stéfán Perrin, né en 1966, circulait sur l'Avenue Robert à Fontainemelon en direction ouest avec l'intention d'emprunter la rue de la Jonchère. En obliquant à gauche, il est entré en collision avec l'auto conduite par Mlle D. B., de Cernier qui circulait régulièrement en sens inverse. Sous l'effet du choc, le cyclomotoriste Perrin a été projeté sur le capot de la voiture avant de chuter sur la chaussée. Blessé, il a été transporté à l'Hôpital de Landeueux, puis transféré à l'Hôpital Poutalès à Neuchâtel.

Régiment d'infanterie 8 Militaires-footballeurs

De nombreux footballeurs de ligue nationale sont incorporés dans les différentes unités du Régiment d'infanterie 8. Profitant de l'occasion, deux clubs de village accueillant la troupe ont proposé la mise sur pied de matchs amicaux. Ces derniers se dérouleront lundi 3 juin.

A Sainte-Croix, l'équipe du Bataillon d'infanterie 8 se mesurera à 19 h. 30 à l'équipe locale évoluant en deuxième ligue vaudoise. Tout un programme est prévu pour la circonstance. A 19 heures, la fanfare du Régiment d'infanterie 8 donnera une aubade. Peu avant le coup-d'envoi, des ailes delta viendront amener le ballon du match au centre du terrain. A 19 h. 30, le coup d'envoi sera donné par le trio de Neuchâtel Xamax, Perret, Luthi, Forestier, les deux derniers étant en service dans la région. L'équipe du bataillon d'infanterie 8, malgré l'absence des Xamaxiens aura belle allure puisque ces derniers sont notamment de Facchinetti (Locarno) et Lehnher (Granges).

A Villeret, la compagnie 1/19 du capitaine Luthi en découdra avec le FC Villeret dès 19 heures. Les Xamaxiens Zaugg, Thevenaz et Léger évolueront au sein de cette équipe de militaires-footballeurs.

(rih)

Les présences
Les messages
Les fleurs
Les dons

Autant de témoignages qui nous ont touchés pendant ces jours de pénible séparation lors du décès de notre chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman et parente

MADAME HÉLÈNE AMEZ-DROZ

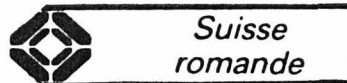
Merci de votre amitié.
Merci de nous avoir réconfortés.

15357

MONSIEUR MARCEL AMEZ-DROZ ET FAMILLE

lundi

TELEVISION RADIO



Suisse romande

- 12.00 Midi-public
13.25 Les visiteurs
Pirouii.
Avec José-Maria Flotats, Barbara Kramer, Jacques Balutin, etc.
14.20 Peter Ustinov
Entre le doute et l'humour. Ses rencontres.
14.45 A votre service
15.00 Escapades
15.45 Petites annonces
16.00 Les bombardiers de nuit
17.00 Petites annonces
17.10 Bloc-notes
17.20 Télévision éducative
Coup d'œil sur des images du froid.
Du frigo à gogo.
17.55 Téléjournal
18.00 4, 5, 6, 7... Babibouchettes
Les Wombles; une histoire à bricoler: la marionnette-grenouille.
18.15 Les Schtroumpfs
18.40 MusiCHa
Petite suite populaire pour brass band, de François-Xavier Delacoste, par le brass band Treize Etoiles.
18.55 Journal romand
19.15 Dodu Dodo
19.30 Téléjournal

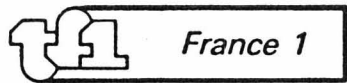


A 20 h 15

Spécial cinéma

20.15 Hôtel des Amériques
Film d'André Téchiné.
Avec Catherine Deneuve, Patrick Dewaere, Etienne Chicot, Josiane Balasko, Sabine Haudepin, etc.
L'histoire de Gilles, jeune marginal, un peu paumé, et d'Hélène, une élégante doctoresse. Durée: 95 minutes.
21.50 L'actualité cinématographique en Suisse
Avec la participation d'André Téchiné, Juliette Binoche et Lambert Wilson pour Rendez-vous, d'Alan Parker pour Birdy.
Notre photo: Patrick Dewaere et Catherine Deneuve. (tsr)

- 22.55 Téléjournal
23.10 Franc-parler
Jacques Muhlethaler.
23.15 Annecy-rétro



France 1

- 9.30 Antiope 1
10.00 La une chez vous
10.15 Pic et Poke
10.30 Challenges 85
11.00 Tennis
Internationaux de France, à Roland-Garros.
12.00 Titres
12.02 Tennis
12.30 Flash infos
12.35 Tennis
13.00 Le journal à la une
13.50 Le rendez-vous des champions
14.00 Tennis
18.20 Minijournal
18.25 Cœur de diamant
Série de Gilberto Braga.
19.10 Anagram
Avec Pit et Rick, le magicien Pierre Switon.
Un jeu proposé par Daniel Chabouis et Denis Martinez, animé par Michel Constantin.
19.40 La famille Bargeot
Avec Michel Fortin: Raymond Bargeot; Agnès Andersen; Odile; Gérard Dournel; Gustave Reblochon; Michelle Marcey; Lucienne; Valérie Rojean; Sandrine; Fabrice Josso; Bob; Barthélemy Robin; Nicolas Bargeot.
20.00 Le journal à la une

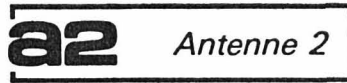


A 20 h 35

Une belle fille comme moi

Film de François Truffaut (1972). Avec Bernadette Lafont, Claude Brasseur, Charles Denner, Guy Marchand, André Dussolier, Anne Kreis, Philippe Léotard, Gilberte Génat, etc.
Un sociologue naïf s'prend d'une jeune femme cynique et criminelle.
Durée: 100 minutes.
Notre photo: Bernadette Lafont. (tsr)

- 22.15 Tennis
22.30 Etoiles et toiles
23.30 Une dernière
23.45 C'est à lire



Antenne 2

- 6.45 Télématin
12.08 L'académie des 9
Avec Paul-Loup Sulitzer, Gérard Hernandez, Christian Marin, Pierrette Brès, Florence Mothe, Evelyne Dandry, Elegance, Albert Raisner, Pierre Bachelet.
12.45 Antenne 2 midi
13.30 Des lauriers pour Lila
Série de Claude Grinberg.
13.45 Aujourd'hui la vie
L'empreinte d'une jeunesse.
14.50 Theodor Chindler
15.50 Apostrophes
17.05 Thé dansant
Hommage à Maurice Vidalin.
Avec Charles Level, Nelly Gustin, Ritchy.
17.40 Récré A2
18.30 C'est la vie
Les tarifs aériens, en direct du Salon du Bourget.
18.50 Des chiffres et des lettres
19.10 D'accord, pas d'accord
19.15 Actualités régionales
19.40 Le théâtre de Bouvard
20.00 Le journal
20.35 L'heure de vérité
Le rendez-vous politique d'Antenne 2.
Invité: Jack Lang.



A 21 h 55

Le petit théâtre

Le téléphone vert
Pièce de Guy Vassal.
Robert et Josiane apprennent qu'ils ont le trois millionième abonnement au téléphone. A ce titre, les postes et télécommunications leur font cadeau d'un appareil avec écran, ordinateur, répondeur et musique...
Notre photo: avec Jean-Marc Thibault, Jean Lescot, Catherine Allégret. (a2)

- 22.20 La traversée des apparences
Et le soleil se levait.
23.10 Histoires courtes d'animation
A l'occasion du Festival d'Annecy.
23.35 Edition de la nuit
23.50 Bonsoir les clips



France régions 3

- 17.00 Télévision régionale
19.06 Inf 3; 19.15 Actualités régionales.
19.55 Il était une fois l'homme
Les conquêtes de l'Islam.
20.05 Jeux de 20 heures
Avec Bernard Métraux, Julie Bataille, Pierre Traubaud.



A 20 h 35

La chamade

Film d'Alain Cavalier (1968), d'après le roman de Françoise Sagan. Avec Catherine Deneuve, Roger van Hool, Michel Piccoli, etc.
Lucile est une jeune bourgeoise qui mène une existence de luxe et d'indolence en compagnie de son amant, Charles, lequel a sans doute une vingtaine d'années de plus qu'elle. Mais l'argent et l'élégance innée de Charles font que sa liaison avec Lucile a un air naturel et comme il faut qui fait l'admiration de tout le petit groupe d'amis où évolue le couple. Lucile est heureuse et en paix. Jusqu'au jour où, à la sortie d'un théâtre, son regard croise celui d'un jeune homme assez pauvrement mis, dans un café... Durée: 98 minutes.
Notre photo: Catherine Deneuve et Roger van Hool. (fr3)

- 22.20 Soir 3
22.50 Thalassa
Le Festival de la mer à Nantes.
23.35 De la fumée sans feu
A l'occasion des Journées des droits de l'homme.
23.40 Prélude à la nuit
Variations pour une ronde populaire, de Gabriel Pierné, interprétées par quatre saxophones.

Demain à la TV romande

- 12.00 Midi-public
13.25 Télévision éducative
13.55 Tennis
18.40 MusiCHa
20.10 Le parti
21.15 Hitler et l'art
22.05 Octo-puce



Divers

- Suisse italienne
15.15 Cyclisme
16.30 Téléjournal
16.35 James
That-s Hollywood
17.45 TSI jeunesse
18.45 Téléjournal
18.55 Trois propositions financières
19.00 Le quotidien
20.00 Téléjournal
20.30 Un cas pour deux
21.35 Les grands débats du sport
22.50 Téléjournal

Suisse alémanique

- 13.55 Bulletin-Télétexte
14.00 Les reprises
15.35 Pause
16.10 Téléjournal
16.15 Rendez-vous
17.00 Hoschehoo
17.30 TV scolaire
17.45 Gutenacht-Geschichte
17.55 Téléjournal
18.00 Tiparade
18.30 La Haute-Route
19.00 Actualités régionales
19.30 Téléjournal-Sport
20.05 Votations fédérales
20.10 Tess-Star
21.00 Kassensturz
21.30 Téléjournal
21.45 Die Mauer
23.35 Bulletin-Télétexte

Allemagne 1

- 13.15 Vidéotexte
16.00 Téléjournal
16.10 Portrait de Fredy Knie
17.20 Im Schatten der Eule
17.50 Téléjournal
18.00 Programmes régionaux
20.00 Téléjournal
20.15 Louisiane
21.15 Contrastes
22.00 Freitag's Abend
22.30 Le fait du jour
23.00 Kalamitäten
0.40 Téléjournal

Allemagne 2

- 16.00 Informations
16.05 Le tambour de la brousse
16.35 Choix d'une profession aujourd'hui
17.00 Informations régionales
17.15 L'illustré-télé
17.50 L'homme qui tombe à pic
19.00 Informations
19.30 Reportage du lundi
20.15 Die Festung fällt, die Liebe lebt
21.45 Journal du soir
22.10 Magazine littéraire
22.40 Hito Hata, ein Banner hissen
0.10 Informations

Allemagne 3

- 18.00 Rue Sésame
18.30 Telekolleg
19.00 Programmes régionaux
19.25 Informations
19.30 Bonanza
20.20 Les planètes mesurées
21.05 Flash Gordon
21.25 Rétrospective
21.45 Liberté derrière les barbelés
22.30 Le jazz du lundi

A PROPOS

L'affiche rouge censurée

L'Histoire vous intéresse, celle de la dernière guerre? Vous aviez repéré, pour dimanche soir, «Des terroristes à la retraite» sur A2, à 21 h. 35. A 21 h. 35, l'Opéra sauvage de Rossif et pas un mot d'explication sur le changement de programme.

L'émission de Mosco traînait dans des boîtes depuis plus de deux ans. Elle a enfin été programmée. Mais le Parti communiste français s'est mis à crier très fort - vous comprendrez pourquoi plus bas. M. Heberlé, directeur de la deuxième chaîne, a consulté la «haute-autorité» qui a décidé de fonder sa décision sur celle d'un jury d'honneur ne comprenant du reste pas de communistes. MM. Pierre Sudreau, ancien ministre gaulliste, Henri Noguerès, président de la Ligue des Droits de l'homme, Claude Bourdet, journaliste et ancien résistant, Raymond et Lucie Aubrac, ont dit non. La haute-autorité a répercuté ce non sur M. Heberlé qui a «déprogrammé» l'émission. Cinq personnes ont ainsi décidé pour des millions que ce regard sur un événement de la résistance n'était pas acceptable. Honneur ou non, cela revient à un acte de censure. Un débat après la projection n'aurait-il pas permis d'apporter les éventuelles rectifications éventuellement nécessaires?

Aragon, Eluard, Léo Ferré ont chanté ces 22 résistants juifs et non français qui furent exécutés au Mont-Valérien, et cette femme qui mourut sous la hache à Stuttgart, qui tous appartenaient au groupe Manoulián, anciens de la guerre d'Espagne, partisans de l'Internationale prolétarienne, qui combattaient le nazisme au nom de leur foi communiste. Avant l'exécution, les Allemands firent plaquer une affiche rouge pour dénoncer ces «terroristes - apatrides - et - communistes». Frank Cassenti, en 1976, en fit un film, «L'Affiche rouge», mêlant le présent d'aujourd'hui et le passé avec des comédiens qui reconstituaient les actes de ce groupe, au Théâtre du Soleil d'Ariane Mnouchkine, un film fort intéressant. Cassenti portait un regard libre sur la Résistance et l'Internationale. Certaines personnes citées par Mosco dans son document, la veuve de Manoulián par exemple, mettaient en cause les communistes qui auraient lâché ou trahi le groupe pour avoir aussi «leurs» fusillés. Cosmo se borne, paraît-il, à poser des questions.

Alors, regardez ce soir un autre document de Frank Cassenti, sur la déportation (A2, 22 h. 20) s'il n'est pas, lui aussi, censuré au dernier moment...

Freddy Landry

RADIOS

La Première

Informations toutes les heures (sauf à 22 h et 23 h) et à 6 h 30, 7 h 30, 12 h 30, 17 h 30, 18 h 30 et 22 h 30. 9 h 05, 5 sur 5; 13 h 15, Interactif; 17 h 05, Première édition: Georges Piroué; 19 h 05, Simple comme bonsoir; 20 h 02, Longue vie! sur ultra-courte; 20 h 30, Comme un lundi; 22 h 40, Relax; 22 h 40, Paroles de nuit: semaine consacrée à Antonio Skarmeta; 0 h 05, Couleur 3.

Espace 2

9 h 05, Séquences; 11 h, Idées et rencontres; 12 h 02, Magazine musical; 13 h 30, Un sucre ou pas du tout? 14 h 05, Suisse-musique; 16 h, Silhouette; 16 h 30, Cadences 16/30; 17 h 30, Magazine 85; 18 h 30, Jazz-thèmes; 18 h 50, Micro-Espace; 20 h 02, L'oreille du monde; la Chorale de la Communauté israélite de Genève; 21 h 35, Notes et post-scriptum; 22 h 40, Démarge.

Suisse alémanique

9 h, Palette; 12 h, Rendez-vous; 14 h, Mosaïque; 14 h 30, Le coin musical; 15 h, Apropas; 15 h 30, Nostalgie en musique; 16 h 30, Club des enfants; 17 h, Welle eins; 19 h 15, Sport-télégramme; musique pour instruments à vent: concours MusiCHa 85; 20 h, Musique populaire; 21 h, Anciens et nouveaux disques; 22 h, Opéra, opéra, concert; 23 h, Jazz-time; 24 h, Club de nuit.

France musique

9 h 08, Le matin des musiciens: Dimitri Chostakovitch; 12 h 05, Le temps du jazz; 12 h 30, Orchestre national de Lille; 14 h 02, Repères contemporains; 15 h, L'ornementation de Bach à Mozart; 18 h 02, Le royaume de la musique; 18 h 30, Jazz d'aujourd'hui; 20 h 30, Trio à cordes de Paris: Milhaud, Bancquart, Mozart; 22 h 30, Les soirées de France musique.

RADIO

Une information routière instantanée

La Première améliore l'information routière destinée à ses auditeurs. Désormais, tout message urgent relatif aux difficultés de circulation (accident grave, embouteillage important) aura en effet la priorité à l'antenne. Ceci grâce aux renseignements transmis à la Rédaction de l'Information de la RSR à Lausanne par le CIR à Fribourg, qui centralise pour la Suisse romande les messages routiers émanant des gendarmeries, et par l'ERIC, Centre européen d'information routière à Genève. A tout moment de la journée, une émission pourra donc être interrompue,

si la situation l'exige, les dépêches moins urgentes étant diffusées dans les flashes horaires d'information ou dans les Journaux parlés.

Précisons que les auditeurs qui disposent de récepteurs-radios équipés du système ARI (Auto-Radio-Informations, introduit en 1982 déjà), seront les premiers bénéficiaires de cette amélioration. Grâce à leur décodeur (fonctionnant sur OUC), ils seront en effet immédiatement alertés des difficultés de la circulation, même s'ils ont fortement baissé le volume de son ou s'ils écoutent des cassettes! (sp)

«Spécial cinéma»: Hôtel des Amériques

TSR, ce soir, à 20 h. 15

Cannes, c'est fini. Mais les films commencent leur carrière. En Suisse, les spectateurs vont aller ces prochains jours découvrir sur les écrans les longs métrages qui ont fait cette année l'événement sur la Croisette.

En grand observateur (et connaisseur) de cette manifestation, Christian Defaye s'est livré, dans les coulisses du Festival, à la chasse aux interviews. Il en a ramené un plein panier et, ce soir, vous découvrirez en primeur les entretiens qu'il a réalisés avec les auteurs et acteurs du cru cannois 1985. Tous les films dont il sera question sortent ou vont incessamment sortir sur les écrans romands.

Point de mire de cette soirée, «Rendez-vous», de André Téchiné, prix de la mise en scène. Christian Defaye a recueilli à Cannes les confidences du réalisateur et de ses deux comédiens principaux, Lambert Wilson et Juliette Bino-

che. Une inconnue qui entre par la grande porte dans le monde du cinéma (gagons que le jeu de mots «Juliette Cinoche» ne tardera pas à être commis...).

Autre hôte de marque, Alan Parker, qui a obtenu avec «Birdy» le Grand Prix spécial du Jury. Quant à «Witness», de Peter Weir, et «La Rose pourpre du Caire», de Woody Allen, ils étaient à Cannes hors-concours, mais débarquent également dans les salles obscures.

Le sujet ne sera bien sûr pas épuisé en une heure: d'autres rubriques cannoises seront donc sans doute au sommaire de la prochaine édition de «Spécial cinéma».

«Hôtel des Amériques» a été choisi en hommage à André Téchiné bien sûr. Et puis comment ne pas penser à Patrick Dewaere, dont c'est le dernier film? Avec cet acteur hypersensible, Téchiné a prouvé qu'il était l'un des tout premiers

réalisateurs français du moment. L'histoire qu'il nous conte est celle de Gilles, jeune marginal, un peu paumé, et Hélène, élégante doctoresse (Catherine Deneuve). Le contraste est violent entre cette femme apparemment sûre d'elle et le «traîne-patin» charmant qu'elle a quelque peu bousculé avec son automobile. Devant elle, Gilles est comme un enfant devant une fée surgie d'un conte merveilleux.

Alors le voilà qui plaque tout - son copain Bernard, le musicien, sa mère, gérante de l'Hôtel de la Gare, ses proches. Hélène est plus fragile qu'elle n'en a l'air: elle vit dans le culte de son mari décédé. Ces deux êtres vont pourtant réussir à faire un bout de chemin ensemble. Mais Gilles n'est pas assez mûr pour cette femme. Et maintenant qu'il partage ses jours, il se consume de jalousie. Et puis il y a Bernard, qui supporte mal que Gilles l'ait abandonné pour quelqu'un d'autre...